

SIEMENS

EQ900 plus iAroma TQ92.Z. TQ9X.Z.

Fully automatic espresso machine



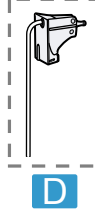
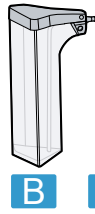
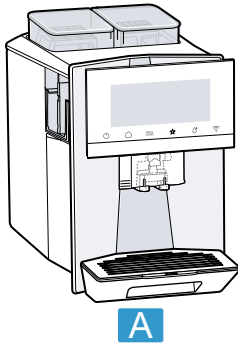
| | | | |
|--------------------------------------|----|---------------------------------------|-----|
| DE Gebrauchsanleitung | 8 | IT Manuale utente | 115 |
| EN Information for Use | 43 | NL Gebruikershandleiding | 152 |
| FR Manuel d'utilisation | 78 | | |



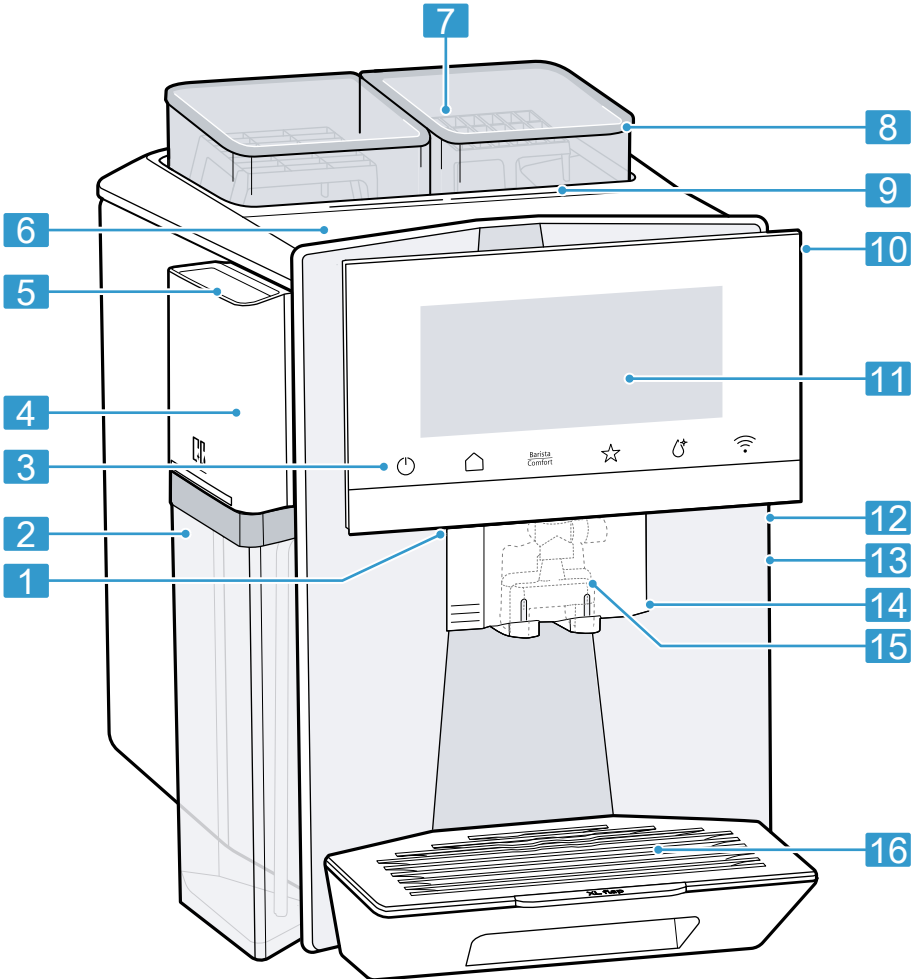
Siemens Home Appliances

Register your appliance on My Siemens and
discover exclusive services and offers.

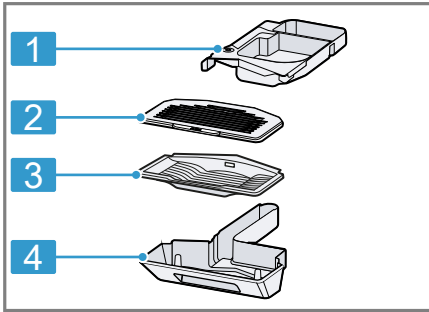




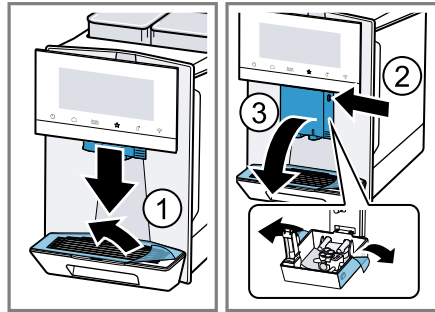
1



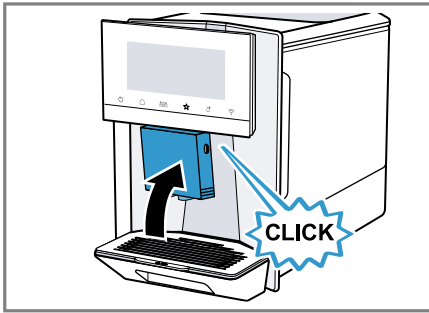
2



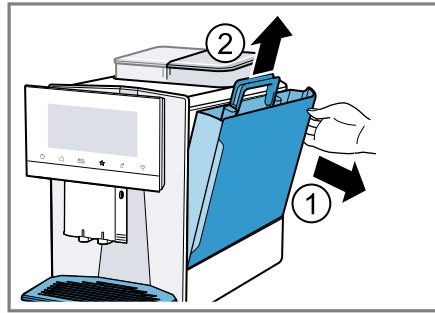
3



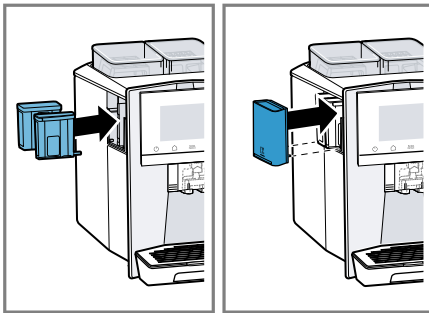
4



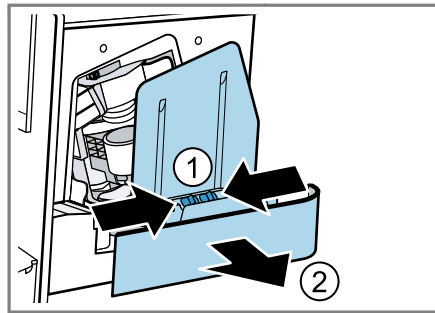
5



6



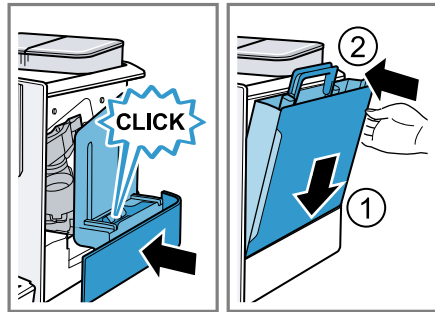
7



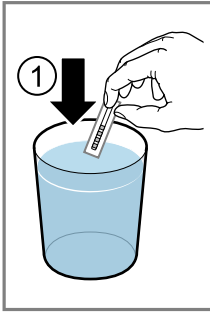
8



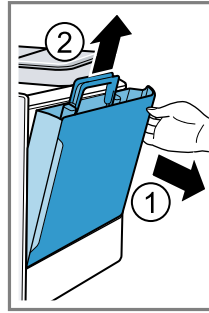
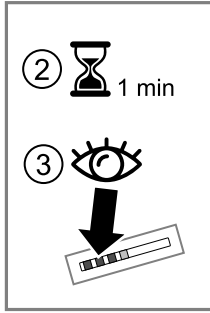
9



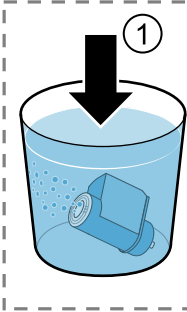
10



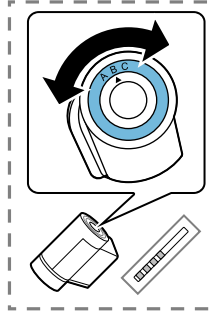
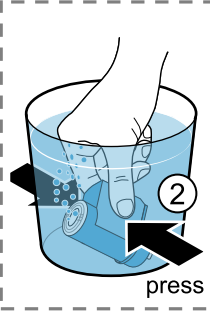
11



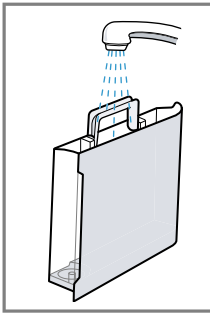
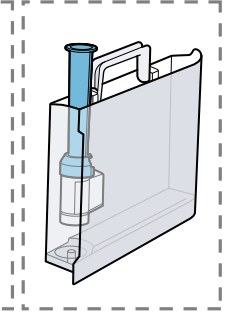
12



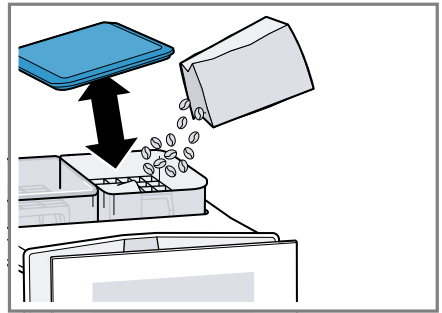
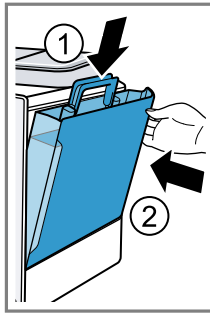
13



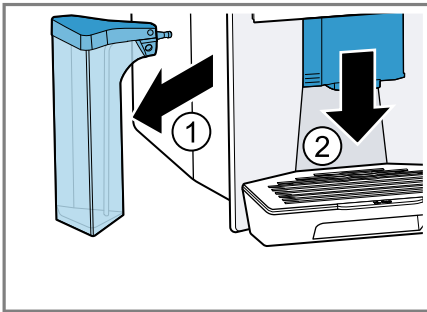
14



15



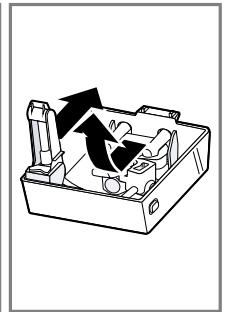
16

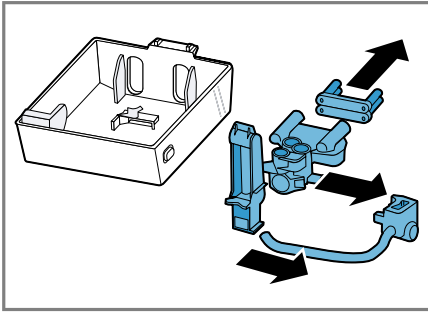


17

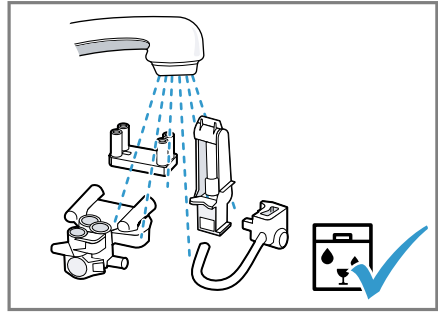


18

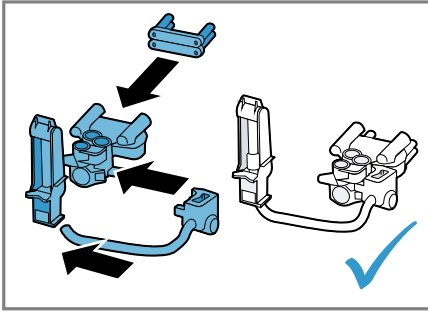




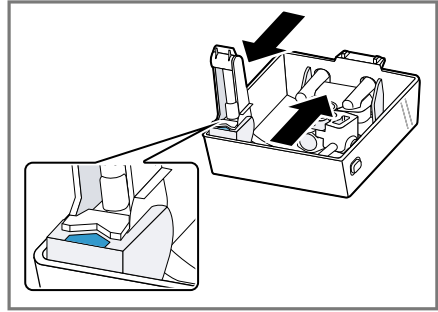
19



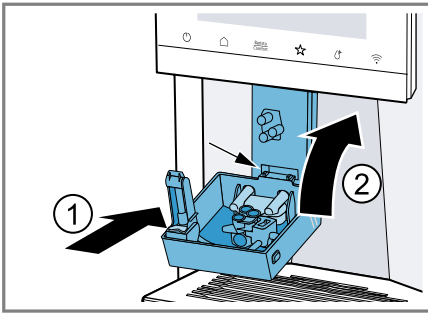
20



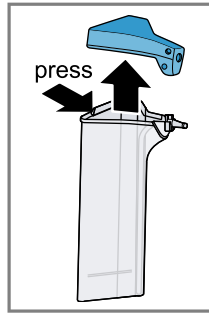
21



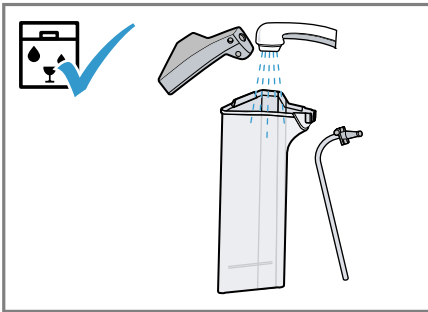
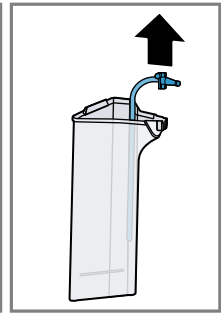
22



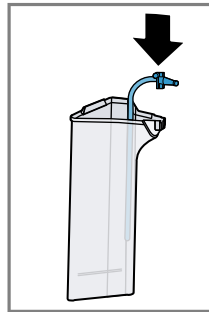
23



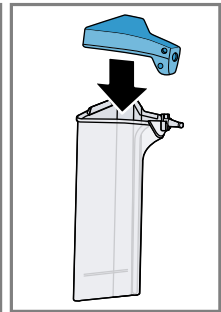
24

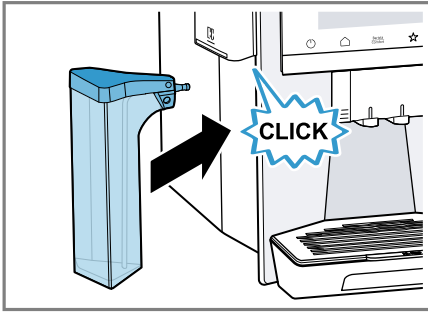


25

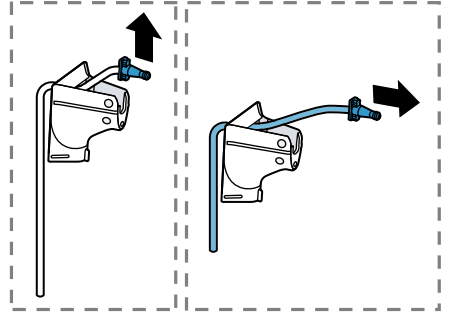


26

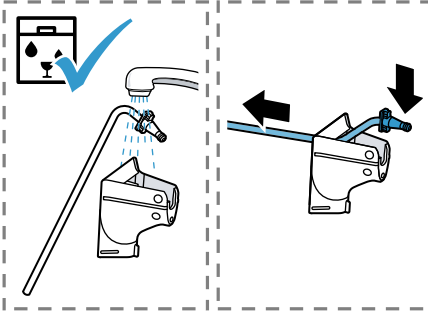




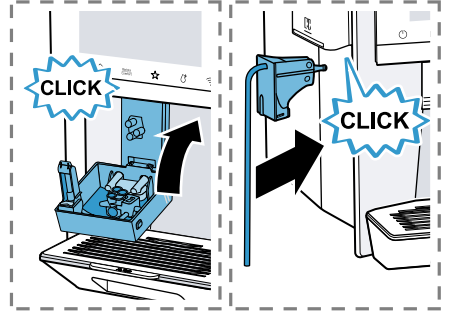
27



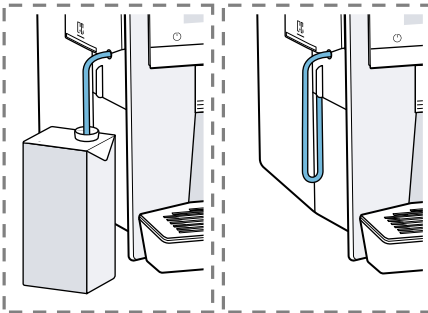
28



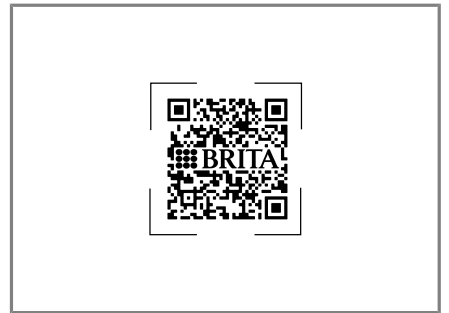
29



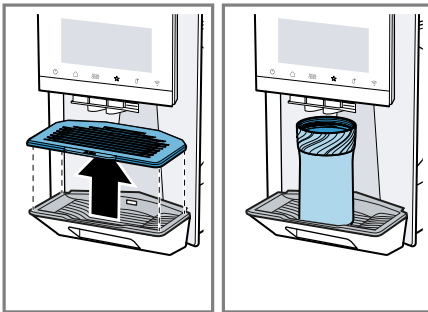
30



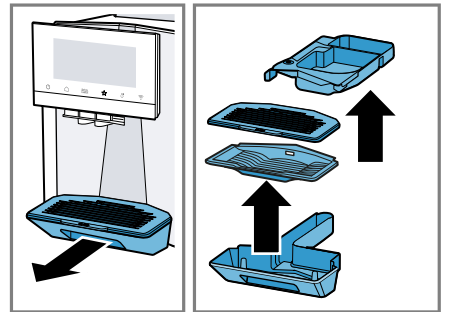
31



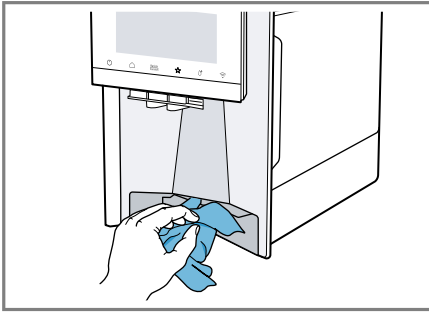
32



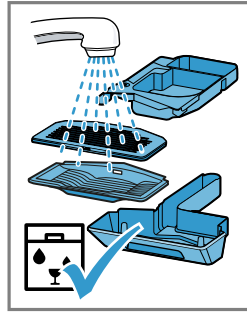
33



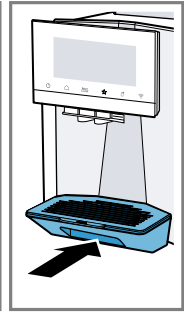
34



35



36



Weitere Informationen und Erklärungen finden Sie online.
Scannen Sie den QR-Code auf der Titelseite.



Inhaltsverzeichnis

| | | | |
|---|-----------|---|-----------|
| 1 Sicherheit | 9 | 7.3 Zwei Tassen auf einmal beziehen | 21 |
| 1.1 Definition der Signalwörter | 9 | 7.4 "XL Getränke" beziehen | 22 |
| 1.2 Allgemeine Hinweise | 10 | 7.5 "doubleShot" und "tripleShot" ¹ | 22 |
| 1.3 Bestimmungsgemäßer Gebrauch | 10 | 7.6 Slow Brew und Cold Brew | 22 |
| 1.4 Einschränkung des Nutzerkreises | 10 | 7.7 Kaffeerezepte | 22 |
| 1.5 Sicherheitshinweise | 10 | 7.8 baristaMode oder comfortMode | 22 |
| 2 Umweltschutz und Sparen | 13 | 7.9 Lieblingsgetränk speichern | 22 |
| 2.1 Verpackung entsorgen | 13 | 7.10 Elektronische Mahlgradeinstellung "eGrinder" verwenden | 23 |
| 2.2 Energie sparen | 13 | 7.11 "beanIdent System" verwenden | 23 |
| 3 Aufstellen und Anschließen | 14 | 8 Personalisierung | 23 |
| 3.1 Lieferumfang | 14 | 8.1 Erstes Profil anlegen | 23 |
| 3.2 Gerät aufstellen und anschließen | 14 | 8.2 Weitere Profile anlegen | 24 |
| 4 Kennenlernen | 14 | 8.3 Profil bearbeiten | 24 |
| 4.1 Gerät | 14 | 8.4 Profil löschen | 24 |
| 4.2 Tropfschale | 15 | 8.5 Profile sortieren | 24 |
| 4.3 Bedienfeld | 15 | 8.6 Getränk einem Profil hinzufügen | 24 |
| 5 Zubehör | 16 | 8.7 Getränk aus "Klassiker", "coffeeWorld" oder "XL Getränke" dem Profil hinzufügen | 24 |
| 6 Vor dem ersten Gebrauch | 16 | 8.8 Profil aus "Klassiker" oder "coffeeWorld" erstellen | 24 |
| 6.1 Gerät vorbereiten und reinigen | 16 | 8.9 Getränk im Profil bearbeiten | 25 |
| 6.2 Wasserhärte ermitteln | 17 | 8.10 Getränk im Profil löschen | 25 |
| 6.3 Übersicht Wasserhärtegrade .. | 17 | 9 Kindersicherung | 25 |
| 6.4 Wasserfilter verwenden | 18 | 9.1 Kindersicherung aktivieren | 25 |
| 6.5 Erste Inbetriebnahme vornehmen | 18 | 9.2 Kindersicherung deaktivieren | 25 |
| 6.6 Allgemeine Hinweise | 19 | 10 Tassen-Vorwärm-Funktion | 25 |
| 7 Grundlegende Bedienung | 19 | | |
| 7.1 Gerät einschalten oder abschalten | 19 | | |
| 7.2 Getränkebezug | 19 | | |

¹ Je nach Getränk

| | | | |
|--|-----------|--|-----------|
| 10.1 Tassenheizung aktivieren und deaktivieren | 25 | 14.1 Geschirrspülertauglichkeit | 32 |
| 10.2 "Tassen-Vorwärm-Funktion" nutzen | 25 | 14.2 Reinigungsmittel | 32 |
| 11 Home Connect | 26 | 14.3 Gerät reinigen | 33 |
| 11.1 Home Connect einrichten | 26 | 14.4 Tropfschale und Kaffeesatzbehälter reinigen | 33 |
| 11.2 Home Connect Einstellungen | 26 | 14.5 Milchbehälter reinigen | 33 |
| 11.3 Gerät mit Home Connect App bedienen | 27 | 14.6 Wassertank reinigen | 34 |
| 11.4 Ferndiagnose | 28 | 14.7 Service-Programme | 34 |
| 11.5 Software Update | 28 | 15 Störungen beheben | 35 |
| 11.6 Datenschutz | 28 | 16 Transportieren, Lagern und Entsorgen | 40 |
| 12 Grundeinstellungen | 29 | 16.1 "Restwasserentleerung" aktivieren | 40 |
| 12.1 Grundeinstellungen ändern .. | 29 | 16.2 Altgerät entsorgen | 40 |
| 12.2 Übersicht Grundeinstellungen | 29 | 17 Kundendienst | 40 |
| 13 Automatische Reinigung und Entkalkung | 31 | 17.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.), Fertigungsnummer (FD) und Zählnummer (Z-Nr.) | 41 |
| 13.1 Automatische Reinigung und Entkalkung verwenden | 31 | 18 Technische Daten | 41 |
| 14 Reinigen und Pflegen | 32 | 18.1 Informationen zu freier und Open Source Software | 41 |
| | | 19 Konformitätserklärung | 42 |

1 Sicherheit

Beachten Sie die nachfolgenden Sicherheitshinweise.

1.1 Definition der Signalwörter

Hier finden Sie die Bedeutung der in dieser Anleitung verwendeten Signalwörter.

WARNUNG

Beachten Sie diese Hinweise, um mögliche schwere oder tödliche Verletzungen zu verhindern.

ACHTUNG

Beachten Sie diese Hinweise, um Schäden am Gerät oder andere Sachschäden zu vermeiden.

Hinweis: Dies weist Sie auf wichtige Informationen hin.

1.2 Allgemeine Hinweise

- Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig.
- Bewahren Sie die Anleitung sowie die Produktinformationen für einen späteren Gebrauch oder Nachbesitzer auf.
- Schließen Sie das Gerät bei einem Transportschaden nicht an.

1.3 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Verwenden Sie das Gerät nur:

- um Heißgetränke zuzubereiten.
- um kaltgebrühte Getränke zuzubereiten.
- in geschlossenen Räumen im Haushalt und in ähnlichen Anwendungen wie beispielsweise: im Küchenbereich für Mitarbeiter in Geschäften, Büros und anderem Arbeitsumfeld; in landwirtschaftlichen Betrieben; von Kunden in Hotels, Motels und weiteren typischen Wohnumgebungen; in Frühstückspensionen.
- bis zu einer Höhe von 2000 m über dem Meeresspiegel.

1.4 Einschränkung des Nutzerkreises

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind 8 Jahre oder älter und werden beaufsichtigt.

Kinder jünger als 8 Jahre vom Gerät und der Anschlussleitung fernhalten.

1.5 Sicherheitshinweise

WARNUNG – Erstickungsgefahr!

Kinder können sich Verpackungsmaterial über den Kopf ziehen oder sich darin einwickeln und ersticken.

- ▶ Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten.
- ▶ Kinder nicht mit Verpackungsmaterial spielen lassen.

Kinder können Kleinteile einatmen oder verschlucken und dadurch ersticken.

- ▶ Kleinteile von Kindern fernhalten.
- ▶ Kinder nicht mit Kleinteilen spielen lassen.

⚠ WARNUNG – Stromschlaggefahr!

Unsachgemäße Installationen sind gefährlich.

- ▶ Das Gerät nur gemäß den Angaben auf dem Typenschild anschließen und betreiben.
- ▶ Das Gerät nur über eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose mit Erdung an ein Stromnetz mit Wechselstrom anschließen.
- ▶ Das Schutzleitersystem der elektrischen Hausinstallation muss vorschriftsmäßig installiert sein.

Ein beschädigtes Gerät oder eine beschädigte Netzanschlussleitung ist gefährlich.

- ▶ Nie ein beschädigtes Gerät betreiben.
- ▶ Nie ein Gerät mit gerissener oder gebrochener Oberfläche betreiben.
- ▶ Nie an der Netzanschlussleitung ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen. Immer am Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
- ▶ Wenn das Gerät oder die Netzanschlussleitung beschädigt ist, sofort den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen oder die Sicherung im Sicherungskasten ausschalten.
- ▶ Den Kundendienst rufen. → *Seite 40*

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

- ▶ Nie das Gerät oder die Netzanschlussleitung in Wasser tauchen.
- ▶ Auf die Gerätesteckverbindung darf keine Flüssigkeit überlaufen.

- ▶ Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden.
- ▶ Nie das Gerät großer Hitze und Nässe aussetzen.
- ▶ Keinen Dampfreiniger oder Hochdruckreiniger verwenden, um das Gerät zu reinigen.

⚠ WARNUNG – Brandgefahr!

Das Gerät wird heiß.

- ▶ Das Gerät ausreichend belüften.
- ▶ Nie das Gerät in einem Schrank betreiben.

Eine verlängerte Netzanschlussleitung und nicht zugelassene Adapter zu verwenden, ist gefährlich.

- ▶ Keine Verlängerungskabel oder Mehrfachsteckdosenleisten verwenden.
- ▶ Nur vom Hersteller zugelassene Adapter und Netzanschlussleitungen verwenden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung zu kurz ist und keine längere Netzanschlussleitung verfügbar ist, Elektrofachbetrieb kontaktieren, um die Hausinstallation anzupassen.

⚠ WARNUNG – Verbrennungsgefahr!

Einige Geräteteile werden sehr heiß.

- ▶ Nie die heißen Geräteteile berühren.
- ▶ Nach dem Gebrauch die heißen Geräteteile vor dem Berühren abkühlen lassen.

⚠ WARNUNG – Verbrühungsgefahr!

Frisch zubereitete Getränke sind sehr heiß.

- ▶ Die Getränke bei Bedarf abkühlen lassen.
- ▶ Den Hautkontakt mit austretenden Flüssigkeiten und Dämpfen vermeiden.

Ein unbeaufsichtigter Fernstart über die Home Connect App kann zu Verbrühungen Dritter führen.

- ▶ Nicht während der Getränkeausgabe unter den Getränkeauslauf fassen.
- ▶ Personen, insbesondere Kinder, vom Gerät fernhalten.

⚠ WARNUNG – Verletzungsgefahr!

Eine Fehlanwendung des Geräts kann den Benutzer gefährden.

- ▶ Um Verletzungen zu vermeiden, das Gerät nur bestimmungsgemäß verwenden.

Einklemmen der Finger beim Schließen der Gerätetür.

▶ Beim Schließen der Gerätetür auf die Finger achten.

Das Mahlwerk rotiert.

▶ Nie in das Mahlwerk fassen.

⚠ WARNUNG – Gefahr durch Magnetismus!

Das Gerät enthält Permanentmagnete. Diese können elektronische Implantate, z. B. Herzschrittmacher oder Insulinpumpen beeinflussen.

▶ Personen mit elektronischen Implantaten müssen 10 cm Mindestabstand zum Gerät und zum entnommenen Wassertank einhalten.

⚠ WARNUNG – Gefahr von Gesundheitsschäden!

Während des Filtervorgangs kann es zu einer leichten Erhöhung des Kaliumgehalts kommen, die Dialysepatienten und Personen mit einer Nierenerkrankung beeinträchtigen kann.

▶ Bei einer Nierenerkrankung oder einer speziellen Kaliumdiät vor dem Gebrauch einen Arzt konsultieren.

Verschmutzungen am Gerät können die Gesundheit gefährden.

▶ Die Reinigungshinweise zur Hygiene zum Gerät beachten.

Wasser aus dem Warmwasserkreis kann die Gesundheit gefährden.

▶ Das Gerät ausschließlich mit frischem, kaltem Trinkwasser ohne Kohlensäure verwenden.

2 Umweltschutz und Sparen

2.1 Verpackung entsorgen

Die Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar.

▶ Die einzelnen Bestandteile getrennt nach Sorten entsorgen.

2.2 Energie sparen

Wenn Sie diese Hinweise beachten, verbraucht Ihr Gerät weniger Energie.

Das Intervall zur automatischen Abschaltung auf den kleinsten Wert einstellen.

✓ Wenn das Gerät nicht benutzt wird, schaltet es sich früher ab.
→ "Grundeinstellungen", Seite 29

Den Getränkebezug nicht vorzeitig unterbrechen.

✓ Die aufgeheizte Menge Wasser oder Milch wird optimal genutzt.

Das Gerät regelmäßig entkalken.

✓ Kalkablagerungen erhöhen den Energieverbrauch.

3 Aufstellen und Anschließen

3.1 Lieferumfang

Prüfen Sie nach dem Auspacken alle Teile auf Transportschäden und die Vollständigkeit der Lieferung.

Hinweis: Je nach Gerätetyp ist unterschiedliches Zubehör beigelegt. Dieses Zubehör ist durch einen gestrichelten Rahmen gekennzeichnet.

→ Abb. **1**

-
- | | |
|----------|--|
| A | Kaffeevollautomat |
| B | Milchbehälter |
| C | Milchschlauch |
| D | Adapter für Milchbehälter ¹ |
| E | Gebrauchsanleitung |
| F | Wasserfilter-Einsetzhilfe |
| G | Kartusche Calc |
| H | Kartusche Clean |
| I | Wasserfilter |
| J | Wasserhärtestreifen |
-

3.2 Gerät aufstellen und anschließen

ACHTUNG

Gefahr eines Schadens am Gerät. Durch unsachgemäße Inbetriebnahme kann das Gerät Schaden nehmen.

- ▶ Gerät nur in frostfreien Räumen verwenden.
- ▶ Wenn das Gerät unter 0 °C transportiert oder gelagert wurde,

3 Stunden bei Raumtemperatur warten vor Inbetriebnahme.

1. Das Gerät auf eine ebene, ausreichend tragfähige und wasserfeste Fläche stellen.
2. Das Gerät mit dem Netzstecker an eine vorschriftsmäßig installierte Schutzkontaktsteckdose anschließen.
3. Nach jedem Anschließen ca. 5 Sekunden warten.

4 Kennenlernen

4.1 Gerät

Hier finden Sie eine Übersicht über die Bestandteile Ihres Geräts.

Hinweise

- Je nach Gerätetyp sind Abweichungen in den Farben und Einzelheiten möglich.
- Die Gebrauchsanleitung beschreibt zwei Gerätevarianten:
 - Gerät hat einen Bohnenbehälter.
 - Gerät hat zwei Bohnenbehälter.

→ Abb. **2**

-
- | | |
|----------|---|
| 1 | Tassenbeleuchtung |
| 2 | Milchbehälter |
| 3 | Touchfelder |
| 4 | Kartuschenfach |
| 5 | Kartuschenfachabdeckung |
| 6 | Tassenheizung ¹ |
| 7 | Bohnenbehälter ¹ |
| 8 | Aromadeckel ¹ |
| 9 | LED-Anzeige Bohnenbehälter ¹ |
-

¹ Je nach Geräteausstattung

| | |
|-----------|---------------------------|
| 10 | Typenschild |
| 11 | Touchdisplay |
| 12 | Brühraumtür |
| 13 | Wassertank |
| 14 | Abdeckung Getränkeauslauf |
| 15 | Milchsystem |
| 16 | Tropfschale |

4.2 Tropfschale

Hier finden Sie eine Übersicht über die Bestandteile Ihrer Tropfschale.

→ Abb. **3**

| | |
|----------|----------------------|
| 1 | Kaffeesatzbehälter |
| 2 | Tropfblech |
| 3 | Einleger Tropfschale |
| 4 | Tropfschale |

4.3 Bedienfeld

Über das Bedienfeld stellen Sie alle Funktionen Ihres Geräts ein und erhalten Informationen zum Betriebszustand.

Touchdisplay

Das Touchdisplay ist sowohl Anzeige als auch Bedienelement.








Hauptmenü

| | |
|-------------|--|
| Profile | Gespeicherte Getränke mit persönlichen Einstellungen wählen. |
| Klassiker | Standardgetränke wählen. |
| coffeeWorld | Basisgetränke wählen, die in Verbindung mit |

Home Connect erweiterbar sind.









| | |
|---------------|---|
| XL Getränke | Getränke mit großen Füllmengen wählen. |
| Kaffeerezepte | Rezepte für Getränke mit Kaffee wählen. |
| Einstellungen | Einstellungen öffnen. |

Getränkeparameter

| | |
|---|-------------------------|
|  | Stärke einstellen. |
|  | Füllmenge einstellen. |
|  | Milchanteil einstellen. |
|  | Mahlgrad einstellen. |
|  | Kontaktzeit einstellen. |
|  | Aroma einstellen. |
|  | Temperatur einstellen. |

Tipp: Weitere Getränkeeinstellungen finden Sie in den Grundeinstellungen.

Anzeige

| | |
|---|--|
|  coffee circle | ausgewählte Bohnensorte |
|  | Bohnenbehälter ¹ wählen. |
| Comfort Barista | Gerät ist im "baristaMode" oder "comfortMode". |
|  | Tassenheizung ist eingeschaltet. |
|  | aromaBoost |
|  | Gerät ist mit Home Connect verbunden. |
|  | Gerät ist nicht mit Home Connect verbunden. |
|  | Gerät hat keine Verbindung zum Server. |
|  | Entkalkung ist notwendig und wird nach der im |

¹ Je nach Geräteausstattung

Symbol angegebenen Tassenanzahl durchgeführt.

Hinweis: Die Restreichweite hängt vom Nutzungsverhalten ab.



Neue Entkalkungskartusche oder Reinigungskartusche besorgen und zeitnah ersetzen.

Hinweis: Die Restreichweite hängt vom Nutzungsverhalten und von der Füllmenge ab.



Bitte Entkalkungsprogramm dringend durchführen! Gerät wird demnächst gesperrt.



"Demo-Modus" ist aktiviert.

Touchfelder

Hier finden Sie eine Übersicht der Symbole, die immer sichtbar sind.



Gerät einschalten oder abschalten.



Zum Startmenü zurückkehren.



"baristaMode" oder "comfortMode" wählen.



Liebungsgetränk speichern.



Service-Programme öffnen oder verlassen.

5 Zubehör

Verwenden Sie Originalzubehör. Es ist auf Ihr Gerät abgestimmt.

| Zubehör | Handel |
|--------------------|---------|
| Thermo-Kaffeekanne | TZ40001 |

| Zubehör | Handel |
|---------------------------|----------------------|
| Thermo-Kaffeebeker | TZ40002 |
| Milchbehälter | TZ90009 |
| Milchbehälter, Glas | TZ80008 |
| Wasserfilter | TZ70003 |
| Wasserfilter 3er-Pack | TZ70033 |
| Wasserfilter 6er-Pack | TZ70063A |
| Reinigungskartusche | TZ800Z1 |
| Entkalkungskartusche | TZ800Z2 |
| Kombipackung Kartuschen | TZ800Z3 |
| Pflegeset | TZ80004A TZ80004B |
| Adapter für Milchbehälter | TZ70001 |

6 Vor dem ersten Gebrauch

Bereiten Sie das Gerät für die Verwendung vor.

6.1 Gerät vorbereiten und reinigen

Reinigen Sie das Gerät und die Einzelteile. Folgen Sie der Bildanleitung am Anfang dieser Anleitung.

ACHTUNG

Ungeeignete Bohnen können das Mahlwerk verstopfen.

- ▶ Ausschließlich reine, geröstete Espresso- oder Vollautomaten-Bohnenmischungen verwenden.
- ▶ Keine glasierten Kaffeebohnen verwenden.
- ▶ Keine karamellisierten Kaffeebohnen verwenden.

- ▶ Keine mit zuckerhaltigen Zusätzen behandelten Kaffeebohnen verwenden.
- ▶ Keinen Pulverkaffee einfüllen.

→ Abb. **4** - **31**

Hinweise

- Füllen Sie den Wassertank täglich mit frischem, kaltem Trinkwasser ohne Kohlensäure.
- Bei der Gerätevariante mit 2 Bohnenbehältern können Sie 2 verschiedene Kaffeesorten einfüllen. Die LED des aktiven Bohnenbehälters leuchtet.
- Das Gerät merkt sich für jedes Getränk den zuletzt gewählten Bohnenbehälter. Sie können diese Voreinstellung ändern.

Tipp: Um die Qualität optimal zu erhalten, lagern Sie die Kaffeebohnen kühl und verschlossen. Sie können die Kaffeebohnen mehrere Tage im Bohnenbehälter lagern, ohne dass das Aroma verloren geht.

6.2 Wasserhärte ermitteln

Die richtige Einstellung der Wasserhärte ist wichtig, damit Ihr Gerät

6.3 Übersicht Wasserhärtegrade

Die Tabelle zeigt die Zuordnung der Stufen zu den Wasserhärtegraden.

| Stufe | Ringeinstellung am INTENZA Filter | deutsche Härte in °dH | Gesamthärte in mmol/l |
|----------------|-----------------------------------|-----------------------|-----------------------|
| 1 | A | 1 - 7 | < 1,3 |
| 2 | A | 8 - 14 | 1,3 - 2,5 |
| 3 | B | 15 - 21 | 2,5 - 3,8 |
| 4 ¹ | C | 22 - 30 | > 3,8 |

rechtzeitig anzeigt, dass es entkalkt werden muss. Sie können die Wasserhärte mit dem beiliegenden Teststreifen ermitteln oder bei der örtlichen Wasserversorgung erfragen.

- ▶ Den Teststreifen kurz in frisches Leitungswasser tauchen ① und abtropfen lassen.
→ "*Übersicht Wasserhärtegrade*", Seite 17
- ▶ Eine Minute warten ②.
- ▶ Den Wert der Wasserhärte am Teststreifen ablesen ③.
→ Abb. **11**

Hinweis: Verwenden Sie den Teststreifen auch bei einer installierten Enthärtungsanlage, da diese unterschiedliche Wasserhärten generieren.

Tipps

- Sie können die Einstellungen jederzeit ändern.
→ "*Grundeinstellungen*", Seite 29
- Wenn die Wasserhärte höher als 21 °dH (3,8 mmol/l) ist, können Sie den Wassertank mit vorgefiltertem Wasser befüllen, um Kalkablagerungen im Wassertank zu reduzieren.

¹ Werkseinstellung

6.4 Wasserfilter verwenden

Mit einem Wasserfilter vermindern Sie Kalkablagerungen und reduzieren Verunreinigungen im Wasser.

Hinweis: Der Kalkgehalt des Wassers beeinflusst das Aroma und die Crema des Kaffees. An der Unterseite des BRITA INTENZA Wasserfilters ist ein Aromaring. Um die optimale Aromastufe für Ihr Leitungswasser einzustellen, drehen Sie den Aromaring.

- ▶ Für eine ausführlichere Gebrauchsanweisung des Wasserfilters den folgenden QR-Code scannen.
→ Abb. **32**

Wasserfilter einsetzen

ACHTUNG

Möglicher Geräteschaden durch Verkalkung.

- ▶ Den Wasserfilter rechtzeitig austauschen.
- ▶ Den Wasserfilter spätestens nach 2 Monaten ersetzen.
- ▶ Die Displaymeldungen beachten.

1. ☞ drücken.
2. "INTENZA-Filter" drücken und den Anweisungen im Display folgen.

Wasserfilter wechseln oder entfernen

Sie können Ihr Gerät auch ohne einen Wasserfilter betreiben.

1. ☞ drücken.
2. "INTENZA-Filter" drücken.
3. "Ersetzen" oder "Entfernen" drücken und den Anweisungen im Display folgen.
→ Abb. **13**
→ Abb. **14**

Hinweise

- Entsorgen Sie den gebrauchten Wasserfilter gemäß den örtlich geltenden Bedingungen.

- Lagern Sie Ersatzwasserfilter immer originalversiegelt an einem kühlen und trockenen Ort.

Tipps

- Wechseln Sie Ihren Wasserfilter auch aus hygienischen Gründen.
- Mit einem Wasserfilter müssen Sie Ihr Gerät seltener entkalken.
- Wenn Sie einen Wasserfilter verwenden, erhalten Sie geschmackvollere Kaffeegetränke.
- Spülen Sie den eingesetzten Wasserfilter vor Gebrauch, indem Sie eine Tasse Heißwasser beziehen, wenn Sie Ihr Gerät längere Zeit nicht benutzt haben, z. B. wenn Sie im Urlaub waren.
- Den Wasserfilter erhalten Sie über den Handel oder den Kundendienst.
→ "Zubehör", Seite 16

6.5 Erste Inbetriebnahme vornehmen

Nehmen Sie nach dem Stromanschluss die Einstellungen für die erste Inbetriebnahme vor. Die erste Inbetriebnahme erscheint beim ersten Einschalten oder nach dem Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen.

1. Das Gerät mit ⏻ einschalten.
 2. Den Anweisungen im Display folgen.
- ✓ Das Display führt durch das Programm.

Hinweise

- Wenn Sie Home Connect jetzt einrichten möchten, folgen Sie den Anweisungen in der Home Connect App.
→ "Home Connect einrichten", Seite 26
- Wenn der "Demo-Modus" gewählt ist, funktionieren nur die Displayanzeigen. Sie können kein Getränk

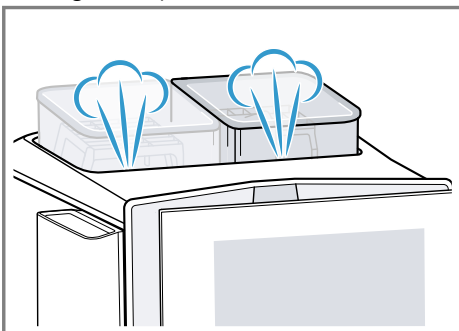
beziehen oder ein Programm durchführen.

6.6 Allgemeine Hinweise

Beachten Sie die Hinweise, um Ihr Gerät optimal nutzen zu können.

Hinweise

- Ihr Gerät funktioniert nur, wenn Sie beide Kartuschen einsetzen.
- Das Gerät ist ab Werk mit den Standardeinstellungen für den optimalen Betrieb programmiert.
- Das Mahlwerk ist werkseitig auf einen optimalen Betrieb eingestellt. Wenn der Kaffee nur tröpfchenweise ausgegeben wird oder zu dünn ist und zu wenig Crema hat, können Sie den Mahlgrad einstellen. → *"Elektronische Mahlgradeinstellung eGrinder verwenden", Seite 23*
- Während des Betriebs können sich an den Lüftungsschlitzen und an dem Tablettenschachtdeckel Wassertropfen bilden.
- Wenn Sie das Gerät eine bestimmte Zeit lang nicht bedienen, schaltet sich das Gerät automatisch ab. Sie können die Dauer in den Grundeinstellungen ändern. → *Seite 29*
- Aus dem Gerät kann technisch bedingt Dampf austreten.




- Das erste Getränk hat noch nicht das volle Aroma, wenn:

- Sie das Gerät das erste Mal benutzen.
 - Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzt haben.
- Das Getränk nicht trinken.

Tipp: Eine dauerhaft feinporige Crema erhalten Sie, nachdem Sie Ihr Gerät in Betrieb genommen und einige Tassen bezogen haben.

7 Grundlegende Bedienung

7.1 Gerät einschalten oder abschalten

- ▶  drücken.
Beim Einschalten zeigt das Display das Logo. Beim Einschalten und Abschalten spült das Gerät automatisch. Beim Abschalten dampft das Gerät zur Reinigung in die Tropfschale ab. Wenn das Gerät beim Einschalten noch warm ist oder vor dem Abschalten kein Getränk bezogen wurde, spült das Gerät nicht.

7.2 Getränkebezug

Erfahren Sie, wie Sie sich ein Getränk Ihrer Wahl zubereiten.

WARNUNG

Verbrühungsgefahr!

Frisch zubereitete Getränke sind sehr heiß.

- ▶ Die Getränke bei Bedarf abkühlen lassen.
- ▶ Den Hautkontakt mit austretenden Flüssigkeiten und Dämpfen vermeiden.





Hinweise



- Bei einigen Einstellungen wird der Kaffee in mehreren Schritten zube-

reitet. Warten Sie, bis der Vorgang komplett abgeschlossen ist.

- Wenn Sie ein Getränk mit Milch beziehen, schließen Sie immer den mit Milch befüllten Milchbehälter oder den Milchadapter mit einem Milchkarton an.
- Sie können den Getränkeauslauf nur einsetzen oder entfernen, wenn der Milchbehälter oder der Milchadapter nicht angeschlossen ist.
- Der Milchbehälter ist speziell für dieses Gerät entwickelt. Verwenden Sie den Milchbehälter ausschließlich zur Aufbewahrung von Milch im Haushalt und im Kühlschrank.
- Wenn das Milchsystem nicht gereinigt ist, können geringe Mengen Milch beim Bezug von Heißwasser mit austreten.

Kaffeegetränk aus frischen Bohnen beziehen

1. Die vorgewärmte Tasse unter das Auslaufsystem stellen.
2. "Klassiker", "coffeeWorld" oder "XL Getränke" drücken.
3. Ein Getränk ohne Milch wählen.
- ✓ Das Display zeigt das Getränk und die aktuellen Einstellungen an.
4. Bei Bedarf die Einstellungen für das Getränk ändern.
 - ▶ Um die Stärke  einzustellen, die Segmente drücken.
 - ▶ Um die Füllmenge  einzustellen, die Segmente drücken.
 - ▶ Um den Mahlgrad  einzustellen, die Segmente drücken.
→ "Elektronische Mahlgradeinstellung eGrinder verwenden", Seite 23
 - ▶ Um die Kontaktzeit  einzustellen, die Segmente drücken.

- ▶ Um die Brühtemperatur  einzustellen, die Segmente drücken.
- ▶ Um den Bohnenbehälter¹ zu ändern, auf  drücken.

5. "Start" drücken.

Die Kaffeebohnen werden für jeden Brühvorgang frisch gemahlen.

- ✓ Der Kaffee wird gebrüht und läuft anschließend in die Tasse.

Hinweis: Wenn Sie den aktuellen Getränkebezug vorzeitig komplett stoppen möchten, drücken Sie auf "Stopp".

Tipps

- Sie können die Tassen vor dem Bezug auch mit der "Tassen-Vorwärm-Funktion" oder der Tassenheizung¹ vorwärmen.
- Sie können das Getränk unter "Favoriten" speichern oder ein bereits gespeichertes Getränk wählen.


Kaffeegetränk mit Milch beziehen

WARNUNG **Verbrennungsgefahr!**








Das Milchsystem wird sehr heiß.

- ▶ Nie das heiße Milchsystem berühren.
- ▶ Das heiße Milchsystem vor dem Berühren abkühlen lassen.

Voraussetzungen

- Das Gerät ist eingeschaltet, der Wassertank und der Bohnenbehälter sind gefüllt.
 - Der Milchbehälter oder der Milchadapter ist angeschlossen.
 - Der Milchbehälter ist mit Milch befüllt oder der Schlauch des Milchadapters ist in Milch eingetaucht.
1. Die vorgewärmte Tasse unter das Auslaufsystem stellen.
 2.  drücken und "baristaMode" wählen.

¹ Je nach Geräteausstattung

3. "Klassiker" drücken.
 4. Ein Getränk mit Milch wählen.
 5. Auf das Getränkesymbol drücken und die Getränkeparameter einstellen.
 - ▶ Um die Stärke  einzustellen, die Segmente drücken.
 - ▶ Um die Füllmenge  einzustellen, die Segmente drücken.
 - ▶ Um den Milchanteil  einzustellen, die Segmente drücken.
 - ▶ Um den Mahlgrad  einzustellen, die Segmente drücken.
→ *"Elektronische Mahlgradeinstellung eGrinder verwenden", Seite 23*
 - ▶ Um die Kontaktzeit  einzustellen, die Segmente drücken.
 - ▶ Um die Brühtemperatur  einzustellen, die Segmente drücken.
 - ▶ Um den Bohnenbehälter¹ zu ändern, auf  drücken.
 6. "Start" drücken.
- ✓ Das Getränk wird zubereitet und läuft in das Glas.
 - ✓ Das Milchsystem reinigt sich automatisch nach der Zubereitung mit einem kurzen Dampfstoß.

Hinweise

- Wenn Sie den aktuellen Getränkebezug vorzeitig komplett stoppen möchten, drücken Sie auf "Stopp".
- Wenn Sie nur den aktuellen Bezugsschritt stoppen möchten, drücken Sie auf "Überspringen".
- Wenn Sie ca. 30 Sekunden keine Einstellung ändern, verlässt das Gerät den Einstellmodus.
- Das Gerät speichert die Einstellungen automatisch.
- Um alle Getränkeparameter zurückzusetzen, drücken Sie auf "Zurücksetzen".



Tipps

- Sie können die Tassen vor dem Bezug auch mit der "Tassen-Vorwärm-Funktion" oder der Tassenheizung¹ vorwärmen.
- Bei der Gerätevariante mit 2 Bohnenbehältern können Sie während des Getränkebezugs bei leerem Bohnenbehälter¹ umschalten. Der Bezug läuft mit dem vollen Bohnenbehälter weiter.
- Sie können auch pflanzliche Getränke anstatt Milch verwenden, z. B. aus Soja.
- Die Qualität des Milchschaums ist abhängig von der Art der verwendeten Milch oder dem pflanzlichen Getränk.

7.3 Zwei Tassen auf einmal beziehen

Abhängig von Ihrem Getränk können Sie 2 Tassen gleichzeitig zubereiten.

Hinweis: Wenn die Funktion "doubleShot" oder "tripleShot" aktiv ist, ist die Funktion zwei Tassen auf einmal beziehen nicht möglich.

1. Das Symbol für das gewünschte Getränk wählen.
2.  drücken.
- ✓ Das Display zeigt 2x "Getränk" und  leuchtet.
3. Zwei Tassen links und rechts unter den Getränkeauslauf stellen.
4. "Start" drücken.
Das Getränk wird in 2 Schritten zubereitet. Die Bohnen werden in 2 Mahlvorgängen gemahlen.
- ✓ Das Getränk wird gebrüht und läuft in die Tassen.
5. Warten bis der Vorgang abgeschlossen ist.

¹ Je nach Geräteausstattung

7.4 "XL Getränke" beziehen

"XL Getränke" sind Getränke mit größeren Füllmengen. Um ein sehr großes Gefäß unter den Auslauf zu stellen, können Sie das Tropfblech an der "XL flap" abheben und Ihr Gefäß in die Vertiefung des darunter liegenden Tropfschalen Einlegers stellen.

→ Abb. **33**

7.5 "doubleShot" und "tripleShot"¹

Ihr Gerät mahlt zweimal oder dreimal Kaffee.

Um nur die wohlschmeckenden und gut bekömmlichen Aromastoffe zu lösen, mahlt und brüht das Gerät erneut Kaffeebohnen.

Je länger der Kaffee brüht, desto mehr Bitterstoffe und unerwünschte Aromen lösen sich. Bitterstoffe und unerwünschte Aromen beeinträchtigen den Geschmack und die Bekömmlichkeit des Kaffees.

Hinweise

- Wenn die Funktion "doubleShot" oder "tripleShot" aktiv ist, ist die Funktion zwei Tassen auf einmal beziehen nicht möglich.
- Die Funktionen "doubleShot" und "tripleShot" sind abhängig vom gewählten Getränk, der gewählten Getränkestärke und der Getränkegröße.

7.6 Slow Brew und Cold Brew

Slow Brew und Cold Brew sind langsam gebrühte Getränke, die Ihr Gerät in einem pulsierenden, nicht durchgängigen Getränkefluss ausgibt. Diese Art der Kaffeezubereitung gibt es

in einer heißen und kalten Variante. Der Getränkebezug dauert mehrere Minuten.

Hinweis: Füllen Sie den Wassertank vor dem Getränkebezug mit frischem, kaltem Trinkwasser ohne Kohlensäure.

7.7 Kaffeerezepte

"Kaffeerezepte" sind Getränkekreationen, bei denen Sie noch zusätzliche Zutaten benötigen. Diese sehen Sie nach Auswahl eines Rezepts in den Zutaten. Für die Zubereitung starten Sie das Rezept und folgen den Schritt-für-Schritt-Anleitungen im Display.

7.8 baristaMode oder comfort-Mode

Sie können den Bedienmodus wählen.

Bei der Auswahl "baristaMode" stehen für die einzelnen Getränke mehr Einstellmöglichkeiten zur Verfügung, z. B. Kontaktzeit.

7.9 Lieblingsgetränk speichern

Sie können ein Lieblingsgetränk direkt speichern, das Sie oft beziehen.

1. Das Symbol für das gewünschte Getränk wählen.
2. Auf das Getränkesymbol drücken und die Getränkeparameter einstellen.
3. Um zu speichern, 3 Sekunden auf ♥ drücken.

Tipps

- Um das Lieblingsgetränk jederzeit anzuzeigen und zu starten, einmal kurz auf ♥ drücken.



¹ Je nach Getränk

- Sie können jederzeit ein neues Lieblingsgetränk speichern.

Hinweis: Wenn Sie ein neues Lieblingsgetränk speichern, ersetzen Sie das bestehende Lieblingsgetränk.

7.10 Elektronische Mahlgradeinstellung "eGrinder" verwenden

Ihr Gerät besitzt ein einstellbares Mahlwerk, mit dem Sie den Mahlgrad der Kaffeebohnen im "baristaMode" individuell anpassen können.

1.  drücken und "baristaMode" wählen.
2. Das Symbol für das gewünschte Getränk drücken.
3.  drücken und den Mahlgrad einstellen.


Hinweis: Bei der Gerätevariante mit 2 Bohnenbehältern können Sie den Mahlgrad für jeden Bohnenbehälter separat einstellen.


Tipps

- Den Basismahlgrad für den "comfortMode" können Sie in den Getränkeeeinstellungen einstellen.
- Im "comfortMode" können Sie zusätzlich die Funktion "aromaBoost" für kleine Getränke verwenden, z. B. Espresso. "aromaBoost" stellt den Mahlgrad etwas feiner als den eingestellten Basismahlgrad ein.
- Wenn der Kaffee nur tröpfchenweise ausgegeben wird, stellen Sie den Mahlgrad gröber ein. Wenn der Kaffee zu schnell ausgegeben wird und zu wenig Crema hat, stellen Sie den Mahlgrad feiner ein.

7.11 "beanIdent System" verwenden


Sie können Ihr Gerät auf die von Ihnen verwendete Kaffeebohnenart einstellen.

1.  drücken.
2. "Einstellungen" wählen.
3. "Getränkeeeinstellungen" wählen.
4. "beanIdent System" wählen.
5. "Bohnenbehälter" wählen
6. Kaffeesorte wählen.
7. "Bestätigen" wählen.

Hinweis: Wenn Sie eine Siemens-Kaffeesorte wählen, zeigt das Display in den Getränkeparametern  **Espresso**.

8 Personalisierung

Speichern Sie Getränke in Ihrem persönlichen Profil.


Ein Profil enthält bevorzugte Getränke mit persönlichen Einstellungen. Um die Einstellungen zu verlassen,  drücken.

Tipp: Sie können die Einstellungen jederzeit ändern.

8.1 Erstes Profil anlegen



1. "Profile" drücken.
2. "Profil erstellen" drücken.
3. Einen Profilnamen eingeben, z. B. Tom.
4. "Speichern" drücken.
5. Ein Hintergrundbild wählen.
6. "Weiter" drücken.
7. + drücken.
8. Ein Getränk wählen und "Auswählen" drücken.
9. Die Getränkeparameter einstellen und "Speichern" drücken.
10. Einen Getränkenamen eingeben und "Speichern" drücken.

8.2 Weitere Profile anlegen



1. "Profile" drücken.
2.  am unteren Displayrand drücken.
3. + drücken.
4. Einen Profilnamen eingeben.
5. "Speichern" drücken.
6. Ein Hintergrundbild wählen.
7. "Weiter" drücken.
8. + drücken.
9. Ein Getränk wählen und "Auswählen" drücken.
10. Die Getränkeparameter einstellen und "Speichern" drücken.
11. Einen Getränkenamen eingeben und "Speichern" drücken.

Hinweis: In den Profilen erscheint immer das zuletzt genutzte Profil. Bei mehreren angelegten Profilen auf "Profile" am unteren Displayrand drücken, um neue Profile anzulegen oder bestehende zu bearbeiten.

8.3 Profil bearbeiten

1. "Profile" drücken.
2.  am unteren Displayrand drücken.
3.  drücken.
4. Das gewünschte Profil drücken.
5. Den Profilnamen anpassen und ✓ drücken.
6. Das gewünschte Hintergrundbild wählen und "Weiter" drücken.
7. "Überspeichern" drücken.

8.4 Profil löschen


1. "Profile" drücken.
2.  am unteren Displayrand drücken.
3.  drücken.
4. Das gewünschte Profil drücken.
5. "Löschen" drücken.

8.5 Profile sortieren


1.  drücken.

2. "Einstellungen" wählen.
3. "Personalisierung" drücken.
4. "Profilreihenfolge" drücken.
5. Die Profile sortieren.


8.6 Getränk einem Profil hinzufügen

1. "Profile" drücken.
2.  am unteren Displayrand drücken.
3. Das gewünschte Profil drücken.
4. + drücken.
5. Ein Getränk wählen und "Auswählen" drücken.
6. Die Getränkeparameter einstellen und "Speichern" drücken.
7. Einen Getränkenamen eingeben und "Speichern" drücken.

8.7 Getränk aus "Klassiker", "coffeeWorld" oder "XL Getränke" dem Profil hinzufügen


1. Ein Getränk aus "Klassiker", "coffeeWorld" oder "XL Getränke" wählen.
2. Die Getränkeparameter einstellen.
3.  drücken.
4. Das gewünschte Profil wählen.
5. Einen Getränkenamen eingeben.
6. "Speichern" drücken.
- ✓ Das Getränk ist im Profil gespeichert.

8.8 Profil aus "Klassiker" oder "coffeeWorld" erstellen



1. Ein Getränk aus "Klassiker" oder "coffeeWorld" wählen.
2. Die Getränkeparameter einstellen.
3.  drücken.
4. + drücken.
5. Einen Profilnamen eingeben.
6. "Speichern" drücken.
7. Ein Hintergrundbild wählen.

8. "Weiter" drücken.
 9. Einen Getränkenamen eingeben und "Speichern" drücken.
- ✓ Das Profil und das Getränk sind gespeichert.

8.9 Getränk im Profil bearbeiten

1. "Profile" drücken.
2.  am unteren Displayrand drücken.
3. Das gewünschte Profil drücken.
4. Ein Getränk wählen.
5. Die Getränkeparameter einstellen.
6. "Speichern" drücken.
7. "Überspeichern" drücken.
8. Das Getränk starten oder mit ← zurück zum Menü navigieren.

8.10 Getränk im Profil löschen


1. "Profile" drücken.
2.  am unteren Displayrand drücken.
3. Profil wählen und drücken.
4. Auf das Getränk drücken.
5.  drücken.
6. "Löschen" drücken.

9 Kindersicherung


Um Kinder vor Verbrühungen und Verbrennungen zu schützen, können Sie das Gerät sperren.

9.1 Kindersicherung aktivieren

Voraussetzung: Das Gerät ist eingeschaltet.

- ▶  mindestens 3 Sekunden drücken.
- ✓ Die Kindersicherung ist aktiviert.

9.2 Kindersicherung deaktivieren

- ▶  mindestens 3 Sekunden drücken.
- ✓ Die Kindersicherung ist deaktiviert.

10 Tassen-Vorwärmfunktion

Sie können Ihre Tassen mit der Tassenheizung oder "Tassen-Vorwärmfunktion" vorwärmen.

10.1 Tassenheizung aktivieren und deaktivieren

 **WARNUNG**
Verbrennungsgefahr!

Die Tassenheizung wird sehr heiß.


- ▶ Nie die heiße Tassenheizung berühren.
- ▶ Die heiße Tassenheizung vor dem Berühren abkühlen lassen.

Tipp: Um die Tassen optimal zu erwärmen, stellen Sie die Tassen mit dem Tassenboden auf die Tassenheizung.

- ▶ Die Tassenheizung in den Grundeinstellungen aktivieren oder deaktivieren.

10.2 "Tassen-Vorwärmfunktion" nutzen

Für eine schnelle Erwärmung einer einzelnen Tasse können Sie die "Tassen-Vorwärmfunktion" nutzen.

1. Die zu erwärmende, leere Tasse unter den Getränkeauslauf stellen.
2.  "Tassen-Vorwärmfunktion" drücken.
Die Ausgabe startet sofort.
- ✓ Es wird etwa die Menge eines Espresso an Heißwasser ausgegeben.

3. Kurz warten.
4. Das Wasser ins Waschbecken schütten.

11 Home Connect

Dieses Gerät ist netzwerkfähig. Verbinden Sie Ihr Gerät mit einem mobilen Endgerät, um Funktionen über die Home Connect App zu bedienen, Grundeinstellungen anzupassen oder den aktuellen Betriebszustand zu überwachen.

Die Home Connect Dienste sind nicht in jedem Land verfügbar. Die Verfügbarkeit der Home Connect Funktion ist abhängig von der Verfügbarkeit der Home Connect Dienste in Ihrem Land. Informationen dazu finden Sie auf: www.home-connect.com.

Um Home Connect nutzen zu können, richten Sie zunächst die Verbindung zum WLAN-Heimnetzwerk (Wi-Fi¹) und zur Home Connect App ein.

Die Home Connect App leitet Sie durch den gesamten Anmeldeprozess. Folgen Sie den Anweisungen und beachten Sie die Hinweise in der Home Connect App.

Hinweise

- Beachten Sie die Sicherheitshinweise dieser Gebrauchsanleitung und stellen Sie sicher, dass diese auch dann eingehalten werden, wenn Sie das Gerät über die Home Connect App bedienen.
→ "Sicherheit", Seite 9
- Die Bedienung am Gerät hat jederzeit Vorrang. In dieser Zeit ist die Bedienung über die Home Connect App nicht möglich.

- Im vernetzten Bereitschaftsbetrieb benötigt das Gerät max. 2 W.

11.1 Home Connect einrichten

Voraussetzung: Das Gerät hat am Aufstellort einen Empfang zum WLAN-Heimnetzwerk (Wi-Fi).

1. Den folgenden QR-Code scannen.



Über den QR-Code können Sie die Home Connect App installieren und Ihr Gerät verbinden.

2. Den Anweisungen der Home Connect App folgen.

Hinweis: Bluetooth wird nur für den Verbindungsprozess benötigt. Nach dem Vorgang deaktiviert sich Bluetooth automatisch.

11.2 Home Connect Einstellungen

Passen Sie Home Connect Ihren Bedürfnissen an.

Sie finden die Home Connect Einstellungen in den Grundeinstellungen Ihres Geräts. Welche Einstellungen das Display zeigt, hängt davon ab, ob Home Connect eingerichtet ist und ob das Gerät mit dem Heimnetzwerk verbunden ist.

¹ Wi-Fi ist eine eingetragene Marke der Wi-Fi Alliance.

Übersicht Home Connect Einstellungen

Hier finden Sie eine Übersicht über die Home Connect Einstellungen und Netzwerkeinstellungen.

| Grundeinstellung | Auswahl | Beschreibung |
|-------------------------------|------------|--|
| WLAN-Verbindung | Ein Aus | Funkmodul bei langer Abwesenheit, oder um Energie zu sparen, ausschalten Hinweis: Im vernetzten Bereitschaftsbetrieb benötigt Ihr Gerät max. 2 W. |
| Fernstart | Ein Aus | Fernstart am Gerät einschalten und ausschalten Hinweis: Bei deaktiviertem Fernstart ist nur das Abschalten des Geräts per Home Connect App möglich, nicht aber das Einschalten des Geräts. |
| Mobiles Gerät hinzufügen | - | Gerät mit der Home Connect App oder zusätzlichen Accounts verbinden |
| Netzwerkinformationen | - | Netzwerkinformationen und Geräteinformationen zeigen |
| Netzwerkeinstellungen löschen | - | Hinweis: Ohne Netzwerkverbindung ist keine Bedienung über die "Home Connect" App möglich. |
| Software-Update | - | Hinweis: Diese Einstellung ist nur bei einem Software-Update verfügbar. |

11.3 Gerät mit Home Connect App bedienen

Mit der Home Connect App können Sie das Gerät aus der Ferne einstellen und starten.


WARNUNG

Verbrühungsgefahr!

Ein unbeaufsichtigter Fernstart über die Home Connect App kann zu Verbrühungen Dritter führen.

- ▶ Nicht während der Getränkeausgabe unter den Getränkeauslauf fassen.
- ▶ Personen, insbesondere Kinder, vom Gerät fernhalten.

Voraussetzungen

- Das Gerät ist an das Stromnetz angeschlossen.
- Das Gerät ist mit dem Heimnetzwerk und mit der Home Connect App verbunden.
- ▶ Um das Hausgerät über die Home Connect App zu starten, aktivieren Sie zusätzlich den Fernstart.
Sobald das Gerät mit Home Connect verbunden ist, leuchtet  auf dem Bedienfeld. Ab diesem Zeitpunkt ist das Gerät auf Fernbetrieb eingestellt und Sie können die Einstellungen Ihres Hausgeräts über die Home Connect App ändern.

11.4 Ferndiagnose

Der Kundendienst kann über die Ferndiagnose auf Ihr Gerät zugreifen, wenn Sie sich mit dem entsprechenden Wunsch an den Kundendienst wenden, Ihr Gerät mit dem Home Connect Server verbunden ist und die Ferndiagnose in dem Land, in dem Sie das Gerät verwenden, verfügbar ist.

Tipp: Weitere Informationen sowie Hinweise zur Verfügbarkeit der Ferndiagnose in Ihrem Land finden Sie im Service/Support-Bereich der lokalen Website: www.home-connect.com.

11.5 Software Update

Mit dieser Funktion können Sie die Software Ihres Geräts aktualisieren, z. B. für Optimierungen, Fehlerbehebungen oder sicherheitsrelevante Updates.

Voraussetzungen

- Sie sind registrierter Home Connect Nutzer.
- Die Home Connect App ist auf dem mobilen Endgerät installiert.
- Das Gerät ist mit dem Home Connect Server verbunden.

Die Home Connect App informiert Sie über verfügbare Software Updates. Sie finden die aktuelle Software-Version in der Home Connect App unter den Geräteinformationen des Geräts. Nach erfolgreichem Download können Sie die Installation über die Home Connect App starten, wenn Sie in Ihrem WLAN-Heimnetzwerk (WiFi) sind. Nach erfolgreicher Installation werden Sie über die Home Connect App informiert.

Hinweise

- Das Software-Update besteht aus zwei Schritten.
 - Im ersten Schritt der Download.

– Im zweiten Schritt die Installation auf Ihrem Gerät.

- Während des Downloads können Sie Ihr Gerät weiterhin benutzen. Je nach persönlichen Einstellungen in der Home Connect App kann ein Software-Update auch automatisch heruntergeladen werden.
- Die Installation dauert einige Minuten. Während der Installation können Sie Ihr Gerät nicht verwenden.
- Im Falle eines sicherheitsrelevanten Updates wird empfohlen, die Installation schnellstmöglich durchzuführen.

11.6 Datenschutz

Beachten Sie die Hinweise zum Datenschutz.

Mit der erstmaligen Verbindung Ihres Geräts mit einem an das Internet angebotenen Heimnetzwerk übermittelt Ihr Gerät nachfolgende Kategorien von Daten an den Home Connect Server (Erstregistrierung):

- Eindeutige Geräteerkennung (bestehend aus Geräteschlüsseln sowie der MAC-Adresse des verbauten Wi-Fi Kommunikationsmoduls).
- Sicherheitszertifikat des Wi-Fi Kommunikationsmoduls (zur informationstechnischen Absicherung der Verbindung).
- Die aktuelle Softwareversion und Hardwareversion Ihres Hausgeräts.
- Status eines eventuellen vorangegangenen Rücksetzens auf Werks-einstellungen.

Diese Erstregistrierung bereitet die Nutzung der Home Connect Funktionalitäten vor und ist erst zu dem Zeitpunkt erforderlich, zu dem Sie Home Connect Funktionalitäten erstmals nutzen möchten.

Hinweis: Beachten Sie, dass die Home Connect Funktionalitäten nur in Verbindung mit der Home Connect App nutzbar sind. Informationen zum Datenschutz können in der Home Connect App abgerufen werden.

12 Grundeinstellungen

Sie können die Grundeinstellungen Ihres Geräts auf Ihre Bedürfnisse einstellen und Zusatzfunktionen aufrufen.



12.2 Übersicht Grundeinstellungen

Hier finden Sie eine Übersicht der Grundeinstellungen.

| Grundeinstellung | Auswahl | Verwendung |
|----------------------|--------------------------------|--|
| Getränkeinstellungen | Bohnenbehälter ¹ | Bohnenbehälterzuordnung einstellen |
| | eGrinder | Elektronische Mahlgradeinstellung Basismahlgrad im "comfortMode" einstellen |
| | beanIdent System | Verwendete Bohnensorte einstellen |
| | Milchreihenfolge | Reihenfolge Milch und Kaffee einstellen |
| | Americanoreihenfolge | Reihenfolge Heißwasser und Kaffee einstellen |
| | Latte Macchiato Pause | Pausenlänge zwischen Milch und Kaffee einstellen |
| | Brühtemperatur | Brühtemperatur im "comfortMode" einstellen |
| Geräteinstellungen | Getränkeparameter zurücksetzen | Getränkeinstellungen zurücksetzen |
| | Tassenheizung ¹ | Tassenheizung einschalten oder ausschalten |

¹ Je nach Geräteausstattung

12.1 Grundeinstellungen ändern

1.  drücken.
2. "Einstellungen" drücken.
- ✓ Das Display zeigt die Liste der Grundeinstellungen.
3. Die gewünschte Grundeinstellung ändern.
- ✓ Das Gerät speichert die Grundeinstellung automatisch.
4. Um die Grundeinstellungen zu verlassen, auf  drücken.

| Grundeinstellung | Auswahl | Verwendung |
|---------------------|--|---|
| | Automatisches Abschalten | Dauer einstellen, nach der das Gerät in den Bereitschaftszustand wechselt Hinweis: Eine verlängerte Dauer des automatischen Abschaltens kann zu erhöhtem Energieverbrauch führen. |
| | Startzeit automatische Entkalkung (autoCalc) | Uhrzeit einstellen, zu der das Entkalkungsprogramm startet |
| | Entkalkungseinstellungen | "Intensive Nutzung" einschalten oder ausschalten |
| | Displayhelligkeit | Helligkeit in Stufen einstellen |
| | Töne | <ul style="list-style-type: none"> ▪ Töne anschalten und ausschalten ▪ Lautstärke einstellen |
| | Wasserhärte | Wasserhärte einstellen |
| | Sprache | Sprache einstellen |
| | Werkseinstellungen | Gerät auf Werkseinstellung zurücksetzen |
| Home Connect | Informationen zu Home Connect | → <i>"Home Connect einrichten"</i> , Seite 26 |
| Personalisierung | Startkategorie | Menü-Anzeige nach dem Einschalten einstellen, z. B. "Klassiker" |
| | Profilreihenfolge | Reihenfolge der Profile festlegen |
| | Getränkereihenfolge im Profil | Reihenfolge der Getränke im Profil festlegen |
| Geräteinformationen | Getränkezähler | Anzahl der bezogenen Getränke zeigen |
| | Reinigungsinformationen | Dauer bis zum nächsten Wechsel des Wasserfilters oder Start eines Service-Programms zeigen |
| | Versionsinformationen | Netzwerkinformationen und Geräteinformationen zeigen |

| Grundeinstellung | Auswahl | Verwendung |
|--------------------------------|---------------------|--|
| | Lizenzinformationen | FOSS-Lizenztext anzeigen |
| Betriebsmodus | | Umschalten zwischen Standard-Modus und Demo-Modus |
| Kurzanleitung Bedienoberfläche | | Geräteeinstellungen kennenlernen |
| Kundendienst | | QR-Code und landesspezifischen Kundendienst finden |

Tip: Sie können im Display auch mit den Schnellwahltasten am Anfang der Einstellmöglichkeiten Funktionen einstellen, z. B. Kindersicherung aktivieren.

13 Automatische Reinigung und Entkalkung

Ihr Gerät reinigt und entkalkt sich automatisch.

Die automatische Reinigung und Entkalkung verhindert frühzeitig eine Verschmutzung der Brüheinheit, der Schläuche sowie Kalkablagerungen im System. Ihr Gerät reinigt und entkalkt sich in kurzen Intervallen mit einer niedrigen Konzentration.

Anzahl der Bezüge bis zur notwendigen Entkalkung:

| Wasserhärte-Einstellung | Verfügbare Bezüge, je nach Getränkegröße ca. |
|-------------------------|--|
| 1 | 100 |
| 2 | 53 |
| 3 | 40 |
| 4 | 33 |

Hinweise

- Um alle Gerätefunktionen zu gewährleisten, lassen Sie die Reinigungskartusche und die Entkal-

kungskartusche im Gerät eingesetzt. Wenn Sie die Kartuschen unaufgefordert entnehmen, kann Flüssigkeit austreten. Entfernen Sie ausgetretene Flüssigkeit umgehend. Wenn Sie die Kartuschen wechseln, nutzen Sie das entsprechende Service-Programm.

→ *"Übersicht Service-Programme", Seite 34*

- Ihr Gerät meldet, wenn ein Reinigungsvorgang oder Entkalkungsvorgang bevorsteht oder Sie die Kartuschen wechseln müssen.
- Das Reinigungsprogramm startet mit dem Abschalten des Geräts.
- Sie können die Startzeit für den Entkalkungsvorgang festlegen.
- Um die Milchschaumqualität sicherzustellen, meldet Ihr Gerät je nach dem Nutzungsverhalten, wenn Sie das Milchsystem intensiv reinigen müssen. Das Display führt durch das Programm.

13.1 Automatische Reinigung und Entkalkung verwenden

Voraussetzung: Die Reinigungskartusche und die Entkalkungskartusche sind eingesetzt.

de Reinigen und Pflegen

1. Bei Bedarf die Startzeit des Entkalkungsprogramms einstellen.
Darauf achten, dass die aktuelle Uhrzeit eingestellt ist.
Sie können beide Programme auch manuell starten.
→ "Service-Programme verwenden", Seite 34
2. Die Kartuschen in das Gerät einsetzen.
Nicht genutzte Kartuschen nur in der verschlossenen Originalverpackung lagern.

Hinweis: Das Reinigungsprogramm startet nach dem Abschalten automatisch.

14 Reinigen und Pflegen

14.1 Geschirrspülertauglichkeit

Hier finden Sie eine Übersicht der Bauteile, die Sie im Geschirrspüler reinigen können.

ACHTUNG

Einige Bauteile sind temperaturempfindlich und können bei der Reinigung im Geschirrspüler beschädigt werden.

- ▶ Die Gebrauchsanleitung des Geschirrspülers beachten.
- ▶ Nur geeignete Bauteile im Geschirrspüler reinigen.
- ▶ Nur Programme verwenden, die die Bauteile nicht über 60 °C erhitzen.

Für den Geschirrspüler geeignet:



- Tropfschale
- Tropfblech
- Einleger Tropfschale
- Kaffeesatzbehälter
- Milchsystem mit Adapter
- Milchbehälter mit Deckel
- Drain Pan (entfernbares rotes Element im Brühraum)
- Deflector Pomace (entfernbares rotes Element im Brühraum)
- Adapter für Milchbehälter¹

Nicht für den Geschirrspüler geeignet:



- Wassertank
- Aromadeckel
- Brüheinheit
- Abdeckung Brüheinheit
- Abdeckung Getränkeauslauf
- Abdeckung Kartuschenfach

14.2 Reinigungsmittel

Verwenden Sie nur geeignete Reinigungsmittel.

ACHTUNG

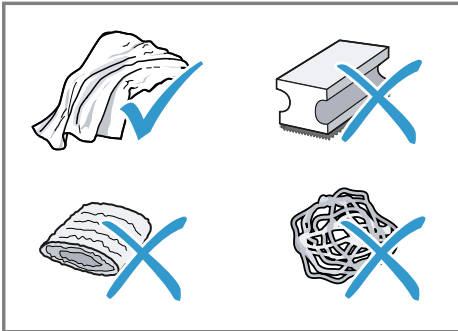
Ungeeignete Reinigungsmittel können die Oberflächen des Geräts beschädigen.

- ▶ Keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine alkoholhaltigen oder spiritushaltigen Reinigungsmittel verwenden.
- ▶ Keine harten Scheuerkissen oder Putzschwämme verwenden.

¹ Je nach Geräteausstattung

Ungeeignete Reinigungsmittel und Entkalkungsmittel können das Gerät beschädigen.

- ▶ Nur speziell für das Gerät entwickelte Entkalkungskartuschen und Reinigungskartuschen verwenden.



Tipps

- Waschen Sie neue Schwammputztücher gründlich, um eventuell anhaftende Salze zu entfernen. Salze können Flugrost an Edelstahloberflächen verursachen.
- Entfernen Sie Rückstände von Kalk, Kaffee, Milch, Reinigungs- und Entkalkungslösungen immer sofort, um die Bildung von Korrosion zu verhindern.
- Entkalken Sie den Wassertank regelmäßig mit handelsüblichem und geeignetem Entkalkungsmittel.

14.3 Gerät reinigen

⚠ **WARNUNG** **Stromschlaggefahr!**

Eindringende Feuchtigkeit kann einen Stromschlag verursachen.

- ▶ Nie das Gerät oder die Netzanschlussleitung in Wasser tauchen.
- ▶ Auf die Gerätesteckverbindung darf keine Flüssigkeit überlaufen.
- ▶ Keinen Dampfreiniger oder Hochdruckreiniger verwenden, um das Gerät zu reinigen.

⚠ **WARNUNG** **Verbrennungsgefahr!**

Einige Geräteteile werden sehr heiß.

- ▶ Nie die heißen Geräteteile berühren.
- ▶ Nach dem Gebrauch die heißen Geräteteile vor dem Berühren abkühlen lassen.

1. Das Gehäuse, die Hochglanzoberflächen und das Bedienfeld mit einem Mikrofasertuch reinigen.
2. Das Auslaufsystem nach dem Getränkebezug mit einem weichen, feuchten Tuch reinigen.
3. Den Wassertank mit frischem, klarem Wasser spülen.
4. Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wurde, wie z. B. im Urlaubsfall, das komplette Gerät reinigen, einschließlich beweglicher Teile wie z. B. Brüheinheit oder Wassertank.

Hinweis: Das Gerät spült automatisch, wenn Sie das Gerät im kalten Zustand einschalten oder nach dem Bezug von Kaffee abschalten. Das System reinigt sich somit selbst.

14.4 Tropfschale und Kaffeesatzbehälter reinigen

Reinigen und leeren Sie die Tropfschale und den Kaffeesatzbehälter täglich, um Ablagerungen zu vermeiden. Der Bildanleitung am Anfang der Anleitung folgen.

→ Abb. **34** - **36**

14.5 Milchbehälter reinigen

Reinigen Sie aus hygienischen Gründen den Milchbehälter regelmäßig. Sie können den Milchbehälter im Geschirrspüler reinigen. Der Bildanleitung am Anfang der Anleitung folgen.

→ Abb. **24** - **27**

14.6 Wassertank reinigen

→ Abb. 12

14.7 Service-Programme

Wenn Sie einen Wasserfilter einsetzen oder entfernen oder um Ihr Gerät gründlich zu reinigen, verwenden Sie die Service-Programme. Ihr Gerät meldet, wenn Sie ein Service-Programm durchführen sollen, z. B. Reinigen.

Hinweise

- Das Display zeigt an, wie weit der Ablauf fortgeschritten ist.
- Ist Ihr Gerät gesperrt, können Sie es erst wieder nach erfolgreichem Ent-

kalkungsvorgang oder Reinigungsvorgang bedienen.

Tipps

- Entnehmen und reinigen Sie zusätzlich zum automatischen Spülvorgang regelmäßig die Brüheinheit.
- Für ein besseres und schnelleres Auflösen der Entkalkungstablette verwenden Sie für die Service-Programme lauwarmes Wasser.

Service-Programme verwenden

1. ☞ drücken.
 2. Das Symbol für das gewünschte Programm drücken.
- ✓ Das Display führt durch das Programm.

Übersicht Service-Programme

Hier finden Sie eine Übersicht der Service-Programme.

⚠ WARNUNG





Verbrennungsgefahr!






Das Milchsystem wird sehr heiß.

- ▶ Nie das heiße Milchsystem berühren.
- ▶ Das heiße Milchsystem vor dem Berühren abkühlen lassen.

Hinweise

- Das Startbild zeigt die verbleibenden Getränkebezüge bis zur Durchführung des Programms und die Dauer.
- Wenn ein Service-Programm unterbricht, z. B. durch einen Stromausfall, führt das Gerät automatisch das Service-Programm "Sonderspülen" durch. Danach ist das Gerät wieder betriebsbereit.

| | | |
|--|--|---|
|  | INTENZA-Filter | Wasserfilter einsetzen, ersetzen oder entnehmen |
|  | Milchsystem Reinigung | Milchsystem automatisch spülen. |
|  | Automatische Reinigung (autoClean) läuft ... | Leitungen von Kaffeeresten befreien |
|  | Automatische Entkalkung (autoCalc) | Leitungen von Kalkresten befreien |

| | | |
|--|-----------------------------|--|
|  | Reinigung Brüheinheit | Das Display zeigt schrittweise die optimale Reinigung der Brüheinheit. |
|  | Reinigung Getränkeauslauf | Das Display zeigt schrittweise die optimale Reinigung des Auslaufs. |
|  | Restwasserentleerung | Leitungen entleeren zum Schutz des Geräts bei Transport oder Lagerung |
|  | Kartuschenwechsel Reiniger | Das Display zeigt schrittweise den Austausch der Reinigungskartusche. |
|  | Kartuschenwechsel Entkalker | Das Display zeigt schrittweise den Austausch der Entkalkungskartusche. |

Tipp: Wenn Sie einen Wasserfilter verwenden, verlängert sich der Zeitabstand, bis Sie ein Service-Programm durchführen müssen.

15 Störungen beheben

Kleinere Störungen an Ihrem Gerät können Sie selbst beheben. Nutzen Sie die Informationen zur Störungsbehebung, bevor Sie den Kundendienst kontaktieren. So vermeiden Sie unnötige Kosten.

Tipp: Verbinden Sie Ihr Gerät dauerhaft mit der Home-Connect App, um automatisch Software-Updates zu erhalten. So werden Fehler behoben, Leistungsverbesserungen durchgeführt und neue Funktionen aufgespielt.

WARNUNG

Stromschlaggefahr!

Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich.

- ▶ Nur dafür geschultes Fachpersonal darf Reparaturen am Gerät durchführen.
- ▶ Nur Original-Ersatzteile dürfen zur Reparatur des Geräts verwendet werden.
- ▶ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Geräts beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

| Störung | Ursache und Störungsbehebung |
|--------------------------------|---|
| Gerät reagiert nicht mehr. | Gerät hat eine Störung. <ol style="list-style-type: none"> 1. Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie 60 Sekunden. 2. Stecken Sie den Netzstecker ein. |
| Gerät funktioniert nicht mehr. | Kartuschen sind nicht eingesetzt oder verbraucht. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Setzen Sie die Kartuschen ein. |

| Störung | Ursache und Störungsbehebung |
|--|---|
| Home Connect funktioniert nicht ordnungsgemäß. | Unterschiedliche Ursachen sind möglich. ▶ Gehen Sie auf www.home-connect.com . |
| Gerät gibt nur Wasser aus, keinen Kaffee. | Leerer Bohnenbehälter wird vom Gerät nicht erkannt. ▶ Füllen Sie Kaffeebohnen ein. Kaffeeschacht an Brüheinheit ist verstopft. ▶ Reinigen Sie die Brüheinheit. Kaffeebohnen sind zu ölig und fallen nicht ins Mahlwerk. ▶ Klopfen Sie leicht an den Bohnenbehälter. ▶ Wechseln Sie die Kaffeesorte. ▶ Verwenden Sie keine öligen Bohnen. ▶ Reinigen Sie den leeren Bohnenbehälter mit einem feuchten Tuch. Brüheinheit ist nicht richtig eingesetzt. 1. Prüfen Sie, ob die Brüheinheit richtig eingesetzt und fest verriegelt ist. 2. Schieben Sie den roten Hebel oben nach links. 3. Setzen Sie die Brühraumabdeckung ein. |
| Gerät gibt keinen Milchschaum aus. | Milchsystem ist verschmutzt. ▶ Reinigen Sie das Milchsystem von Hand oder im Geschirrspüler. Milchrohr taucht nicht in Milch ein. ▶ Verwenden Sie mehr Milch. ▶ Prüfen Sie, ob das Milchrohr in die Milch eintaucht. |
| Milchsystem saugt keine Milch an. | Milchsystem ist nicht richtig zusammengesetzt. ▶ Setzen Sie das Milchsystem richtig zusammen. Reihenfolge Anschluss Milchbehälter und Milchsystem ist falsch. ▶ Setzen Sie zuerst das Milchsystem in den Auslauf und dann den Milchbehälter ein. Milchrohr taucht nicht in Milch ein. ▶ Verwenden Sie mehr Milch. ▶ Prüfen Sie, ob das Milchrohr in die Milch eintaucht. |
| Milchschaum ist zu kalt. | Milch ist zu kalt. ▶ Verwenden Sie lauwarme Milch. |
| Kalt gebrühtes Getränk ist nicht kalt genug. | Wasser im Wassertank ist warm. 1. Füllen Sie den Wassertank mit frischem, kaltem Trinkwasser ohne Kohlensäure. 2. Um das Getränk noch stärker abzukühlen, können Sie Eiswürfel hinzufügen. |

| Störung | Ursache und Störungsbehebung |
|---|--|
| Gerät gibt kein Heißwasser aus. | Milchsystem ist verschmutzt. ▶ Reinigen Sie das Milchsystem von Hand oder im Geschirrspüler. |
| Milchsystem kann nicht montiert oder demontiert werden. | Reihenfolge Montage ist falsch. ▶ Schließen Sie zuerst das Milchsystem und dann den Milchbehälter an. Bei der Demontage entnehmen Sie zuerst den Milchbehälter und dann das Milchsystem. |
| Gerät gibt kein Getränk aus. | Im Wasserfilter ist Luft. 1. Tauchen Sie den Wasserfilter mit der Öffnung nach oben so lange in Wasser, bis keine Luftblasen mehr entweichen. 2. Setzen Sie den Filter wieder ein. ▶ Drücken Sie den Wasserfilter gerade und fest in den Tankanschluss. |
| | Entkalkungsmittelreste verstopfen Wassertank. 1. Entnehmen Sie den Wassertank. 2. Reinigen Sie den Wassertank gründlich. 3. Lösen Sie den Schwimmer und machen Sie den Schwimmer wieder beweglich. |
| Auf innerem Geräteboden befindet sich Tropfwasser. | Tropfschale wurde zu früh entnommen. ▶ Entnehmen Sie die Tropfschale erst einige Sekunden nach dem letzten Getränkebezug. |
| Brüheinheit kann nicht entnommen werden. | Verriegelung lässt sich nicht lösen, Brüheinheit klemmt. ▶ Schalten Sie das Gerät ab und nach 3 Minuten wieder ein. |
| Mahlwerk läuft nicht an. | Gerät ist zu heiß. 1. Trennen Sie das Gerät mit dem Netzschalter vom Netz. 2. Warten Sie 1 Stunde, um das Gerät abkühlen zu lassen. |
| Mahlwerk mahlt keine Bohnen trotz gefülltem Bohnenbehälter. | Kaffeebohnen sind zu ölig und fallen nicht ins Mahlwerk. ▶ Klopfen Sie leicht an den Bohnenbehälter. ▶ Wechseln Sie die Kaffeesorte. ▶ Verwenden Sie keine öligen Bohnen. ▶ Reinigen Sie den leeren Bohnenbehälter mit einem feuchten Tuch. |
| Stark schwankende Kaffee-, bzw. Milchschaumqualität. | Gerät ist verkalkt. ▶ Entkalken Sie das Gerät. |

| Störung | Ursache und Störungsbehebung |
|--|--|
| Schwankende Milchschaumqualität. | Milchschaumqualität ist abhängig von Art der verwendeten Milch oder pflanzlichem Getränk. <ul style="list-style-type: none">▶ Optimieren Sie das Ergebnis durch die Auswahl der Milch- oder der pflanzlichen Getränkesorte. |
| Kaffee wird nicht oder nur tropfenweise ausgegeben. Eingestellte Füllmenge wird nicht erreicht. | Mahlgrad ist zu fein eingestellt. <ul style="list-style-type: none">▶ Stellen Sie den Mahlgrad gröber ein. Gerät ist stark verkalkt. <ul style="list-style-type: none">▶ Entkalken Sie das Gerät. Im Wasserfilter ist Luft. <ol style="list-style-type: none">1. Tauchen Sie den Wasserfilter mit der Öffnung nach oben so lange in Wasser, bis keine Luftblasen mehr entweichen.2. Setzen Sie den Filter wieder ein. |
| Kaffee hat keine Crema. | Gerät ist verschmutzt. <ul style="list-style-type: none">▶ Reinigen Sie die Brüheinheit.▶ Entkalken und reinigen Sie das Gerät. Kaffeessorte ist nicht optimal. <ul style="list-style-type: none">▶ Verwenden Sie eine Kaffeessorte mit einem höheren Anteil an Robusta-Bohnen.▶ Verwenden Sie Bohnen mit einer dunkleren Röstung. Kaffeebohnen sind nicht mehr röstfrisch. <ul style="list-style-type: none">▶ Verwenden Sie frische Kaffeebohnen. Mahlgrad ist nicht auf Kaffeebohnen abgestimmt. <ul style="list-style-type: none">▶ Stellen Sie den Mahlgrad feiner ein. |
| Kaffee ist zu sauer. | Mahlgrad ist zu grob eingestellt. <ul style="list-style-type: none">▶ Stellen Sie den Mahlgrad feiner ein. Kaffeessorte ist nicht optimal. <ul style="list-style-type: none">▶ Verwenden Sie eine Kaffeessorte mit einem höheren Anteil an Robusta-Bohnen.▶ Verwenden Sie Bohnen mit einer dunkleren Röstung. |
| Kaffee ist zu bitter. | Mahlgrad ist zu fein eingestellt. <ul style="list-style-type: none">▶ Stellen Sie den Mahlgrad gröber ein. Kaffeessorte ist nicht optimal. <ul style="list-style-type: none">▶ Wechseln Sie die Kaffeessorte. |
| Kaffee schmeckt verbrannt. | Mahlgrad ist zu fein eingestellt. <ul style="list-style-type: none">▶ Stellen Sie den Mahlgrad gröber ein. Kaffeessorte ist nicht optimal. <ul style="list-style-type: none">▶ Wechseln Sie die Kaffeessorte. Brühtemperatur ist zu hoch. <ul style="list-style-type: none">▶ Stellen Sie die Brühtemperatur niedriger ein. |

| Störung | Ursache und Störungsbehebung |
|---|--|
| Kaffeersatz ist nicht kompakt und zu nass. | <p>Mahlgrad ist nicht optimal eingestellt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stellen Sie den Mahlgrad gröber oder feiner ein. <hr/> <p>Kaffeebohnen sind zu ölig.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Verwenden Sie eine andere Kaffeebohnsorte. |
| Displayanzeige "Bitte Brüheinheit einsetzen." erscheint. | <p>Abdeckung ist falsch eingesetzt.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Prüfen Sie, ob die Brüheinheit richtig eingesetzt und fest verriegelt ist. 2. Schieben Sie den roten Hebel oben nach links. 3. Setzen Sie die Brührraumabdeckung ein. |
| Displayanzeige "Bitte Wassertank füllen." erscheint trotz vollem Wassertank. | <p>Wassertank ist falsch eingesetzt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Setzen Sie den Wassertank richtig ein. <hr/> <p>Kohlensäurehaltiges Wasser ist im Wassertank.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Füllen Sie den Wassertank mit frischem kaltem Trinkwasser ohne Kohlensäure. <hr/> <p>Schwimmer im Wassertank hängt fest.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Entnehmen Sie den Wassertank. 2. Reinigen Sie den Wassertank gründlich. 3. Lösen Sie den Schwimmer und machen Sie den Schwimmer wieder beweglich. <hr/> <p>Neuer Wasserfilter wurde nicht nach Anleitung gespült.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Spülen Sie den Wasserfilter nach der Anleitung. 2. Nehmen Sie den Wasserfilter in Betrieb. <hr/> <p>Im Wasserfilter ist Luft.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Tauchen Sie den Wasserfilter mit der Öffnung nach oben so lange in Wasser, bis keine Luftblasen mehr entweichen. 2. Setzen Sie den Filter wieder ein. <hr/> <p>Wasserfilter ist alt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Setzen Sie einen neuen Wasserfilter ein. <hr/> <p>Kalkablagerungen im Wassertank verstopfen das System.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Reinigen Sie den Wassertank gründlich. 2. Starten Sie das Entkalkungsprogramm. |
| Displayanzeige "Bitte Brüheinheit und gegebenenfalls Wassertank reinigen." erscheint. | <p>Brüheinheit ist verschmutzt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinigen Sie die Brüheinheit. <hr/> <p>Mechanismus von Brüheinheit ist schwergängig.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinigen Sie die Brüheinheit. |
| Displayanzeige Falsche Spannung erscheint. | <p>Probleme bei der Spannungsversorgung bestehen.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Betreiben Sie das Gerät nur bei 220–240 V ~. |

| Störung | Ursache und Störungsbehebung |
|--|---|
| Displayanzeige Gerät neu starten erscheint. | Gerät hat eine Störung. <ol style="list-style-type: none">1. Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie 60 Sekunden.2. Stecken Sie den Netzstecker ein. |
| Displayanzeige "Bitte Calc'n Clean Programm durchführen!" erscheint sehr häufig. | Enthärtetes Wasser enthält noch geringe Mengen an Kalk. <ol style="list-style-type: none">1. Setzen Sie einen neuen Wasserfilter ein.2. Stellen Sie die Wasserhärte entsprechend ein. |

16 Transportieren, Lagern und Entsorgen

16.1 "Restwasserentleerung" aktivieren

Schützen Sie Ihr Gerät vor Frosteinwirkung bei dem Transport und der Lagerung.

ACHTUNG

Flüssigkeitsrückstände im Gerät können beim Transport oder der Lagerung das Gerät beschädigen.

► Vor dem Transport oder der Lagerung das Leitungssystem leeren.

1. Das Programm "Restwasserentleerung" durchführen.
→ "Übersicht Service-Programme", Seite 34
2. Das Gerät vom Stromnetz trennen.

16.2 Altgerät entsorgen

Durch umweltgerechte Entsorgung können wertvolle Rohstoffe wiederverwendet werden.

1. Den Netzstecker der Netzanschlussleitung ziehen.
2. Die Netzanschlussleitung durchtrennen.
3. Das Gerät umweltgerecht entsorgen.
Informationen über aktuelle Entsorgungswege erhalten Sie bei Ihrem

Fachhändler sowie Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte (waste electrical and electronic equipment – WEEE) gekennzeichnet.

Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

17 Kundendienst

Sie erhalten funktionsrelevante und lagerfähige Original-Ersatzteile bis zu 10 Jahre nach dem Inverkehrbringen Ihres Geräts bei unserem Kundendienst.

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

Hinweis: Der Einsatz des Kundendienstes ist im Rahmen der Herstellergarantiebedingungen kostenfrei.

Detaillierte Informationen über die Garantiedauer und die Garantiebedingungen in Ihrem Land erhalten Sie über den QR-Code auf dem beiliegenden Dokument zu den Servicekontakten und Garantiebedingungen,

bei unserem Kundendienst, Ihrem Händler oder auf unserer Website. Die Kontaktdaten des Kundendienstes finden Sie über den QR-Code auf dem beiliegenden Dokument zu den Servicekontakten und Garantiebedingungen oder auf unserer Website. Die Informationen gemäß Verordnung (EU) 2023/826 finden Sie online unter [siemens-home.bsh-group.com](https://www.siemens-home.bsh-group.com) auf der Produktseite und der Serviceseite Ihres Geräts bei den Gebrauchsanleitungen und zusätzlichen Dokumenten.

17.1 Erzeugnisnummer (E-Nr.), Fertigungsnummer (FD) und Zählnummer (Z-Nr.)

Wenn Sie den Kundendienst kontaktieren, benötigen Sie die Erzeugnisnummer (E-Nr.), Fertigungsnummer (FD) und Zählnummer (Z-Nr.), die Sie auf dem Typenschild des Geräts finden.

Um Ihre Gerätedaten und die Kundendienst-Telefonnummer schnell wiederzufinden, können Sie die Daten notieren.

18 Technische Daten

| | |
|--|-----------------|
| Spannung | 220– 240 V ~ |
| Frequenz | 50 Hz |
| Anschlusswert | 1500 W |
| Maximaler Pumpendruck, statisch | 19 bar |
| Maximales Fassungsvermögen, Wassertank (ohne Filter) | 2,3 l |

| | |
|--|----------|
| Maximales Fassungsvermögen, Bohnenbehälter | 270 g |
| Maximales Fassungsvermögen rechter/linker Bohnenbehälter | 250 g |
| Länge der Zuleitung | 100 cm |
| Gerätehöhe | 392 mm |
| Gerätebreite | 315 mm |
| Gerätetiefe | 470 mm |
| Gewicht, ungefüllt | 12-14 kg |
| Art des Mahlwerks | Keramik |

18.1 Informationen zu freier und Open Source Software

Dieses Produkt enthält Software-Komponenten, die von den Urheberrechtsinhabern als freie oder Open Source-Software lizenziert sind.

Die entsprechenden Lizenzinformationen sind auf dem Hausgerät gespeichert. Der Zugriff auf die entsprechenden Lizenzinformationen ist auch über die Home Connect App möglich: „Profil -> Rechtliche Hinweise -> Lizenzinformationen“. ¹ Sie können die Lizenzinformationen auch auf der Markenprodukt-Website herunterladen. (Bitte suchen Sie auf der Produkt-Website nach Ihrem Gerätemodell und weiteren Dokumenten.) Alternativ können Sie die entsprechenden Informationen unter ossrequest@bshg.com oder BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München anfordern.

Der betroffene Quellcode wird auf Anforderung zur Verfügung gestellt. Bitte senden Sie Ihre Anforderung an ossrequest@bshg.com oder BSH

¹ Je nach Geräteausstattung

de Konformitätserklärung

Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34,
D-81739 München.

Betreff: „OSSREQUEST“

Die Kosten für die Bearbeitung Ihrer
Anforderung werden Ihnen in Rech-

nung gestellt. Dieses Angebot gilt
drei Jahre ab dem Kaufdatum bzw.
mindestens für den Zeitraum, in dem
wir Support und Ersatzteile für das
entsprechende Gerät anbieten.

19 Konformitätserklärung

Hiermit erklärt BSH Hausgeräte GmbH, dass sich das Gerät mit Home Connect Funktionalität in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU befindet. Eine ausführliche RED Konformitätserklärung finden Sie im Internet unter siemens-home.bsh-group.com auf der Produktseite Ihres Geräts bei den zusätzlichen Dokumenten.



2,4-GHz-Band (2400–2483,5 MHz): max. 100 mW

5-GHz-Band (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): max. 200 mW

| | | | | | | | | | |
|--|----|----|----|----|----|---------|----|----|----|
|  | BE | BG | CZ | DK | DE | EE | IE | EL | ES |
| | FR | HR | IT | CY | LI | LV | LT | LU | HU |
| | MT | NL | AT | PL | PT | RO | SI | SK | FI |
| | SE | NO | CH | TR | IS | UK (NI) | | | |

5-GHz-WLAN (Wi-Fi): Nur zum Gebrauch in Innenräumen.

| | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|----|
| AL | BA | MD | ME | MK | RS | UK | UA |
|----|----|----|----|----|----|----|----|

5-GHz-WLAN (Wi-Fi): Nur zum Gebrauch in Innenräumen.

You can find additional information and explanations online.
Scan the QR code on the title page.



Table of contents

| | | | |
|---|-----------|---|-----------|
| 1 Safety | 44 | 7.2 Dispensing beverages | 54 |
| 1.1 Definition of the signal words | 44 | 7.3 Dispensing two cups at once | 56 |
| 1.2 General information | 45 | 7.4 Dispense "XL beverages" | 56 |
| 1.3 Intended use | 45 | 7.5 "doubleShot" and "tripleShot" ¹ | 56 |
| 1.4 Restriction on user group | 45 | 7.6 Slow Brew and Cold Brew | 57 |
| 1.5 Safety information | 45 | 7.7 Coffee recipes | 57 |
| 2 Environmental protection and saving energy | 48 | 7.8 baristaMode or comfort- Mode | 57 |
| 2.1 Disposing of packaging | 48 | 7.9 Saving favourite beverage | 57 |
| 2.2 Tips for saving energy | 48 | 7.10 Using electronic grinding level adjustment "eGrinder" .. | 57 |
| 3 Installation and connection | 48 | 7.11 Use "beanIdent System" | 57 |
| 3.1 Scope of delivery | 48 | 8 Personalisation | 58 |
| 3.2 Installing and connecting the appliance | 49 | 8.1 Create first profile | 58 |
| 4 Familiarising yourself with your appliance | 49 | 8.2 Create other profiles | 58 |
| 4.1 Appliance | 49 | 8.3 Edit profile | 58 |
| 4.2 Drip tray | 49 | 8.4 Delete profile | 58 |
| 4.3 Control panel | 50 | 8.5 Sort profiles | 58 |
| 5 Accessories | 51 | 8.6 Add beverage to a profile | 58 |
| 6 Before using for the first time .. | 51 | 8.7 Add a beverage from "Clas- sic", "coffeeWorld" or "XL beverages" to the profile | 59 |
| 6.1 Preparing and cleaning the ap- pliance | 51 | 8.8 Create profile from "Classic" or "coffeeWorld" | 59 |
| 6.2 Checking the water hard- ness | 51 | 8.9 Edit beverage in profile | 59 |
| 6.3 Overview of water hardness levels | 52 | 8.10 Delete beverage in profile | 59 |
| 6.4 Using the water filter | 52 | 9 Childproof lock | 59 |
| 6.5 Performing initial start-up | 53 | 9.1 Activating the child-proof lock | 59 |
| 6.6 General information | 53 | 9.2 Deactivating the childproof lock | 59 |
| 7 Basic operation | 54 | 10 Cup warming function | 59 |
| 7.1 Switching the appliance on or off | 54 | | |

¹ Depending on the beverage

| | | | |
|--|-----------|---|-----------|
| 10.1 Activating and deactivating the cup heater | 59 | 14.2 Cleaning agent | 66 |
| 10.2 Use "Cup warming function" | 60 | 14.3 Cleaning the appliance | 67 |
| 11 Home Connect | 60 | 14.4 Cleaning the drip tray and coffee dregs container | 67 |
| 11.1 Setting up Home Connect | 60 | 14.5 Cleaning the milk container .. | 67 |
| 11.2 Home Connect settings | 60 | 14.6 Cleaning the water tank | 68 |
| 11.3 Operating the appliance with the Home Connect app | 61 | 14.7 Service programmes | 68 |
| 11.4 Remote diagnostics | 62 | 15 Troubleshooting | 69 |
| 11.5 Software update | 62 | 16 Transportation, storage and disposal | 74 |
| 11.6 Data protection | 62 | 16.1 Activating "Residual water drainage" | 74 |
| 12 Basic settings | 63 | 16.2 Disposing of old appliance .. | 74 |
| 12.1 Changing the basic settings | 63 | 17 Customer Service | 74 |
| 12.2 Overview of the basic settings | 63 | 17.1 Product number (E-Nr.), production number (FD) and consecutive numbering (Z-Nr.) | 75 |
| 13 Automatic cleaning and descaling | 65 | 18 Technical specifications | 75 |
| 13.1 Using automatic cleaning and descaling | 65 | 18.1 Information regarding Free and Open Source Software .. | 75 |
| 14 Cleaning and servicing | 66 | 19 Declaration of Conformity | 76 |
| 14.1 Dishwasher-safe components | 66 | 19.1 Statement of Compliance for Great Britain | 76 |

1 Safety

Observe the following safety instructions.

1.1 Definition of the signal words

This is where you can find explanations for the safety signal words used in this manual.

WARNING

This indicates that death or serious injuries may occur as a result of non-observance of this warning.

ATTENTION

This indicates that damage to the appliance or other material damage may occur as a result of non-compliance with this warning.

Note: This alerts you to important information.

1.2 General information

- Read this instruction manual carefully.
- Keep the instruction manual and the product information safe for future reference or for the next owner.
- Do not connect the appliance if it has been damaged in transit.

1.3 Intended use

Only use this appliance:

- for preparing hot drinks.
- To make cold-brewed drinks.
- in closed rooms in the home and with similar applications, e.g.: in canteens in shops, offices and other work environments; in agricultural businesses; use by customers in hotels, motels and other typical home environments; in bed and breakfasts.
- up to an altitude of max. 2000 m above sea level.

1.4 Restriction on user group

This appliance may be used by children aged 8 or over and by people who have reduced physical, sensory or mental abilities or inadequate experience and/or knowledge, provided that they are supervised or have been instructed on how to use the appliance safely and have understood the resulting dangers.

Do not let children play with the appliance.

Children must not perform cleaning or user maintenance unless they are at least 8 years old and are being supervised.

Keep children under the age of 8 years away from the appliance and power cable.

1.5 Safety information

⚠ WARNING – Risk of suffocation!

Children may put packaging material over their heads or wrap themselves up in it and suffocate.

- ▶ Keep packaging material away from children.
- ▶ Do not let children play with packaging material.

Children may breathe in or swallow small parts, causing them to suffocate.

- ▶ Keep small parts away from children.
- ▶ Do not let children play with small parts.

⚠ WARNING – Risk of electric shock!

Incorrect installation is dangerous.

- ▶ Connect and operate the appliance only in accordance with the specifications on the rating plate.
- ▶ Connect the appliance to a power supply with alternating current only via a properly installed socket with earthing.
- ▶ The protective conductor system of the domestic electrical installation must be properly installed.

If the appliance or the power cord is damaged, this is dangerous.

- ▶ Never operate a damaged appliance.
- ▶ Never operate an appliance with a cracked or fractured surface.
- ▶ Never pull on the power cord to unplug the appliance. Always unplug the appliance at the mains.
- ▶ If the appliance or the power cord is damaged, immediately unplug the power cord or switch off the fuse in the fuse box.
- ▶ Call customer service. → *Page 74*

Improper repairs are dangerous.

- ▶ Repairs to the appliance should only be carried out by trained specialist staff.
- ▶ Only use genuine spare parts when repairing the appliance.
- ▶ If the power cord of this appliance is damaged, it must be replaced by the manufacturer, the manufacturer's Customer Service or a similarly qualified person in order to prevent any risk.

An ingress of moisture can cause an electric shock.

- ▶ Never immerse the appliance or the power cord in water.
- ▶ Liquids must not be spilled on the appliance plug connection.
- ▶ Only use the appliance in enclosed spaces.
- ▶ Never expose the appliance to intense heat or humidity.
- ▶ Do not use steam- or high-pressure cleaners to clean the appliance.

⚠ WARNING – Risk of fire!

The appliance will become hot.

- ▶ Ventilate the appliance adequately.

- ▶ Never operate the appliance in a cabinet. It is dangerous to use an extended power cord and non-approved adapters.
- ▶ Do not use extension cables or multiple socket strips.
- ▶ Only use adapters and power cords approved by the manufacturer.
- ▶ If the power cord is too short and a longer one is not available, please contact an electrician to have the domestic installation adapted.

⚠ WARNING – Risk of burns!

Some parts of the appliance become very hot.

- ▶ Never touch hot appliance parts.
- ▶ After use, allow hot appliance parts to cool down before touching.

⚠ WARNING – Risk of scalding!

Freshly prepared drinks are very hot.

- ▶ Leave drinks to cool down if necessary.
- ▶ Do not let escaping liquids or steam come into contact with your skin.

A remote start via the Home Connect app while the appliance is unattended may cause scalding to third parties.

- ▶ Do not reach under the beverage outlet when dispensing drinks.
- ▶ Keep persons, particularly children, away from the appliance.

⚠ WARNING – Risk of injury!

Improper use of the appliance may endanger the user.

- ▶ To avoid injuries, only use the appliance for its intended purpose.

Trapped fingers when closing the appliance door.

- ▶ Be careful of your fingers when closing the appliance door.

The grinder rotates.

- ▶ Never reach into the grinder.

⚠ WARNING – Danger: Magnetism!

The appliance contains permanent magnets. These may affect electronic implants, e.g. heart pacemakers or insulin pumps.

- ▶ Persons with electronic implants must stay at least 10 cm away from the appliance and the water tank when removed.

⚠ WARNING – Risk of harm to health!

During filtering there may be a slight increase in the potassium level, which is possibly not good for dialysis patients and people with kidney disease.

- ▶ Consult a doctor before use if you have kidney disease or follow a special potassium diet.

Soiling on the appliance may be harmful to health.

- ▶ To ensure hygiene, follow the cleaning instructions for the appliance.

Water from the hot water circuit can be harmful to health.

- ▶ Only ever use the appliance with fresh, cold, non-carbonated drinking water.

2 Environmental protection and saving energy

2.1 Disposing of packaging

The packaging materials are environmentally compatible and can be recycled.

- ▶ Sort the individual components by type and dispose of them separately.

2.2 Tips for saving energy

If you follow these instructions, your appliance will use less energy.

Set the interval for automatic switch-down to the smallest value.

- ✓ If the appliance is not being used, it will switch itself down earlier.
→ *"Basic settings", Page 63*

Do not interrupt the dispensing process prematurely.

- ✓ The amount of water or milk that is heated is used optimally.

Descale the appliance regularly.

- ✓ Limescale deposits increase the appliance's energy consumption.

3 Installation and connection

3.1 Scope of delivery

After unpacking all parts, check for any damage in transit and completeness of the delivery.

Note: Different accessories are enclosed depending on the appliance model. This accessory is shown in a frame with a dashed line.

→ *Fig. 1*

| | |
|----------|--|
| A | Fully automatic coffee machine |
| B | Milk container |
| C | Milk tube |
| D | Adapter for milk containers ¹ |
| E | User manual |
| F | Insertion aid for water filter |

¹ Depending on the appliance specifications

| | |
|----------|------------------------------|
| G | Cartridge Calc |
| H | Cartridge Clean |
| I | Water filter |
| J | Water hardness testing strip |

3.2 Installing and connecting the appliance

ATTENTION

Risk of damage to the appliance. If the appliance is not started up correctly, it may be damaged.

- ▶ Use the appliance in frost-free rooms only.
- ▶ If the appliance has been transported or stored below 0 °C, wait 3 hours at room temperature before starting it up.

1. Place the appliance on a level, water-resistant surface that is capable of bearing its weight.
2. Using the mains plug, connect the appliance to an earthed socket that has been correctly installed.
3. After plugging in, always wait approx. 5 seconds.

4 Familiarising yourself with your appliance

4.1 Appliance

You can find an overview of the parts of your appliance here.

Notes

- Individual details and colours may differ, depending on the appliance model.
- The operating instructions describe two product variants:

- Appliance has one bean container.
- Appliance has two bean containers.

→ Fig. **2**

| | |
|-----------|---|
| 1 | Cup lighting |
| 2 | Milk container |
| 3 | Touch fields |
| 4 | Cartridge compartment |
| 5 | Cartridge compartment cover |
| 6 | Cup heater ¹ |
| 7 | Bean container ¹ |
| 8 | Aroma lid ¹ |
| 9 | Bean container LED display ¹ |
| 10 | Rating plate |
| 11 | Touch display |
| 12 | Brewing chamber door |
| 13 | Water tank |
| 14 | Beverage outlet cover |
| 15 | Milk system |
| 16 | Drip tray |

4.2 Drip tray

You can find an overview of the parts of your drip tray here.

→ Fig. **3**

| | |
|----------|------------------------|
| 1 | Coffee dregs container |
| 2 | Drip pan |
| 3 | Drip tray insert |
| 4 | Drip tray |

¹ Depending on the appliance specifications

4.3 Control panel

You can use the control panel to configure all functions of your appliance and to obtain information about the operating status.








Touch display

The touch display functions both as a display and a control element.

Main menu



| | |
|----------------|--|
| Profiles | Select saved beverages with personal settings. |
| Classic | Select standard beverages. |
| coffeeWorld | Select basic beverages which can be extended in conjunction with Home Connect. |
| XL beverages | Select large-capacity beverages. |
| Coffee recipes | Select recipes for beverages with coffee. |
| Settings | Open settings. |











Beverage parameters

| | |
|--|-----------------------|
|  | Set strength. |
|  | Set per-cup quantity. |
|  | Set milk ratio. |
|  | Set grinding level. |
|  | Set the contact time. |
|  | Set aroma. |
|  | Set temperature. |

Tip: You can find other beverage settings in the basic settings.

Indicator






| | |
|--|--------------------|
|  coffee circle | Bean type selected |
|  | |

| | |
|---|--|
|  | Select bean container ¹ . |
| Comfort Barista | Appliance is in "baristaMode" or "comfortMode". |
|  | Cup heater is switched on. |
|  | aromaBoost |
|  | Appliance is connected to Home Connect. |
|  | Appliance is not connected to Home Connect. |
|  | Appliance is not connected to the server. |
|  | Descaling is necessary and will be carried out after the number of cups stated in the symbol. Note: The number of cups remaining depends on how the user uses the appliance. |
|  | Obtain a new descaling cartridge or cleaning cartridge and insert without delay. Note: The number of cups remaining depends on how the user uses the appliance and the capacity. |
|  | Please run descaling programme urgently! Appliance will shortly be locked. |
|  | "Demo mode" is activated. |

Touch fields

Here you can find an overview of the symbols that are always visible.

¹ Depending on the appliance specifications

| | |
|--|--|
|  | Switch the appliance on or down. |
|  | Return to the start menu. |
|  | Select "baristaMode" or "comfortMode". |
|  | Save favourite beverage. |
|  | Open or close the service programmes. |

5 Accessories

Use original accessories. These have been made especially for your appliance.

| Accessories | Retail |
|-----------------------------|----------------------|
| Insulated coffee jug | TZ40001 |
| Insulated coffee mug | TZ40002 |
| Milk container | TZ90009 |
| Milk container, glass | TZ80008 |
| Water filter | TZ70003 |
| Water filter pack of 3 | TZ70033 |
| Water filter pack of 6 | TZ70063A |
| Cleaning cartridge | TZ800Z1 |
| Descaling cartridge | TZ800Z2 |
| Cartridge combi-pack | TZ800Z3 |
| Care set | TZ80004A TZ80004B |
| Adapter for milk containers | TZ70001 |

6 Before using for the first time

Prepare the appliance for use.

6.1 Preparing and cleaning the appliance

Clean the appliance and individual parts. Follow the illustrated instructions at the beginning of this manual.

ATTENTION

Unsuitable beans can block the grinder.

- ▶ Only use pure, roasted bean mixes that are suitable for use in fully automatic coffee or espresso machines.
- ▶ Do not use glazed coffee beans.
- ▶ Do not use caramelised coffee beans.
- ▶ Do not use coffee beans that have been treated with additives containing sugar.
- ▶ Do not add instant coffee.

→ Fig. **4** - **31**

Notes

- Fill the water tank with fresh, cold, non-carbonated drinking water every day.
- If you have the product variant with 2 bean containers, you can add 2 different types of coffee. The LED of the active bean container lights up.
- The appliance memorises the bean container last selected for each drink. You can change this default setting.

Tip: To keep the coffee beans at their best, store them in a sealed container in a cool place.

You can keep the coffee beans in the bean container for several days without them losing their aroma.

6.2 Checking the water hardness

It is important to set the water hardness correctly so that your appliance

en Before using for the first time

indicates in good time that it needs descaling. You can use the enclosed test strip to check the water hardness or ask your local water company.

- ▶ Briefly dip the test strip in fresh tap water ① and leave to drain off.
→ "Overview of water hardness levels", Page 52
- ▶ Wait for one minute ②.
- ▶ Read the water hardness value off the test strip ③.
→ Fig. **11**

Note: Please use the test strip even if you have a water softening system installed as they generate different water hardnesses.

Tips

- You can change the settings at any time.
→ "Basic settings", Page 63
- If the water hardness exceeds 21 °dH (3.8 mmol/l), you can fill the water tank with prefiltered water to reduce limescale deposits.

6.3 Overview of water hardness levels

The table shows allocation of the levels to the different degrees of water hardness.

| Setting | Ring setting on INTENZA filter | German degrees in °dH | Total hardness in mmol/l |
|----------------|--------------------------------|-----------------------|--------------------------|
| 1 | A | 1 - 7 | < 1.3 |
| 2 | A | 8 - 14 | 1.3 - 2.5 |
| 3 | B | 15 - 21 | 2.5 - 3.8 |
| 4 ¹ | C | 22 - 30 | > 3.8 |

6.4 Using the water filter

You can use a water filter to minimise limescale deposits and reduce impurities in the water.

Note: The limescale content of the water influences the aroma and crema of coffee. There is an aroma ring on the underside of the BRITA INTENZA water filter. Turn the aroma ring to set the optimum aroma level for your mains water.

- ▶ For more detailed information on using the water filter, scan the following QR code.
→ Fig. **32**

Inserting the water filter

ATTENTION

Possible damage to the appliance due to limescale build-up.

- ▶ Change the water filter in good time.
- ▶ Change the water filter after 2 months at the latest.
- ▶ Observe the display messages.

1. Press ⌘.
2. Press "INTENZA filter" and follow the instructions on the display.

Changing or removing the water filter

You can also operate your appliance without a water filter.

1. Press ⌘.

¹ Factory setting

2. Press "INTENZA filter".
3. Press "Replace" or "Remove" and follow the instructions on the display.
→ Fig. **13**
→ Fig. **14**

Notes


- Dispose of spent water filters according to local regulations.
- Always store replacement water filters in a cool and dry place in their original sealed packaging.

Tips

- You should also change your water filter for reasons of hygiene.
- With a water filter you need to descale your appliance less frequently.
- If you use a water filter, your coffee will be more flavoursome.
- If your appliance has not been used for a long time, for example if you were on holiday, you should rinse the water filter before use by dispensing a cup of hot water.
- The water filter can be purchased from retailers or customer service.
→ "Accessories", Page 51

6.5 Performing initial start-up

After connecting the appliance to the power supply, configure the settings for first use. First use appears when switching on for the first time or after resetting to the factory settings.

1. Press  to switch the appliance on.
 2. Follow the instructions on the display.
- ✓ The display will guide you through the programme.

Notes

- If you want to set up Home Connect now, follow the instructions in the Home Connect app.
→ "Setting up Home Connect", Page 26
- If "Demo mode" is selected, only the displays will work. You cannot dispense a beverage or run a programme.

6.6 General information

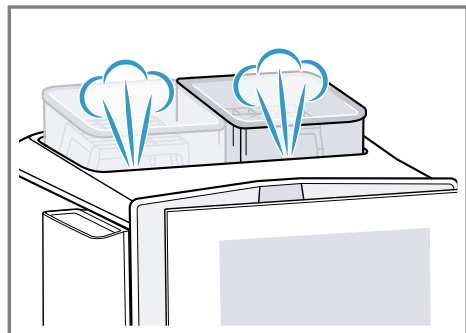
Please bear this information in mind so that you can get the best out of your appliance.

Notes

- Your appliance will only work if you insert both cartridges.
- The appliance has been programmed at the factory with standard settings for optimum operation.
- The grinder has been factory-set for optimum operation. If coffee is only dispensed drop by drop or is too thin and with too little crema, you can set the grinding level.
→ "Using electronic grinding level adjustment eGrinder", Page 57
- During operation water droplets may form at the ventilation slits and on the lid of the tablet compartment.
- If you do not operate the appliance for a certain period of time, it will switch down automatically. You can change the duration in the basic settings. → Page 63

en Basic operation

- For technical reasons steam can escape from the appliance.




- The first beverage will not yet have its full aroma if:
 - You are using the appliance for the first time.
 - You have not used the appliance for a long time.Do not drink the beverage.

Tip: You will get a stable, fine-pored crema after you have started up your appliance and dispensed a few cups.

7 Basic operation

7.1 Switching the appliance on or off

- ▶ Press .
- When the appliance switches on, the display shows the logo. When the appliance is switched on or down, it will rinse automatically. When switched down, the appliance will emit steam into the drip tray for cleaning. The appliance will not rinse itself if it is still warm when switched on, or if no beverage was dispensed before it was switched down.

7.2 Dispensing beverages

Find out how to prepare a drink of your choice.

WARNING **Risk of scalding!**



Freshly prepared drinks are very hot.

- ▶ Leave drinks to cool down if necessary.
- ▶ Do not let escaping liquids or steam come into contact with your skin.

Notes

- With a number of settings your coffee is prepared in several steps. Wait until the process is fully completed.
- If you are dispensing a beverage with milk, always connect the milk container filled with milk or the milk adapter to a milk carton.
- You can only insert or remove the beverage outlet if the milk container or milk adapter is not connected.
- The milk container is specially designed for this appliance. Only use the milk container for storing milk in the refrigerator and in the house.
- If the milk system has not been cleaned, small amounts of milk may escape when hot water is dispensed.

Dispensing a coffee drink made from fresh beans

1. Place your pre-warmed cup under the outlet system.
2. Press "Classic", "coffeeWorld" or "XL beverages".
3. Select a beverage without milk.
- ✓ The display will show the drink and the current settings.
4. Change the settings for the drink where necessary.
 - ▶ To set the strength , press the segments.
 - ▶ To set the per-cup quantity , press the segments.

- ▶ To set the grinding level ☺, press the segments.
→ *"Using electronic grinding level adjustment eGrinder", Page 57*
- ▶ To set the contact time ☺, press the segments.
- ▶ To set the brewing temperature ☺, press the segments.
- ▶ To change the bean container ¹, press ☺.

5. Press "Start".

The coffee beans are freshly ground for each brewing process.

- ✓ The coffee is brewed and then dispensed into the cup.

Note: If you want to completely stop the current dispensing process early, press "Stop".

Tips

- You can also warm the cups before dispensing using "Cup warming function" or the cup heater ¹.
- You can save the drink using "Favourites" or select a previously saved drink.

Dispensing a coffee drink with milk

⚠ **WARNING**


Risk of burns!

The milk system can become extremely hot.

- ▶ Never touch the milk system when it is hot.
- ▶ Allow the hot milk system to cool down before touching it.

Requirements

- The appliance is switched on and the water tank and bean container have been filled.
- The milk container or milk adapter is connected.

- The milk container is filled with milk or the milk adapter hose is immersed in milk.
1. Place your pre-warmed cup under the outlet system.
 2. Press  and select "baristaMode".
 3. Press "Classic".
 4. Select a beverage with milk.
 5. Press the beverage symbol and set the beverage parameters.
 - ▶ To set the strength ☺, press the segments.
 - ▶ To set the per-cup quantity ☺, press the segments.
 - ▶ To set the milk ratio ☺, press the segments.
 - ▶ To set the grinding level ☺, press the segments.
→ *"Using electronic grinding level adjustment eGrinder", Page 57*
 - ▶ To set the contact time ☺, press the segments.
 - ▶ To set the brewing temperature ☺, press the segments.
 - ▶ To change the bean container ¹, press ☺.

6. Press "Start".

- ✓ The beverage is prepared and runs into the glass.
- ✓ After preparing the beverage, the milk system will automatically clean itself with a short jet of steam.

Notes

- If you want to completely stop the current dispensing process early, press "Stop".
- If you only want to stop the current dispensing step, press "Skip".

¹ Depending on the appliance specifications

en Basic operation

- If you do not change any settings for approx. 30 seconds, the appliance will exit settings mode.
- The appliance saves the settings automatically.
- To reset all beverage parameters, press "Reset".



Tips

- You can also warm the cups before dispensing using "Cup warming function" or the cup heater¹.
- The appliance variant with 2 bean containers allows you to switch containers¹ while dispensing a beverage if the bean container is empty. Dispensing will then continue with the full bean container.
- You can also use plant-based alternatives to milk, e.g. soya milk.
- The quality of the milk froth depends on the type of milk or plant-based alternative used.

7.3 Dispensing two cups at once

Depending on your beverage, you can make 2 cups at the same time.

Note: If the "doubleShot" or "tripleShot" function is active, the function for dispensing two cups at once is not possible.

1. Press the symbol for the required beverage.
2. Press .
- ✓ The display shows 2x "Beverage" and  lights up.
3. Place two cups left and right underneath the beverage outlet.

4. Press "Start".
The drink is prepared in 2 steps.
The beans are ground in 2 grinding operations.
- ✓ The beverage is brewed and runs into the cups.
5. Wait until the process is complete.

7.4 Dispense "XL beverages"

"XL beverages" are large-capacity beverages. To place a very large vessel under the outlet, you can lift the drip plate on the "XL flap" and place your vessel in the recess of the drip tray insert underneath.

→ Fig. **33**

7.5 "doubleShot" and "tripleShot"²

Your appliance grinds the coffee two or three times.

To ensure that only pleasant-tasting and easily digestible aromatic substances are released, coffee beans are freshly ground and brewed again by the appliance.

The longer coffee brews, the more bitter substances and undesirable aromas are released. These bitter substances and undesirable aromas affect the taste and digestibility of coffee.

Notes

- If the "doubleShot" or "tripleShot" function is active, the function for dispensing two cups at once is not possible.
- The functions "doubleShot" and "tripleShot" depend on the beverage, the beverage strength and the beverage size selected.

¹ Depending on the appliance specifications

² Depending on the beverage

7.6 Slow Brew and Cold Brew

Slow Brew and Cold Brew are slowly brewed beverages that your appliance dispenses in a pulsating beverage flow that is not continuous. This type of coffee preparation exists as a hot and a cold version. Dispensing of the beverage takes several minutes.

Note: Fill the water tank with fresh, cold, non-carbonated drinking water before dispensing drinks.

7.7 Coffee recipes


"Coffee recipes" are beverage creations for which you need additional ingredients. You will see them in the ingredients after selecting a recipe. To prepare, start the recipe and follow the step-by-step instructions on the display.

7.8 baristaMode or comfort-Mode


You can select the mode. When selecting "baristaMode", more setting options are available for the individual beverages, e.g. contact time.

7.9 Saving favourite beverage

You can directly save a favourite beverage that you frequently dispense.

1. Press the symbol for the required beverage.
2. Press the beverage symbol and set the beverage parameters.
3. To save, press  for 3 seconds.



Tips

- To display and start your favourite beverage at any time, briefly press .
- You can save a new favourite beverage at any time.

Note: If you save a new favourite beverage, this will replace your existing favourite.

7.10 Using electronic grinding level adjustment "eGrinder"

Your appliance has an adjustable grinder, which you can use to customise the grinding level of the coffee beans in "baristaMode".

1. Press  and select "baristaMode".
2. Press the symbol for the required beverage.
3. Press  and set the grinding level.


Note: The appliance variant with 2 bean containers allows you to set the grinding level for each bean container separately.

Tips

- You can set the basic grinding level for the "comfortMode" in the beverage settings.
- In "comfortMode" you can also use the "aromaBoost" function for small beverages, e.g. espresso. With "aromaBoost" the grinding level is set slightly finer than the basic grinding level selected.
- If the coffee is only dispensed drop by drop, set a coarser grinding level.
If the coffee is dispensed too quickly and with too little crema, set a finer grinding level.

7.11 Use "beanIdent System"

You can set your appliance to the type of coffee bean you are using.

1. Press .
2. Select "Settings".
3. Select "Beverage settings".
4. Select "beanIdent System".
5. Select "Bean container"

6. Select the type of coffee.
7. Select "Confirm".

8 Personalisation

Save beverages in your personal profile.

A profile contains preferred beverages with personal settings. To exit the settings, press ←.

Tip: You can change the settings at any time.

8.1 Create first profile

1. Press "Profiles".
2. Press "Create profile".
3. Enter a profile name, e.g. Tom.
4. Press "Save".
5. Select a background picture.
6. Press "Next".
7. Press +.
8. Select a beverage and press "Select".
9. Set the beverage parameters and press "Save".
10. Enter a beverage name and press "Save".

8.2 Create other profiles

1. Press "Profiles".
2. Press ⋈ at the bottom of the display.
3. Press +.
4. Enter a profile name.
5. Press "Save".
6. Select a background picture.
7. Press "Next".
8. Press +.
9. Select a beverage and press "Select".
10. Set the beverage parameters and press "Save".
11. Enter a beverage name and press "Save".

Note: The profile used last is always shown in the profiles. If several profiles have been created, press "Profiles" at the bottom of the display to create new profiles or edit existing ones.

8.3 Edit profile

1. Press "Profiles".
2. Press ⋈ at the bottom of the display.
3. Press ✎.
4. Press the required profile.
5. Change the profile name and press ✓.
6. Select the required background picture and press "Next".
7. Press "Overwrite".

8.4 Delete profile

1. Press "Profiles".
2. Press ⋈ at the bottom of the display.
3. Press 🗑.
4. Press the required profile.
5. Press "Delete".

8.5 Sort profiles

1. Press △.
2. Select "Settings".
3. Press "Personalisation".
4. Press "Profile sequence".
5. Sort the profiles.

8.6 Add beverage to a profile

1. Press "Profiles".
2. Press ⋈ at the bottom of the display.
3. Press the required profile.
4. Press +.
5. Select a beverage and press "Select".
6. Set the beverage parameters and press "Save".
7. Enter a beverage name and press "Save".

8.7 Add a beverage from "Classic", "coffeeWorld" or "XL beverages" to the profile

1. Select a beverage from "Classic", "coffeeWorld" or "XL beverages".
 2. Set the beverage parameters.
 3. Press ♥.
 4. Select the required profile.
 5. Enter a name for the beverage.
 6. Press "Save".
- ✓ The beverage is now saved in the profile.

8.8 Create profile from "Classic" or "coffeeWorld"

1. Select a beverage from "Classic" or "coffeeWorld".
 2. Set the beverage parameters.
 3. Press ♥.
 4. Press +.
 5. Enter a profile name.
 6. Press "Save".
 7. Select a background picture.
 8. Press "Next".
 9. Enter a beverage name and press "Save".
- ✓ The profile and beverage are now saved.

8.9 Edit beverage in profile

1. Press "Profiles".
2. Press ⌘ at the bottom of the display.
3. Press the required profile.
4. Select a beverage.
5. Set the beverage parameters.
6. Press "Save".
7. Press "Overwrite".
8. Start the beverage or use ← to return to the menu.

8.10 Delete beverage in profile

1. Press "Profiles".

2. Press ⌘ at the bottom of the display.
3. Select and press the profile.
4. Press the beverage.
5. Press ☒.
6. Press "Delete".

9 Childproof lock

You can lock the appliance, to protect children against scalding and burns.

9.1 Activating the child-proof lock

Requirement: The appliance is switched on.

- ▶ Press and hold ⏻ for at least 3 seconds.
- ✓ The childproof lock is activated.

9.2 Deactivating the childproof lock

- ▶ Press and hold ⏻ for at least 3 seconds.
- ✓ The childproof lock is deactivated.

10 Cup warming function

You can use the cup heater or "Cup warming function" to warm your cups.

10.1 Activating and deactivating the cup heater

⚠ WARNING
Risk of burns!

The cup heater can become very hot.


- ▶ Never touch the cup heater when it is hot.
- ▶ Allow the hot cup heater to cool down before touching it.

Tip: Place the cups with their base on the cup heater to warm them to optimum effect.

- ▶ You can activate or deactivate the cup heater in the basic settings.

10.2 Use "Cup warming function"

For a fast way to warm up a single cup, you can use "Cup warming function".

1. Place the empty cup that you want to warm up under the beverage outlet.
2. Press  "Cup warming function". Dispensing will begin immediately.
- ✓ The amount of hot water dispensed is approximately the same as for an espresso.
3. Wait briefly.
4. Pour the water into the wash basin.

11 Home Connect

This appliance is network-capable. Connecting your appliance to a mobile device lets you control its functions via the Home Connect app, adjust its basic settings and monitor its operating status.

The Home Connect services are not available in every country. The availability of the Home Connect function depends on the availability of the Home Connect services in your country. You can find information about this at: www.home-connect.com.

To be able to use Home Connect, you must first set up the connection to the WLAN home network (Wi-Fi¹) and to the Home Connect app. The Home Connect app guides you through the entire login process. Follow the instructions, noting the information in the Home Connect app.

Notes

- Please note the safety precautions in this instruction manual and make sure that they are also observed when operating the appliance via the Home Connect app. → "Safety", Page 44
- Operating the appliance on the appliance itself always takes priority. During this time it is not possible to operate the appliance using the Home Connect app.
- In networked standby mode, the appliance requires a maximum of 2 W.

11.1 Setting up Home Connect

Requirement: The appliance is receiving signals from the WLAN home network (Wi-Fi) at its installation location.

1. Scan the following QR code.



You can install the Home Connect app and connect your appliance via the QR code.

2. Follow the instructions in the Home Connect app.

Note: Bluetooth is used only for connection. After this process Bluetooth is automatically disconnected.

11.2 Home Connect settings

Adapt Home Connect to your needs. You can find the Home Connect settings in the basic settings for your appliance. Which settings the display

¹ Wi-Fi is a registered trademark of the Wi-Fi Alliance.

shows will depend on whether Home Connect has been set up and

whether the appliance is connected to your home network.

Overview of the Home Connect settings

You can find an overview of the Home Connect settings and network settings here.

| Basic setting | Selection | Description |
|-------------------------|-----------|---|
| WiFi connection | On Off | Switch off the wireless module during long absences or to save energy Note: In networked standby mode your appliance requires max. 2 W. |
| Remote start | On Off | Switch remote start on the appliance on and off Note: If remote start has been deactivated, it is only possible to switch down the appliance via the Home Connect app, but not switch on the appliance. |
| Add mobile device | - | Connect the appliance to the Home Connect app or additional accounts |
| Network information | - | Display network information and appliance information |
| Delete network settings | - | Note: You cannot operate your appliance via the "Home Connect" app without a network connection. |
| Software update | - | Note: This setting is only available with a software update. |

11.3 Operating the appliance with the Home Connect app

You can use the Home Connect app to set and start the appliance remotely.


WARNING **Risk of scalding!**

A remote start via the Home Connect app while the appliance is unattended may cause scalding to third parties.

- ▶ Do not reach under the beverage outlet when dispensing drinks.

- ▶ Keep persons, particularly children, away from the appliance.

Requirements

- The appliance is connected to the power supply.
- The appliance is connected to Wi-Fi and the Home Connect app.
- ▶ To start your home appliance via the Home Connect app, activate remote start as well.
As soon as the appliance is connected to Home Connect,  lights up on the control panel. The appliance is set to remote operation from this moment and you can

change the settings of your home appliance using the Home Connect app.

11.4 Remote diagnostics

Customer Service can use Remote Diagnostics to access your appliance if you contact them, have your appliance connected to the Home Connect server and if Remote Diagnostics is available in the country in which you are using the appliance.

Tip: For further information and details about the availability of Remote Diagnostics in your country, please visit the service/support section of your local website: www.home-connect.com.

11.5 Software update

You can use this function to update the software of your appliance, e.g. for optimisation, troubleshooting or safety-relevant updating.

Prerequisites

- You are a registered Home Connect user.
- The Home Connect app is installed on your mobile device.
- The appliance is connected to the Home Connect server.

The Home Connect app informs you about available software updates. You can find the current software version in the Home Connect app under the appliance information for the appliance.

Once download is successful, you can start installation via the Home Connect app if you are in your home network (Wi-Fi). The Home Connect app informs you once installation is successful.

Notes

- The software update consists of two steps.
 - The first step is downloading.
 - The second step is installation on your appliance.
- You can continue to use your appliance during downloading. Depending on your personal settings in the Home Connect app, software updates can also be set to download automatically.
- Installation takes a few minutes. You cannot use your appliance during installation.
- We recommend you install security updates as soon as possible.

11.6 Data protection

Please see the information on data protection.

The first time your appliance is registered on a home network connected to the Internet, your appliance will transmit the following types of data to the Home Connect server (initial registration):

- Unique appliance identification (consisting of appliance codes as well as the MAC address of the installed Wi-Fi communication module).
- Security certificate of the Wi-Fi communication module (to ensure a secure data connection).
- The current software and hardware version of your appliance.
- Status of any previous resetting to factory settings.

This initial registration prepares the Home Connect functions for use and is only required when you want to use the Home Connect functions for the first time.

Note: Please note that the Home Connect functions can only be utilised with the Home Connect app. Information on data protection can be retrieved in the Home Connect app.

12 Basic settings

You can configure the basic settings for your appliance to meet your needs and call up additional functions.

12.2 Overview of the basic settings

You can find an overview of the basic settings here.

| Basic setting | Selection | Use |
|--------------------|-------------------------------|---|
| Beverage settings | Bean container ¹ | Set allocation of the bean containers |
| | eGrinder | Electronic grinding level adjustment Set the basic grinding level in "comfortMode" |
| | beanIdent System | Select the type of beans used |
| | Milk sequence | Select the sequence for milk and coffee |
| | Americano sequence | Select the sequence for hot water and coffee |
| | Latte macchiato pause | Selecting the length of the pause between milk and coffee |
| | Brewing temperature | Set the brewing temperature in "comfortMode" |
| Appliance settings | Resetting beverage parameters | Reset the beverage settings |
| | Cup heater ¹ | Switch the cup heater on or off |

12.1 Changing the basic settings

1. Press \triangle .
2. Press "Settings".
 - ✓ The display shows the list of basic settings.
3. Change the required basic setting.
 - ✓ The appliance saves the basic setting automatically.
4. To exit the basic settings, press \leftarrow .

¹ Depending on the appliance specifications

| Basic setting | Selection | Use |
|-----------------------|---|---|
| | Automatic switch-off | Setting the time after which the appliance switches to standby mode Note: A lengthy time until automatic switch-down may increase the energy consumption. |
| | Start time for automatic descaling (autoCalc) | Set the time the descaling programme starts |
| | Descaling settings | Switch "Intensive use" on or off |
| | Display brightness | Set the brightness in steps |
| | Sounds | <ul style="list-style-type: none"> ▪ Switch sounds on and off ▪ Set the volume |
| | Water hardness | Setting the water hardness |
| | Language | Setting the language |
| | Factory settings | Reset appliance to factory settings |
| Home Connect | Information about Home Connect | → <i>"Setting up Home Connect", Page 60</i> |
| Personalisation | Start category | Set the menu display after switching on, e.g. "Classic" |
| | Profile sequence | Define sequence of profiles |
| | Beverage sequence in profile | Set the sequence of beverages in the profile |
| Appliance information | Beverage counter | Display the number of beverages dispensed |
| | Cleaning information | Time until the water filter should next be changed or a service programme started |
| | Version information | Display network information and appliance information |
| | Licence information | Display FOSS licence text |

| Basic setting | Selection | Use |
|-------------------------------|-----------|--|
| Mode | | Switch between standard mode and demo mode |
| Quick guide to user interface | | Get to know the appliance settings |
| Customer service | | Find QR code and country-specific customer service |

Tip: You can also use the quick-selection buttons on the display to set functions, e.g. activate child-proof lock, at the start of the setting options.

13 Automatic cleaning and descaling

Your appliance is cleaned and descaled automatically.

Automatic cleaning and descaling prevents soiling of the brewing unit and hoses and the deposit of limescale in the system early on. Your appliance cleans and descales itself at short intervals with a low concentration.

Number of beverages until descaling is necessary:

| Water hardness setting | Available beverages, depending on their size approx. |
|------------------------|--|
| 1 | 100 |
| 2 | 53 |
| 3 | 40 |
| 4 | 33 |

Notes

- To maintain all appliance functions, leave the cleaning cartridge and the descaling cartridge in the appliance. If you take the cartridges out without being prompted to do

so, liquid may escape. Immediately remove any liquid that escapes.

When changing the cartridges, use the relevant service programme.

→ *"Overview of service programmes", Page 68*

- Your appliance will tell you when a cleaning or a descaling process is due or when you need to change the cartridges.
- The cleaning programme starts when the appliance is switched off.
- You can specify the start time for the descaling process.
- To ensure good milk froth quality, your appliance tells you when intensive cleaning of the milk system is necessary, depending on the usage level. The display will guide you through the programme.

13.1 Using automatic cleaning and descaling

Requirement: The cleaning cartridge and the descaling cartridge are inserted.

1. Set the start time of the descaling programme if required.

Check that the current time has been set.

You can also start both programmes manually.

→ *"Using the service programmes", Page 68*

2. Insert the cartridges in the appliance.
Only ever store unused cartridges in the original sealed packaging.

Note: The cleaning programme starts automatically after the appliance is switched off.

14 Cleaning and servicing

14.1 Dishwasher-safe components

Here you can find an overview of the components you can clean in the dishwasher.

ATTENTION

Some components are sensitive to heat and may be damaged if they are cleaned in a dishwasher.

- ▶ Follow the operating instructions of the dishwasher.
- ▶ Only clean dishwasher-safe components in the dishwasher.
- ▶ Only use programmes that do not heat the components above 60 °C.

Dishwasher-safe



- Drip tray
- Drip plate
- Drip tray insert
- Coffee dregs container
- Milk system with adapter
- Milk container with lid
- Drain Pan (removable red element in brewing chamber)
- Deflector Pomace (removable red element in brewing chamber)
- Adapter for milk container¹

Not dishwasher-safe



- Water tank
- Aroma lid
- Brewing unit
- Cover of brewing unit
- Beverage dispenser cover
- Cover of cartridge compartment

14.2 Cleaning agent

Only use suitable cleaning agents.

ATTENTION

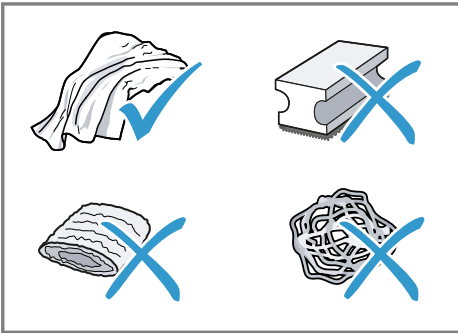
Unsuitable cleaning products may damage the surfaces of the appliance.

- ▶ Do not use harsh or abrasive detergents.
- ▶ Do not use cleaning agents containing alcohol or spirits.
- ▶ Do not use hard scouring pads or cleaning sponges.

¹ Depending on the appliance specifications

Unsuitable cleaning and descaling agents may damage the appliance.

- ▶ Only use descaling cartridges and cleaning cartridges specially developed for the appliance.



Tips

- Wash new sponge cloths thoroughly to remove any salt adhering to them. Salt can cause rust film to develop on stainless steel surfaces.
- Always remove any residues of limescale, coffee, milk and cleaning/descaling solutions immediately to prevent corrosion.
- Descale the water tank regularly with a suitable standard descaler.

14.3 Cleaning the appliance

⚠ WARNING

Risk of electric shock!

An ingress of moisture can cause an electric shock.

- ▶ Never immerse the appliance or the power cord in water.
- ▶ Liquids must not be spilled on the appliance plug connection.
- ▶ Do not use steam- or high-pressure cleaners to clean the appliance.

⚠ WARNING

Risk of burns!

Some parts of the appliance become very hot.

- ▶ Never touch hot appliance parts.
 - ▶ After use, allow hot appliance parts to cool down before touching.
1. Clean the housing, the high-gloss surfaces and the control panel with a microfibre cloth.
 2. Clean the outlet system with a soft, damp cloth after beverages have been dispensed.
 3. Rinse the water tank with fresh, clean water.
 4. If the appliance has not been used for a long time, e.g. after a holiday, clean the entire appliance, including moving parts such as the brewing unit or water tank.

Note: The appliance will rinse itself automatically if you switch it on when it is cold or switch it down after it has dispensed coffee. The system is therefore self-cleaning.

14.4 Cleaning the drip tray and coffee dregs container

Clean and empty the drip tray and coffee dregs container every day to prevent deposits. Follow the illustrated instructions at the beginning of this manual.

→ Fig. **34** - **36**

14.5 Cleaning the milk container

Clean the milk container regularly for hygiene reasons. You can clean the milk container in the dishwasher. Follow the illustrated instructions at the beginning of this manual.

→ Fig. **24** - **27**

14.6 Cleaning the water tank

→ Fig. 12

14.7 Service programmes

Use the service programmes if you insert or remove a water filter or in order to clean your appliance thoroughly. Your appliance will tell you when you need to perform a service programme, e.g. cleaning.

Notes


- The display indicates the progress of the descaling or cleaning process.
- If your appliance has been locked, you cannot operate it again until

descaling or cleaning has been carried out.

Tips

- In addition to the automatic rinsing process, also remove and clean the brewing unit regularly.
- To make the descaling tablets dissolve better and faster, use luke-warm water for the service programmes.

Using the service programmes

1. Press .
 2. Press the symbol for the required programme.
- ✓ Display indicates progress of the programme.

Overview of service programmes

You can find an overview of the service programmes here.

WARNING





Risk of burns!






The milk system can become extremely hot.

- ▶ Never touch the milk system when it is hot.
- ▶ Allow the hot milk system to cool down before touching it.

Notes

- The start image shows the remaining number of beverages that can be dispensed until running the programme and the duration.
- If a service programme is interrupted, e.g. due to a power failure, the appliance will automatically run the service programme "Special rinsing". The appliance is then ready for use again.

| | | |
|--|--|---|
|  | INTENZA filter | Insert, replace or remove the water filter |
|  | Cleaning milk system | Rinse the milk system automatically. |
|  | Automatic cleaning (autoClean) in progress ... | Remove residues of coffee from the pipes |
|  | Automatic descaling (autoCalc) | Remove residues of limescale from the pipes |

| | | |
|--|-------------------------------|--|
|  | Cleaning brewing unit | The display shows optimum cleaning of the brewing unit step by step. |
|  | Cleaning beverage outlet | The display shows optimum cleaning of the outlet step by step. |
|  | Residual water drainage | Drain the pipes to protect the appliance during transport or storage |
|  | Replacing cleaning cartridge | The display will show the steps involved in replacing the cleaning cartridge. |
|  | Replacing descaling cartridge | The display will show the steps involved in replacing the descaling cartridge. |

Tip: If you use a water filter, this will prolong the time until you have to run a service programme.

15 Troubleshooting

You can rectify minor faults on your appliance yourself. Read the troubleshooting information before contacting after-sales service. This will avoid unnecessary costs.

Tip: Permanently connect your appliance to the Home Connect app to automatically receive software updates. This allows errors to be eliminated, performance to be improved and new functions to be made available.

WARNING

Risk of electric shock!

Improper repairs are dangerous.

- ▶ Repairs to the appliance should only be carried out by trained specialist staff.
- ▶ Only use genuine spare parts when repairing the appliance.
- ▶ If the power cord of this appliance is damaged, it must be replaced by the manufacturer, the manufacturer's Customer Service or a similarly qualified person in order to prevent any risk.

| Fault | Cause and troubleshooting |
|-------------------------------|---|
| Appliance no longer responds. | Appliance has a fault. <ol style="list-style-type: none"> 1. Pull out the mains plug and wait 60 seconds. 2. Re-insert the mains plug. |

| Fault | Cause and troubleshooting |
|---|--|
| Appliance is no longer working. | Cartridges are not inserted or are spent. ▶ Insert the cartridges. |
| Home Connect is not working properly. | Different causes are possible. ▶ Go to www.home-connect.com . |
| Appliance only dispenses water, not coffee. | Empty bean container is not detected by the appliance. ▶ Pour in coffee beans. |
| | Coffee shaft on brewing unit is blocked. ▶ Clean the brewing unit. |
| | Coffee beans are too oily and do not fall into the grinder. ▶ Gently tap the bean container. ▶ Change the coffee variety. ▶ Do not use oily beans. ▶ Clean the empty bean container with a damp cloth. |
| | Brewing unit is not inserted properly. 1. Check whether the brewing unit is inserted correctly and is securely locked. 2. Push the red lever up to the left. 3. Insert the brewing unit cover. |
| Appliance is not dispensing milk froth. | Milk system is soiled. ▶ Clean the milk system by hand or in the dishwasher. |
| | Milk tube not immersed in milk. ▶ Use more milk. ▶ Check whether the milk tube is immersed in the milk. |
| No milk intake by the milk system. | The milk system is assembled incorrectly. ▶ Assemble the milk system correctly. |
| | Order for connecting the milk container and milk system is wrong. ▶ First insert the milk system into the outlet and then the milk container. |
| | Milk tube not immersed in milk. ▶ Use more milk. ▶ Check whether the milk tube is immersed in the milk. |
| Milk froth is too cold. | Milk is too cold. ▶ Use lukewarm milk. |
| Cold-brewed beverage is not cold enough. | Water in water tank is warm. 1. Fill the water tank with fresh, cold, non-carbonated drinking water. |

| Fault | Cause and troubleshooting |
|---|--|
| Cold-brewed beverage is not cold enough. | <ol style="list-style-type: none"> 2. You can add ice cubes to cool the beverage down even more. |
| Appliance is not dispensing hot water. | <p>Milk system is soiled.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Clean the milk system by hand or in the dishwasher. |
| Milk system cannot be assembled or disassembled. | <p>Order of assembly is wrong.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ First connect the milk system and then the milk container. When disassembling, you must first remove the milk container and then the milk system. |
| Appliance is not dispensing drinks. | <p>Air is in the water filter.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Immerse the water filter in water with the opening facing upwards until no more air bubbles escape. 2. Reinsert the filter. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Firmly press the water filter straight down into the tank connection. |
| | <p>Residues of limescale remover are blocking the water tank.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Remove the water tank. 2. Clean the water tank thoroughly. 3. Release the float and make the float movable again. |
| There is dripping water on the inner floor of the appliance. | <p>Drip tray was removed too soon.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Wait a few seconds after the last drink was dispensed before removing the drip tray. |
| Brewing unit cannot be removed. | <p>Locking device cannot be released, brewing unit is jammed.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Switch the appliance down and back on after 3 minutes. |
| Grinder won't start. | <p>Appliance is too hot.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Disconnect the appliance from the power supply with the mains switch. 2. Wait 1 hour so the appliance can cool down. |
| Grinder is not grinding any coffee beans despite full bean container. | <p>Coffee beans are too oily and do not fall into the grinder.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gently tap the bean container. ▶ Change the coffee variety. ▶ Do not use oily beans. ▶ Clean the empty bean container with a damp cloth. |
| Coffee or milk froth quality varies widely. | <p>Build-up of limescale in the appliance.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Descale the appliance. |

| Fault | Cause and troubleshooting |
|--|---|
| Milk froth quality varies widely. | Milk froth quality depends on the type of milk or plant-based alternative used. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Optimise the result through the selection of the milk or vegetable-based drink type. |
| Coffee is not dispensed or has slowed to a trickle. Set quantity is not reached. | Grinding level is set too fine. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Adjust the grinding level to a coarser setting. Heavy build-up of limescale in the appliance. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Descale the appliance. Air is in the water filter. <ol style="list-style-type: none"> 1. Immerse the water filter in water with the opening facing upwards until no more air bubbles escape. 2. Reinsert the filter. Appliance is soiled. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Clean the brewing unit. ▶ Descale and clean the appliance. |
| Coffee has no crema. | Type of coffee is not optimal. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Use a coffee variety with a higher proportion of Robusta beans. ▶ Use beans with a darker roast. Coffee beans are no longer freshly roasted. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Use fresh coffee beans. Grinding level is not appropriate for coffee beans. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Adjust the grinding level to a finer setting. |
| Coffee is too acidic. | Grinding level is set too coarse. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Adjust the grinding level to a finer setting. Type of coffee is not optimal. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Use a coffee variety with a higher proportion of Robusta beans. ▶ Use beans with a darker roast. |
| Coffee is too bitter. | Grinding level is set too fine. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Adjust the grinding level to a coarser setting. Type of coffee is not optimal. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Change the coffee variety. |
| Coffee tastes burnt. | Grinding level is set too fine. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Adjust the grinding level to a coarser setting. Type of coffee is not optimal. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Change the coffee variety. Brewing temperature is too high. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Adjust the brewing temperature to a lower setting. |

| Fault | Cause and troubleshooting |
|---|---|
| Coffee grounds are not compact and are too wet. | <p>The grinding level is not set optimally.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Adjust the grinder to a coarser or finer setting. <hr/> <p>Coffee beans are too oily.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Use a different type of bean. |
| Display shows "Please insert brewing unit." | <p>Cover is wrongly inserted.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Check whether the brewing unit is inserted correctly and is securely locked. 2. Push the red lever up to the left. 3. Insert the brewing unit cover. |
| Display shows "Please fill water tank." despite the fact that the water tank is full. | <p>Water tank is wrongly inserted.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Insert the water tank correctly. <hr/> <p>Carbonated water is in the water tank.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Fill the water tank with fresh, cold, non-carbonated mains water. <hr/> <p>Float is stuck in the water tank.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Remove the water tank. 2. Clean the water tank thoroughly. 3. Release the float and make the float movable again. <hr/> <p>New water filter was not rinsed as per instructions.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Rinse the water filter according to the instructions. 2. Place the water filter into operation. <hr/> <p>Air is in the water filter.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Immerse the water filter in water with the opening facing upwards until no more air bubbles escape. 2. Reinsert the filter. <hr/> <p>Water filter is old.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Insert a new water filter. <hr/> <p>Limescale deposits in the water tank are blocking the system.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Clean the water tank thoroughly. 2. Start the descaling programme. |
| Display shows "Please clean the brewing unit and the water tank if necessary." | <p>Brewing unit is soiled.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Clean the brewing unit. <hr/> <p>Mechanism of brewing unit is stiff.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Clean the brewing unit. |
| Display shows "Incorrect voltage". | <p>There are problems with the power supply.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Only operate the appliance at 220–240 V ~. |
| Display shows "Restart appliance". | <p>Appliance has a fault.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Pull out the mains plug and wait 60 seconds. 2. Re-insert the mains plug. |

| Fault | Cause and troubleshooting |
|---|--|
| Display very frequently shows "Please run Calc'n Clean programme!". | Decalcified water still contains small amounts of lime. <ol style="list-style-type: none"> 1. Insert a new water filter. 2. Set the corresponding water hardness. |

16 Transportation, storage and disposal

16.1 Activating "Residual water drainage"

Protect your appliance from frost during transport and storage.

ATTENTION

Residues of liquid in the appliance may damage it during transport or storage.

- ▶ Empty the pipe system before transport or storage.
1. Run the "Residual water drainage" programme.
→ *"Overview of service programmes", Page 68*
 2. Disconnect the appliance from mains power supply.

16.2 Disposing of old appliance

Valuable raw materials can be reused by recycling.

1. Unplug the appliance from the mains.
2. Cut through the power cord.
3. Dispose of the appliance in an environmentally friendly manner. Information about current disposal methods are available from your specialist dealer or local authority.



This appliance is labelled in accordance with European Directive 2012/19/EU concerning

used electrical and electronic appliances (waste electrical and electronic equipment - WEEE). The guideline determines the framework for the return and recycling of used appliances as applicable throughout the EU.

17 Customer Service

You can obtain function-relevant and storable genuine spare parts from our Customer Service for up to 10 years from the date on which your appliance was placed on the market. For more information, please contact our Customer Service team.

Note: Under the terms of the manufacturer's warranty the use of Customer Service is free of charge.

Detailed information about the warranty period and the warranty conditions in your country is available via the QR code on the enclosed document on service contacts and warranty conditions, from our customer service or on our website.

You can find the contact details for our customer service via the QR code on the enclosed document on service contacts and warranty conditions or on our website.

You can find the information required as per Regulation (EU) 2023/826 online at [siemens-home.bsh-group.com](https://www.siemens-home.bsh-group.com)

on the product and service pages for your appliance, in the area of user manuals and additional documents.

17.1 Product number (E-Nr.), production number (FD) and consecutive numbering (Z-Nr.)

If you contact Customer Service, you will require the product number (E-Nr.), the production number (FD) and the consecutive numbering (Z-Nr.), which you can find on the appliance's rating plate.

Make a note of your appliance's details and the Customer Service telephone number to find them again quickly.

18 Technical specifications

| | |
|---|-----------------|
| Voltage | 220– 240 V ~ |
| Frequency | 50 Hz |
| Connection rating | 1500 W |
| Maximum static pump pressure | 19 bar |
| Maximum capacity of water tank (without filter) | 2,3 l |
| Maximum capacity of bean container | 270 g |
| Maximum capacity of right/left bean container | 250 g |
| Length of the power cable | 100 cm |
| Appliance height | 392 mm |

| | |
|-----------------|----------|
| Appliance width | 315 mm |
| Appliance depth | 470 mm |
| Weight, empty | 12-14 kg |
| Type of grinder | Ceramic |

18.1 Information regarding Free and Open Source Software

This product includes software components that are licensed by the copyright holders as free software or open source software.

The applicable licence information is stored on your home appliance. You can also access the applicable licence information via your Home Connect app: "Profile -> Legal information -> Licence Information".¹ You can also download the licence information on the brand product website. (Please search on the product website for your appliance model and additional documents). Alternatively, you can request the relevant information from oss-request@bshg.com or BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, 81739 Munich, Germany.

The relevant source code will be made available on request. Please send your request to oss-request@bshg.com or BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str.34, 81739 Munich, Germany.

Subject: „OSSREQUEST“

The cost of performing your request will be charged to you. This offer is valid for three years from the date of purchase or at least as long as we offer support and spare parts for the relevant appliance.

¹ Depending on the appliance specifications

19 Declaration of Conformity

BSH Hausgeräte GmbH hereby declares that the appliance with Home Connect functionality conforms to the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.

A detailed RED Declaration of Conformity can be found online at siemens-home.bsh-group.com among the additional documents on the product page for your appliance.




Hereby, BSH Hausgeräte GmbH declares that the appliance with Home Connect functionality is in compliance with relevant statutory requirements.¹

A detailed Declaration of Conformity can be found online at siemens-home.bsh-group.com/uk/ among the additional documents on the product page for your appliance.¹



2.4 GHz band (2400–2483.5 MHz): Max. 100 mW

5 GHz band (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): max. 200 mW

| | | | | | | | | | |
|--|----|----|----|----|----|---------|----|----|----|
|  | BE | BG | CZ | DK | DE | EE | IE | EL | ES |
| | FR | HR | IT | CY | LI | LV | LT | LU | HU |
| | MT | NL | AT | PL | PT | RO | SI | SK | FI |
| | SE | NO | CH | TR | IS | UK (NI) | | | |

5 GHz WLAN (Wi-Fi): For indoor use only.

| | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|----|
| AL | BA | MD | ME | MK | RS | UK | UA |
|----|----|----|----|----|----|----|----|

5 GHz WLAN (Wi-Fi): For indoor use only.

19.1 Statement of Compliance for Great Britain

The full Statement of Compliance according to the Product Security and Telecommunications Infrastructure (Security Requirements for Relevant Connectable Products) Regulations 2023 can be found online at www.siemens-home.bsh-group.com/uk/home among the additional docu-

ments on the product page for your appliance.

Product type

This statement of compliance covers the products described in this information for use whose model identifier group is seen on the title page. The full model identifier is made up of the characters before the slash in the product number (E no.) which can be found on the rating plate. Alternat-

¹ Only applies to Great Britain

ively, you can also find the model identifier in the first line of the UK Energy Label.

Name and address of manufacturer

BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Strasse 34, 81739 München, Germany

This statement of compliance is prepared by the manufacturer.

The manufacturer, BSH Hausgeräte GmbH deems that it has complied with

- provision 5.1-1 of ETSI EN 303 645 v2.1.1 and, where relevant, provision 5.1-2 of ETSI EN 303 645 v2.1.1;
- provision 5.2-1 of ETSI EN 303 645 v2.1.1;
- provision 5.3-13 of ETSI EN 303 645 v2.1.1.

Support period

BSH Hausgeräte GmbH will provide security updates that are necessary to maintain the main functions free of charge until at least 28/02/2034.

Vous pouvez trouver d'autres informations et explications en ligne. Scannez le code QR sur la page de titre.



Table des matières

| | | | |
|---|-----------|--|-----------|
| 1 Sécurité | 79 | | |
| 1.1 Définition des mots signaux | 79 | 7.3 Préparer deux tasses à la fois | 92 |
| 1.2 Indications générales | 80 | 7.4 Préparer "Boissons XL" | 93 |
| 1.3 Conformité d'utilisation | 80 | 7.5 "doubleShot" et "tripleShot" ¹ ... | 93 |
| 1.4 Restrictions du périmètre utilisateurs | 80 | 7.6 Slow Brew et Cold Brew | 93 |
| 1.5 Consignes de sécurité | 81 | 7.7 Recettes de café | 93 |
| 2 Protection de l'environnement et économies d'énergie | 84 | 7.8 baristaMode ou confortMode | 93 |
| 2.1 Élimination de l'emballage | 84 | 7.9 Mémoriser votre boisson préférée | 93 |
| 2.2 Économies d'énergie | 84 | 7.10 Utiliser le réglage électronique du degré de mouture "eGrinder" | 94 |
| 3 Installation et branchement | 84 | 7.11 Utiliser "beanIdent System" ... | 94 |
| 3.1 Contenu de la livraison | 84 | 8 Personnalisation | 94 |
| 3.2 Installer et raccorder l'appareil | 84 | 8.1 Créer un premier profil | 94 |
| 4 Description de l'appareil | 85 | 8.2 Créer d'autres profils | 94 |
| 4.1 Appareil | 85 | 8.3 Éditer le profil | 95 |
| 4.2 Cuvette d'égouttage | 85 | 8.4 Supprimer le profil | 95 |
| 4.3 Bandeau de commande | 85 | 8.5 Trier les profils | 95 |
| 5 Accessoires | 87 | 8.6 Ajouter une boisson à un profil | 95 |
| 6 Avant la première utilisation | 87 | 8.7 Ajouter la boisson au profil à partir de "Classiques", "coffee-World" ou "Boissons XL" | 95 |
| 6.1 Préparer et nettoyer l'appareil | 87 | 8.8 Créer un profil à partir de "Classiques" ou "coffee-World" | 95 |
| 6.2 Déterminer la dureté de l'eau | 88 | 8.9 Éditer la boisson dans le profil | 96 |
| 6.3 Aperçu des degrés de dureté de l'eau | 88 | 8.10 Supprimer une boisson du profil | 96 |
| 6.4 Utiliser le filtre à eau | 88 | 9 Sécurité enfants | 96 |
| 6.5 Première mise en service | 89 | 9.1 Activer la sécurité enfants | 96 |
| 6.6 Indications générales | 89 | 9.2 Désactiver la sécurité enfants | 96 |
| 7 Utilisation | 90 | | |
| 7.1 Allumer ou éteindre l'appareil | 90 | | |
| 7.2 Préparation de boisson | 90 | | |

¹ Par boisson

| | | | |
|---|------------|---|------------|
| 10 Fonctionnalité de préchauffage des tasses | 96 | 14.2 Produits de nettoyage | 104 |
| 10.1 Activer et désactiver le chauffe-tasses | 96 | 14.3 Nettoyer l'appareil | 105 |
| 10.2 Utiliser "Fonctionnalité de préchauffage des tasses" | 96 | 14.4 Nettoyer la cuvette d'égouttage et le réservoir pour marc de café | 105 |
| 11 Home Connect | 97 | 14.5 Nettoyer le réservoir à lait .. | 105 |
| 11.1 Configurer Home Connect | 97 | 14.6 Nettoyer le réservoir d'eau | 105 |
| 11.2 Réglages Home Connect | 97 | 14.7 Programmes d'entretien | 105 |
| 11.3 Utiliser l'appareil avec l'appli Home Connect | 98 | 15 Dépannage | 107 |
| 11.4 Diagnostic à distance | 99 | 16 Transport, stockage et élimination | 112 |
| 11.5 Mise à jour logicielle | 99 | 16.1 Activer "Vidange de l'eau résiduelle" | 112 |
| 11.6 Protection des données | 99 | 16.2 Mettre au rebut un appareil usagé | 112 |
| 12 Réglages de base | 100 | 17 Service après-vente | 112 |
| 12.1 Modifier les réglages de base | 100 | 17.1 Numéro de produit (E-Nr.), numéro de fabrication (FD) et numéro de série (Z-Nr.) | 113 |
| 12.2 Aperçu des réglages de base | 100 | 18 Données techniques | 113 |
| 13 Nettoyage et détartrage automatiques | 102 | 18.1 Informations concernant les logiciels libres et open source | 113 |
| 13.1 Utiliser le nettoyage et détartrage automatiques | 103 | 19 Déclaration de conformité ... | 114 |
| 14 Nettoyage et entretien | 103 | | |
| 14.1 Nettoyage au lave-vaisselle | 103 | | |

1 Sécurité

Respectez les consignes de sécurité suivantes.

1.1 Définition des mots signaux

Vous trouverez ici la signification des mots signaux utilisés dans cette notice.

AVERTISSEMENT

Respectez ces instructions afin d'éviter toute blessure grave ou mortelle.

ATTENTION

Respectez ces instructions afin d'éviter tout dommage à l'appareil ou tout autre dommage matériel.

Remarque : Cela indique des informations importantes.

1.2 Indications générales

- Lisez attentivement cette notice.
- Conservez la notice ainsi que les informations produites en vue d'une réutilisation ultérieure ou pour un futur nouveau propriétaire.
- Ne branchez pas l'appareil si ce dernier a été endommagé durant le transport.

1.3 Conformité d'utilisation

Utilisez l'appareil uniquement :

- pour préparer des boissons chaudes.
- pour préparer des boissons infusées à froid.
- dans des espaces fermés de la maison et dans des applications similaires telles que : dans les cuisines destinées aux employés des entreprises, bureaux et autres environnements de travail ; dans les exploitations agricoles ; par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements résidentiels typiques ; dans les chambres d'hôtes.
- jusqu'à une altitude maximale de 2000 m au-dessus du niveau de la mer.

1.4 Restrictions du périmètre utilisateurs

Les enfants de 8 ans et plus, les personnes souffrant d'un handicap physique, sensoriel ou mental ou ne détenant pas l'expérience et/ou les connaissances nécessaires pourront utiliser cet appareil à condition de le faire sous surveillance, ou que son utilisation sûre leur ait été enseignée et qu'ils aient compris les dangers qui en émanent.

Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec l'appareil.

Les enfants ne doivent en aucun cas s'occuper du nettoyage et de la maintenance utilisateur, sauf s'ils sont âgés de 8 ans et plus et agissent sous surveillance.

Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à distance de l'appareil et du cordon d'alimentation secteur.

1.5 Consignes de sécurité

⚠ **AVERTISSEMENT – Risque d'asphyxie !**

Les enfants risquent de s'envelopper dans les matériaux d'emballage ou de les mettre sur la tête et de s'étouffer.

- ▶ Conserver les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.
 - ▶ Ne jamais laisser les enfants jouer avec les emballages.
- Les enfants risquent d'inhaler ou d'avaler des petits morceaux et s'étouffer.

- ▶ Conserver les petites pièces hors de portée des enfants.
- ▶ Ne pas laisser les enfants jouer avec les petites pièces.

⚠ **AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !**

Les installations non conformes sont dangereuses.

- ▶ Pour le raccordement et l'utilisation de l'appareil, respectez impérativement les indications figurant sur la plaque signalétique.
- ▶ L'appareil doit être branché uniquement à une source d'alimentation avec courant alternatif à l'aide d'une prise murale correctement installée et reliée à la terre.
- ▶ Le système à conducteur de protection de l'installation électrique de la maison doit être conforme.

Un appareil endommagé ou un cordon d'alimentation secteur endommagé est dangereux.

- ▶ N'utilisez jamais un appareil endommagé.
- ▶ Ne jamais faire fonctionner l'appareil avec une surface fissurée ou cassée.
- ▶ Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation secteur pour débrancher l'appareil du secteur. Débranchez toujours la fiche du cordon d'alimentation secteur.
- ▶ Si l'appareil ou le cordon d'alimentation secteur est endommagé, débranchez immédiatement le cordon d'alimentation secteur ou coupez le fusible dans le boîtier à fusibles.
- ▶ Appelez le service après-vente. → *Page 112*

Les réparations non conformes sont dangereuses.

- ▶ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.
- ▶ Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.

- ▶ Afin d'écartier tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.

- ▶ Ne jamais plonger l'appareil ou le cordon d'alimentation secteur dans l'eau.
- ▶ Veiller à ce qu'aucun liquide ne coule sur le raccordement de l'appareil.
- ▶ Utiliser l'appareil uniquement dans des pièces fermées.
- ▶ Ne jamais exposer l'appareil à une forte chaleur ou humidité.
- ▶ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression pour nettoyer l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'incendie !

L'appareil devient chaud.

- ▶ Aérer suffisamment l'appareil.
- ▶ Ne jamais utiliser l'appareil dans une armoire.

Il est dangereux d'utiliser un cordon d'alimentation secteur avec une rallonge ou un adaptateur non autorisé.

- ▶ Ne pas utiliser de rallonge ni de bloc multiprise.
- ▶ Utiliser uniquement des adaptateurs et cordons d'alimentation secteur agréés par le fabricant.
- ▶ Si le cordon d'alimentation secteur est trop court et qu'aucun cordon d'alimentation plus long n'est disponible, contacter un électricien spécialisé pour adapter l'installation domestique.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'ébouillantage !

Certaines pièces de l'appareil deviennent très chaudes.

- ▶ Ne touchez jamais les pièces chaudes de l'appareil.
- ▶ Laisser refroidir les pièces chaudes de l'appareil après utilisation et avant de les toucher.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'échaudures !

Les boissons fraîchement préparées sont très chaudes.

- ▶ Si nécessaire, laisser refroidir les boissons.
- ▶ Éviter tout contact entre la peau et les liquides et vapeurs qui s'échappent.

Le démarrage à distance sans surveillance avec l'application Home Connect peut entraîner des brûlures pour des tiers.

- ▶ Ne pas mettre la main sous le distributeur de boissons pendant que la boisson est versée.
- ▶ Les personnes, notamment les enfants, doivent être tenues à distance de l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de blessure !

Une utilisation inappropriée de l'appareil peut être dangereuse pour l'utilisateur.

- ▶ Pour éviter des blessures, utiliser l'appareil uniquement conformément à son emploi prévu.

Pincement des doigts lors de la fermeture de la porte de l'appareil.

- ▶ Attention à ne pas se coincer les doigts à la fermeture de la porte.

Le moulin tourne.

- ▶ Ne jamais mettre les mains dans le moulin.

⚠ AVERTISSEMENT – Danger : magnétisme !

L'appareil contient des aimants permanents. Ceux-ci peuvent influencer sur des implants électroniques, par exemple des stimulateurs cardiaques ou des pompes à insuline.

- ▶ Les personnes portant un implant électronique doivent respecter une distance minimum de 10 cm par rapport à l'appareil et au réservoir d'eau retiré.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de préjudice pour la santé !

Pendant la filtration, il peut y avoir une légère augmentation de la teneur en potassium, ce qui peut affecter les patients dialysés et les personnes souffrant d'une maladie rénale.

- ▶ Consulter un médecin avant l'utilisation en cas de maladie rénale ou de régime spécial à base de potassium.

Les salissures sur l'appareil peuvent nuire à la santé.

- ▶ Respecter les consignes de nettoyage relatives à l'hygiène.
- L'eau du circuit d'eau chaude peut être dangereuse pour la santé.
- ▶ Utiliser l'appareil uniquement avec de l'eau potable fraîche et froide, non gazeuse.

2 Protection de l'environnement et économies d'énergie

2.1 Élimination de l'emballage

Les emballages sont écologiques et recyclables.

- ▶ Veuillez éliminer les pièces détachées après les avoir triées par matière.



Éliminez l'emballage en respectant l'environnement.

2.2 Économies d'énergie

Si vous respectez ces consignes, votre appareil consommera encore moins d'énergie.

Régler l'intervalle d'arrêt automatique sur la plus petite valeur.

- ✓ Si l'appareil n'est pas utilisé, il s'éteint plus tôt.
→ "Réglages de base", Page 100

Ne pas interrompre prématurément la préparation de boisson.

- ✓ La quantité d'eau ou de lait chauffée est utilisée de façon optimale.

Détartre régulièrement l'appareil.

- ✓ Les dépôts de tartre augmentent la consommation d'énergie.
-

3 Installation et branchement

3.1 Contenu de la livraison

Après avoir déballé le produit, inspectez toutes les pièces pour détecter d'éventuels dégâts dus au trans-

port et pour vous assurer de l'intégrité de la livraison.

Remarque : Selon le modèle, différents accessoires sont fournis. Cet accessoire est marqué par un cadre en pointillés.

→ Fig. 1

| | |
|----------|--|
| A | Machine à café automatique |
| B | Réservoir de lait |
| C | Tuyau à lait |
| D | Adaptateur pour réservoir de lait ¹ |
| E | Notice d'utilisation |
| F | Outil de mise en place du filtre à eau |
| G | Cartouche Calc |
| H | Cartouche Clean |
| I | Filtre à eau |
| J | Bandelette pour déterminer la dureté de l'eau |

3.2 Installer et raccorder l'appareil

ATTENTION

Risque d'endommagement de l'appareil. L'appareil peut être endommagé en cas de mise en service non conforme.

- ▶ Utiliser l'appareil uniquement dans des locaux hors gel.
- ▶ Si l'appareil a été transporté ou entreposé à moins de 0 °C, attendre 3 heures à température ambiante avant de le mettre en service.

1. Poser l'appareil sur une surface plane, solide et résistante à l'eau.

¹ Selon l'équipement de l'appareil

2. Brancher la fiche secteur de l'appareil sur une prise de courant à contact de protection installée dans les règles.
3. Après chaque branchement, attendre env. 5 secondes.

4 Description de l'appareil

4.1 Appareil

Cette section contient une vue d'ensemble des composants de votre appareil.

Remarques

- Des variations de détails et de couleurs sont possibles selon le type d'appareil.
- La notice d'utilisation décrit deux variantes de l'appareil :
 - L'appareil dispose d'un réservoir pour café en grains.
 - L'appareil dispose de deux réservoirs pour café en grains.

→ Fig. **2**

| | |
|----------|---|
| 1 | Éclairage des tasses |
| 2 | Réservoir de lait |
| 3 | Champs tactiles |
| 4 | Compartiment à cartouches |
| 5 | Couvercle du compartiment à cartouche |
| 6 | Chauffe-tasses ¹ |
| 7 | Réservoir pour café en grains ¹ |
| 8 | Couvercle préservateur d'arôme ¹ |
| 9 | Éclairage LED du réservoir pour café en grains ¹ |

¹ Selon l'équipement de l'appareil

| | |
|-----------|--------------------------------------|
| 10 | Plaque signalétique |
| 11 | Écran tactile |
| 12 | Porte du compartiment de percolation |
| 13 | Réservoir d'eau |
| 14 | Couvercle de la buse d'écoulement |
| 15 | Mousseur de lait |
| 16 | Cuvette d'égouttage |

4.2 Cuvette d'égouttage

Cette section contient une vue d'ensemble des composants de votre cuvette d'égouttage.

→ Fig. **3**

| | |
|----------|-------------------------------|
| 1 | Réservoir pour marc de café |
| 2 | Égouttoir |
| 3 | Insert de cuvette d'égouttage |
| 4 | Cuvette d'égouttage |

4.3 Bandeau de commande

Le bandeau de commande vous permet de configurer toutes les fonctions de votre appareil et vous donne des informations sur l'état de fonctionnement.

Écran tactile








L'écran tactile sert aussi bien d'affichage que d'élément de commande.

Menu principal

| | |
|---------|--|
| Profils | Sélectionner les boissons enregistrées avec des réglages personnels. |
|---------|--|



| | |
|------------------|---|
| Classiques | Sélectionner des boissons standard. |
| coffeeWorld | Sélectionner des boissons de base qui peuvent être adaptées en liaison avec Home Connect. |
| Boissons XL | Sélectionner des boissons avec de grandes contenances. |
| Recettes de café | Sélectionner des recettes de boissons avec du café. |
| Réglages | Ouvrir les réglages. |










Paramètres de boisson

| | |
|--|------------------------------------|
|  | Régler l'intensité. |
|  | Régler la quantité de remplissage. |
|  | Régler la part de lait. |
|  | Régler le degré de mouture. |
|  | Régler le temps de contact. |
|  | Régler l'arôme. |
|  | Régler la température. |

Conseil : Vous trouverez d'autres réglages de boissons dans les réglages de base.



Affichage

| | |
|--|--|
|  coffee circle | Variété de grains sélectionnée |
|  | Sélectionner le réservoir pour café en grains ¹ . |
| Comfort Barista | L'appareil est en "barista-Mode" ou en "comfort-Mode". |




| | |
|---|--|
|  | Le chauffage des tasses est activé. |
|  | aromaBoost |
|  | L'appareil est connecté à Home Connect. |
|  | L'appareil n'est pas connecté à Home Connect. |
|  | L'appareil n'a aucune connexion au serveur. |
|  | Le détartrage est nécessaire et sera effectué après le nombre de tasses indiqué sur le symbole. |
| | Remarque : L'autonomie restante dépend du comportement d'utilisation. |
|  | Se procurer une nouvelle cartouche de détartrage ou de nettoyage et la remplacer rapidement. |
| | Remarque : L'autonomie restante dépend du comportement d'utilisation et de la contenance. |
|  | Veillez exécuter au plus vite le programme de détartrage ! Verrouillage imminent de l'appareil. |
|  | "Mode démonstration" est activé. |

Champs tactiles

Vous trouverez ici un aperçu des symboles qui sont toujours visibles.

| | |
|---|---------------------------------|
|  | Allumer ou éteindre l'appareil. |
|  | Retourner au menu de démarrage. |

¹ Selon l'équipement de l'appareil

| | |
|--|--|
|  | Sélectionner "barista-Mode" ou "comfort-Mode". |
|  | Mémoriser votre boisson préférée. |
|  | Ouvrir ou quitter les programmes d'entretien. |

5 Accessoires

Utilisez uniquement des accessoires d'origine. Ils ont été spécialement conçus pour votre appareil.

| Accessoires | Commerce |
|-----------------------------------|----------------------|
| Cafetière thermos | TZ40001 |
| Tasse à café thermos | TZ40002 |
| Réservoir à lait | TZ90009 |
| Réservoir à lait, en verre | TZ80008 |
| Filtre à eau | TZ70003 |
| Pack de 3 filtres à eau | TZ70033 |
| Pack de 6 filtres à eau | TZ70063A |
| Cartouche de nettoyage | TZ800Z1 |
| Cartouche de détartrant | TZ800Z2 |
| Pack combiné de cartouches | TZ800Z3 |
| Kit d'entretien | TZ80004A TZ80004B |
| Adaptateur pour réservoir de lait | TZ70001 |

6 Avant la première utilisation

Préparez l'appareil pour l'utilisation.

6.1 Préparer et nettoyer l'appareil

Nettoyez l'appareil et ses différents composants. Suivez les instructions de la figure au début de la présente notice.

ATTENTION

Les grains inadaptés peuvent boucher le moulin.

- ▶ Utiliser exclusivement un mélange de café en grains torréfiés pour expresso ou percolateur.
- ▶ Ne pas utiliser de grains de café enrobés d'un glaçage.
- ▶ Ne pas utiliser de grains de café caramélisés.
- ▶ Ne pas utiliser de grains de café traités avec un additif contenant du sucre.
- ▶ Ne pas utiliser de café en poudre.

→ Fig. **4** - **31**

Remarques

- Remplissez le réservoir d'eau potable fraîche non gazeuse tous les jours.
- Sur le modèle disposant de 2 réservoirs pour café en grains, vous pouvez choisir 2 variétés de café différentes. La LED du réservoir pour café en grains sélectionné s'allume.
- L'appareil mémorise, pour chaque boisson, le dernier réservoir pour café en grains à avoir été sélectionné. Vous pouvez modifier ce pré réglage.

Conseil : Stockez le café en grains dans un endroit frais, à l'abri de l'air, pour conserver toute sa qualité.

Vous pouvez laisser le café en grains dans le réservoir pour café en grains plusieurs jours sans que le café ne perde son arôme.

6.2 Déterminer la dureté de l'eau

Le réglage correct de la dureté de l'eau est important, car il permet à la machine d'indiquer le moment où un détartrage est nécessaire. Vous pouvez déterminer la dureté de l'eau avec la bandelette de test jointe ou la demander à la compagnie locale de distribution d'eau.

- ▶ Plonger brièvement la bandelette de test dans de l'eau fraîche du robinet ① et laisser égoutter.
→ "Aperçu des degrés de dureté de l'eau", Page 88
- ▶ Patienter une ② minute.

6.3 Aperçu des degrés de dureté de l'eau

Le tableau indique les équivalences entre les niveaux et les différents degrés de dureté de l'eau.

| Puissance | Bague de réglage du filtre INTENZA | Dureté allemande en °dH | Dureté totale en mmol/l |
|----------------|------------------------------------|-------------------------|-------------------------|
| 1 | A | 1 - 7 | < 1,3 |
| 2 | A | 8 - 14 | 1,3 - 2,5 |
| 3 | B | 15 - 21 | 2,5 - 3,8 |
| 4 ¹ | C | 22 - 30 | > 3,8 |

6.4 Utiliser le filtre à eau

Avec un filtre à eau, vous réduisez les dépôts de tartre et les salissures dans l'eau.

Remarque : La teneur en calcaire de l'eau influence l'arôme et la crème du café. Sur la partie inférieure du filtre à eau BRITA INTENZA se trouve un anneau aromatique. Pour régler le

- ▶ Lire la dureté de l'eau sur la bandelette de test ③.

→ Fig. **11**

Remarque : Utilisez la bandelette de test même si un adoucisseur d'eau est installé, car les adoucisseurs génèrent des duretés d'eau différentes.

Conseils

- Vous pouvez modifier les réglages à tout moment.
→ "Réglages de base", Page 100
- Si la dureté de l'eau est supérieure à 21 °dH (3,8 mmol/l), vous pouvez remplir le réservoir avec de l'eau préfiltrée afin de réduire les dépôts de calcaire dans le réservoir d'eau.

niveau d'arôme optimal pour votre eau du robinet, tournez l'anneau aromatique.

- ▶ Pour le manuel d'utilisation complet du filtre à eau, numériser le code QR suivant.

→ Fig. **32**

¹ Réglage usine

Mettre en place le filtre à eau

ATTENTION

Endommagement possible de l'appareil par l'entartrage.

- ▶ Changer le filtre à eau à temps.
- ▶ Remplacer le filtre à eau au plus tard après 2 mois.
- ▶ Tenir compte des messages apparaissant à l'écran.

1. Appuyer sur ⌵.
2. Appuyer sur "Filtre INTENZA" et suivre les instructions figurant à l'écran.

Changer ou retirer le filtre à eau

Vous pouvez également utiliser votre appareil sans filtre à eau.

1. Appuyer sur ⌵.
2. Appuyer sur "Filtre INTENZA".
3. Appuyer sur "Remplacer" ou sur "Retirer" et suivre les instructions figurant à l'écran.
→ Fig. 13
→ Fig. 14

Remarques

- Jetez le filtre à eau usagé selon les consignes locales.
- Rangez les filtres à eau de rechange dans leur emballage scellé d'origine, dans un lieu frais et sec.

Conseils

- Changez le filtre à eau également pour des raisons d'hygiène.
- Avec un filtre à eau, le détartrage de l'appareil est moins souvent nécessaire.
- Si vous utilisez un filtre à eau, vous obtiendrez des boissons à base de café plus goûteuses.
- Rincez le filtre à eau avant utilisation en préparant une tasse d'eau chaude, lorsque votre appareil n'a pas été utilisé pendant longtemps, p. ex. pendant les vacances.

- Le filtre à eau est disponible dans le commerce ou auprès du Service après-vente.
→ "Accessoires", Page 87

6.5 Première mise en service

Après le raccordement électrique, effectuez les réglages pour la première mise en service de l'appareil. La première mise en service apparaît lors de la première mise sous tension ou après la réinitialisation des paramètres d'usine.

1. Allumez l'appareil avec ⏻.
 2. Suivre les instructions figurant à l'écran.
- ✓ L'écran guide l'utilisateur à travers le programme.

Remarques

- Si vous souhaitez configurer maintenant Home Connect, suivez les instructions apparaissant dans l'appli Home Connect.
→ "Configurer Home Connect", Page 26
- Lorsque "Mode démonstration" est sélectionné, seuls les affichages fonctionnent. Vous ne pouvez préparer aucune boisson ni effectuer aucun programme.

6.6 Indications générales

Respectez les indications pour utiliser votre appareil de manière optimale.

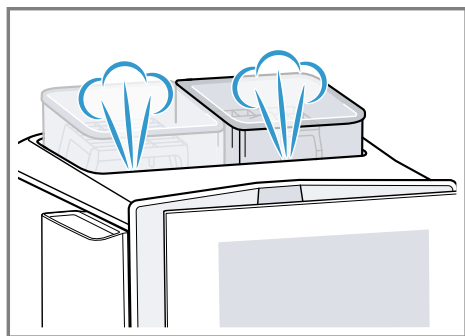
Remarques

- Votre appareil ne fonctionne que si vous insérez les deux cartouches.
- À la fabrication, l'appareil a été programmé sur des réglages standard lui permettant de fonctionner de façon optimale.
- Le moulin est réglé en usine en vue d'un fonctionnement optimal. Si le café est distribué uniquement

goutte par goutte, s'il n'est pas assez corsé et s'il a trop peu de « crème », vous pouvez adapter le degré de mouture.

→ "Utiliser le réglage électronique du degré de mouture eGrinder", Page 94

- Pendant le fonctionnement, des gouttes d'eau peuvent se former au niveau des fentes d'aération et sur le couvercle du compartiment à pastille.
- Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant un certain laps de temps, l'appareil s'éteint automatiquement. Vous pouvez modifier la durée dans les réglages de base.
→ Page 100
- Pour des raisons techniques, de la vapeur peut s'échapper de l'appareil.



- La première boisson servie n'a pas encore développé son plein arôme lorsque :
 - Vous utilisez l'appareil pour la première fois.
 - Vous n'avez pas utilisé l'appareil pendant une période prolongée.Ne pas boire la boisson.

Conseil : Une « crème » fine et consistante sera obtenue lorsque vous aurez préparé quelques tasses après la mise en service de votre appareil.

7 Utilisation

7.1 Allumer ou éteindre l'appareil

- ▶ Appuyer sur ☽.
À la mise en marche, l'écran affiche le logo de la marque. À la mise en marche et à l'arrêt, l'appareil se rince automatiquement. À l'arrêt de l'appareil, la vapeur s'écoule dans la cuvette d'égouttage pour le nettoyage. Si l'appareil est encore chaud à la mise en marche ou si aucune boisson n'a été préparée avant l'arrêt, l'appareil ne se rince pas.

7.2 Préparation de boisson

Apprenez comment préparer la boisson de votre choix.

⚠ AVERTISSEMENT Risque d'échaudures !

Les boissons fraîchement préparées sont très chaudes.

- ▶ Si nécessaire, laisser refroidir les boissons.
- ▶ Éviter tout contact entre la peau et les liquides et vapeurs qui s'échappent.







Remarques

- Avec certains réglages, le café est préparé en plusieurs étapes. Attendez que l'opération soit entièrement terminée.
- Si vous préparez une boisson à base de lait, fermez toujours le réservoir rempli de lait ou l'adaptateur pour brique de lait.
- Vous ne pouvez insérer ou retirer la buse d'écoulement que si le réservoir de lait ou l'adaptateur de lait n'est pas raccordé.
- Le réservoir de lait a été spécialement conçu pour cet appareil. Utili-

sez le réservoir de lait exclusivement pour un usage domestique et pour conserver le lait au réfrigérateur.

- Si le mousser de lait n'est pas propre, de petits résidus de lait risquent de se mélanger à l'eau lors du prélèvement d'eau chaude.

Préparer une boisson à base de café en grains frais

1. Placer la tasse préchauffée sous le système verseur.
2. Appuyer sur "Classiques", "coffee-World" ou sur "Boissons XL".
3. Sélectionner une boisson sans lait.
- ✓ L'écran affiche la boisson et les réglages actuels.
4. Au besoin, modifier les réglages pour la boisson.
 - ▶ Pour régler l'intensité , appuyer sur les segments.
 - ▶ Pour régler la quantité , appuyer sur les segments.
 - ▶ Pour régler le degré de mouture , appuyer sur les segments.
→ "Utiliser le réglage électronique du degré de mouture eGrinder", Page 94
 - ▶ Pour régler le temps de contact , appuyer sur les segments.
 - ▶ Pour régler la température de percolation , appuyer sur les segments.
 - ▶ Pour modifier le réservoir pour café en grains ¹, appuyer sur .
5. Appuyez sur "Démarrer".
Les grains de café sont fraîchement moulus avant chaque percolation.
- ✓ La machine effectue la percolation et le café s'écoule ensuite dans la tasse.

Remarque : Pour interrompre complètement la préparation de boisson en cours stoppen möchten, appuyez sur "Arrêt".

Conseils

- Vous pouvez préchauffer les tasses avec la "Fonctionnalité de préchauffage des tasses" ou en utilisant le chauffe-tasses ¹.
- Vous pouvez enregistrer la boisson sous "Favoris" speichern ou sélectionner une boisson déjà enregistrée.

Préparer une boisson à base de café avec du lait


AVERTISSEMENT

Risque d'ébullition !

Le système de lait devient très chaud.

- ▶ Ne jamais toucher le système de lait chaud.
- ▶ Laisser le système de lait refroidir avant de le toucher.

Conditions

- L'appareil est allumé, le réservoir d'eau et le réservoir pour café en grains sont remplis.
 - Le réservoir de lait ou l'adaptateur de lait est raccordé.
 - Le réservoir de lait est rempli de lait ou le tuyau de lait de l'adaptateur est plongé dans le lait.
1. Placer la tasse préchauffée sous le système verseur.
 2. Appuyer sur  et sélectionner "baristaMode".
 3. Appuyer sur "Classiques".
 4. Choisir une boisson lactée.

¹ Selon l'équipement de l'appareil

5. Appuyer sur le symbole de la boisson et régler les paramètres de boisson.

- ▶ Pour régler l'intensité ☉, appuyer sur les segments.
- ▶ Pour régler la quantité ☐, appuyer sur les segments.
- ▶ Pour régler la part de lait ☉, appuyer sur les segments.
- ▶ Pour régler le degré de mouture ☉, appuyer sur les segments.
→ "Utiliser le réglage électronique du degré de mouture eGrinder", Page 94
- ▶ Pour régler le temps de contact ☉, appuyer sur les segments.
- ▶ Pour régler la température de percolation ☉, appuyer sur les segments.
- ▶ Pour modifier le réservoir pour café en grains ¹, appuyer sur ☉.

6. Appuyez sur "Démarrer".

- ✓ L'appareil prépare la boisson et la verse dans le verre.
- ✓ Le système de lait se nettoie automatiquement après la préparation avec un bref jet de vapeur.

Remarques

- Pour interrompre complètement la préparation de boisson en cours stoppen möchten, appuyez sur "Arrêt".
- Pour interrompre uniquement l'étape de préparation en cours, appuyez sur "Ignorer".
- Si vous ne modifiez aucun réglage pendant env. 30 secondes, l'appareil quitte le mode réglage.
- L'appareil mémorise automatiquement les réglages.
- Pour réinitialiser tous les paramètres de boisson, appuyez sur "Réinitialiser".

Conseils

- Vous pouvez préchauffer les tasses avec la "Fonctionnalité de préchauffage des tasses" ou en utilisant le chauffe-tasses ¹.
- Sur le modèle disposant de 2 réservoirs pour café en grains, vous pouvez changer de réservoir ¹ pendant la préparation de la boisson lorsqu'un des deux réservoirs pour café en grains est vide. La préparation se poursuit avec le réservoir pour café en grains plein.
- Vous pouvez aussi utiliser des boissons végétales au lieu de lait, p. ex. du lait de soja.
- La qualité de la mousse de lait dépend du type de lait ou de boisson végétale.

7.3 Préparer deux tasses à la fois

Selon le type de boisson, vous pouvez préparer simultanément 2 tasses.

Remarque : Si la fonction "doubleShot" ou "tripleShot" est active, la fonction de préparation simultanée de deux tasses n'est pas disponible.

1. Sélectionner le symbole de la boisson souhaitée.
2. Appuyez sur ☐.
- ✓ L'affichage indique 2 fois « Boissons » et ☐ s'allume.
3. Placer deux tasses, une à gauche et une à droite, sous la buse d'écoulement.
4. Appuyer sur "Démarrer".
La boisson est préparée en 2 étapes. Les grains de café sont moulus en 2 étapes.
- ✓ L'appareil effectue la percolation et la boisson s'écoule dans les tasses.

¹ Selon l'équipement de l'appareil

5. Attendre la fin de l'opération.

7.4 Préparer "Boissons XL"

Les "Boissons XL" sont des boissons de plus grande contenance. Pour placer un très grand récipient sous le robinet, vous pouvez soulever la cuvette d'égouttage par la "XL flap" et placer votre récipient dans l'insert de la cuvette d'égouttage situé en dessous.

→ Fig. **33**

7.5 "doubleShot" et "tripleShot"¹

Votre appareil moule deux fois ou trois fois du café.

Afin de ne libérer que les arômes agréables et digestes, la machine moule de nouveau du café et effectue une nouvelle percolation.

Plus la percolation du café dure longtemps, plus les substances amères et les arômes indésirables sont libérés. Les substances amères et les arômes indésirables altèrent le goût et la digestibilité du café.

Remarques

- Si la fonction "doubleShot" ou "tripleShot" est active, la fonction de préparation simultanée de deux tasses n'est pas disponible.
- Les fonctions "doubleShot" et "tripleShot" dépendent de la nature, de l'intensité et de la taille de la boisson sélectionnée.

7.6 Slow Brew et Cold Brew

Slow Brew et Cold Brew sont des boissons préparées lentement, que votre appareil délivre sous la forme d'un flux pulsé, discontinu. Ce type de préparation du café existe en va-

riante chaude et froide. La préparation du café dure plusieurs minutes.

Remarque : Remplissez le réservoir d'eau potable fraîche froide, non gazeuse, avant la préparation.

7.7 Recettes de café

Les "Recettes de café" sont des créations de boissons pour lesquelles vous avez besoin d'ingrédients supplémentaires. Vous les verrez dans les ingrédients après avoir sélectionné une recette. Pour la préparation, lancez la recette et suivez les instructions étape par étape sur l'affichage.

7.8 baristaMode ou comfort-Mode

Vous pouvez sélectionner le mode de commande.

Lors de la sélection de "barista-Mode", davantage de possibilités de réglage sont disponibles pour les différentes boissons, par ex. le temps de contact.

7.9 Mémoriser votre boisson préférée

Vous pouvez mémoriser directement une boisson préférée que vous préparez souvent.

1. Sélectionner le symbole de la boisson souhaitée.
2. Appuyer sur le symbole de la boisson et régler les paramètres de boisson.
3. Pour mémoriser, appuyer pendant 3 secondes sur ♥.

Conseils

- Pour afficher et démarrer à tout moment la boisson souhaitée, appuyer une fois brièvement sur ♥.



¹ Par boisson

- Vous pouvez à tout moment mémoriser une nouvelle boisson préférée.

Remarque : La mémorisation d'une nouvelle boisson préférée remplace la boisson préférée existante.

7.10 Utiliser le réglage électronique du degré de mouture "eGrinder"

Votre appareil possède un moulin réglable avec lequel vous pouvez adapter individuellement le degré de mouture des grains de café dans "baristaMode".

1. Appuyer sur  et sélectionner "baristaMode".
2. Appuyer sur le symbole de la boisson souhaitée.
3. Appuyer sur  et régler le degré de mouture.


Remarque : Sur le modèle disposant de 2 réservoirs pour café en grains, vous pouvez régler séparément le degré de mouture pour chaque réservoir pour café en grains.

Conseils

- Vous pouvez régler le degré de mouture de base pour "comfort-Mode" dans les réglages des boissons.
- Dans "comfortMode", vous pouvez également utiliser la fonction "aromaBoost" pour les petites boissons, p. ex. espresso. La fonction "aromaBoost" ajuste le degré de mouture un peu plus fin que le degré de mouture de base réglé.
- Si le café est distribué uniquement goutte par goutte, réglez un degré de mouture plus grossier. Si le café est versé trop rapidement et n'a pas assez de crème, optez pour une mouture plus fine.


7.11 Utiliser "beanIdent System"

Vous pouvez régler votre appareil en fonction de la variété de grains de café utilisée.

1. Appuyez sur .
2. Sélectionner "Réglages".
3. Sélectionner "Réglages de boissons".
4. Sélectionner "beanIdent System".
5. Sélectionner "Réservoir pour café en grains".
6. Sélectionner la variété de café.
7. Sélectionner "Confirmer".

8 Personnalisation

Mémorisez les boissons dans votre profil personnel.

Un profil contient des boissons préférées avec des réglages personnels. Appuyer sur  pour quitter les réglages.


Conseil : Vous pouvez modifier les réglages à tout moment.

8.1 Créer un premier profil

1. Appuyer sur "Profils".
2. Appuyer sur "Créer un profil".
3. Saisir un nom de profil, par ex. Tom.
4. Appuyez sur "Enregistrer".
5. Sélectionner une image d'arrière-plan.
6. Appuyer sur "Suivant".
7. Appuyez sur +.
8. Sélectionner une boisson et appuyer sur "Sélectionner".
9. Régler les paramètres de boisson et appuyer sur "Enregistrer".
10. Saisir un nom de boisson et appuyer sur "Enregistrer".



8.2 Créer d'autres profils

1. Appuyer sur "Profils".



2. Appuyer sur  au bas de l'écran.
3. Appuyez sur +.
4. Saisir un nom de profil.
5. Appuyez sur "Enregistrer".
6. Sélectionner une image d'arrière-plan.
7. Appuyer sur "Suivant".
8. Appuyez sur +.
9. Sélectionner une boisson et appuyer sur "Sélectionner".
10. Régler les paramètres de boisson et appuyer sur "Enregistrer".
11. Saisir un nom de boisson et appuyer sur "Enregistrer".

Remarque : Le dernier profil utilisé apparaît toujours dans les profils. Si plusieurs profils ont été créés, appuyer sur "Profils" au bas de l'écran pour créer des profils ou modifier les profils existants.


8.3 Éditer le profil

1. Appuyer sur "Profils".
2. Appuyer sur  au bas de l'écran.
3. Appuyez sur .
4. Appuyer sur le profil souhaité.
5. Modifier le nom du profil et appuyer sur ✓.
6. Sélectionner l'image d'arrière-plan souhaitée et appuyer sur "Suivant".
7. Appuyez sur "Écraser".


8.4 Supprimer le profil

1. Appuyer sur "Profils".
2. Appuyer sur  au bas de l'écran.
3. Appuyez sur .
4. Appuyer sur le profil souhaité.
5. Appuyez sur "Supprimer".


8.5 Trier les profils

1. Appuyez sur .
2. Sélectionner "Réglages".
3. Appuyez sur "Personnalisation".
4. Appuyez sur "Ordre des profils".
5. Trier les profils.


8.6 Ajouter une boisson à un profil

1. Appuyer sur "Profils".
2. Appuyer sur  au bas de l'écran.
3. Appuyer sur le profil souhaité.
4. Appuyez sur +.
5. Sélectionner une boisson et appuyer sur "Sélectionner".
6. Régler les paramètres de boisson et appuyer sur "Enregistrer".
7. Saisir un nom de boisson et appuyer sur "Enregistrer".

8.7 Ajouter la boisson au profil à partir de "Classiques", "coffeeWorld" ou "Boissons XL"



1. Sélectionner une boisson à partir de "Classiques", de "coffeeWorld" ou de "Boissons XL".
2. Régler les paramètres de la boisson.
3. Appuyez sur .
4. Sélectionner le profil souhaité.
5. Saisir un nom de boisson.
6. Appuyez sur "Enregistrer".
- ✓ La boisson est mémorisée dans le profil.

8.8 Créer un profil à partir de "Classiques" ou "coffeeWorld"



1. Sélectionner une boisson à partir de "Classiques" ou "coffeeWorld".
2. Régler les paramètres de la boisson.
3. Appuyez sur .
4. Appuyez sur +.
5. Saisir un nom de profil.
6. Appuyez sur "Enregistrer".
7. Sélectionner une image d'arrière-plan.

8. Appuyer sur "Suivant".
 9. Saisir un nom de boisson et appuyer sur "Enregistrer".
- ✓ Le profil et la boisson sont mémorisés.

8.9 Éditer la boisson dans le profil

1. Appuyer sur "Profils".
2. Appuyer sur  au bas de l'écran.
3. Appuyer sur le profil souhaité.
4. Sélectionner une boisson.
5. Régler les paramètres de la boisson.
6. Appuyez sur "Enregistrer".
7. Appuyer sur "Écraser".
8. Démarrer la boisson ou revenir au menu à l'aide de .

8.10 Supprimer une boisson du profil


1. Appuyer sur "Profils".
2. Appuyer sur  au bas de l'écran.
3. Sélectionner le profil et appuyer dessus.
4. Appuyer sur la boisson.
5. Appuyez sur .
6. Appuyez sur "Supprimer".

9 Sécurité enfants


Afin d'éviter que les enfants se brûlent ou s'ébouillantent, il est possible de verrouiller l'appareil.

9.1 Activer la sécurité enfants

Condition : L'appareil est allumé.

- ▶ Appuyer sur  pendant au moins 3 secondes.
- ✓ La sécurité enfants est activée.

9.2 Désactiver la sécurité enfants

- ▶ Appuyer sur  pendant au moins 3 secondes.
- ✓ La sécurité enfants est désactivée.

10 Fonctionnalité de préchauffage des tasses

Vous pouvez chauffer vos tasses avec le chauffe-tasses ou "Fonctionnalité de préchauffage des tasses".

10.1 Activer et désactiver le chauffe-tasses

AVERTISSEMENT **Risque d'ébouillantage !**

Le chauffage pour tasses devient très chaud.

- ▶ Ne jamais toucher le chauffage pour tasses très chaud.
- ▶ Laisser le chauffage pour tasses refroidir avant de le toucher.


Conseil : Pour bien chauffer les tasses, placez-les avec le fond sur le chauffe-tasses.

- ▶ Activer ou désactiver le chauffage pour tasses dans les réglages de base.

10.2 Utiliser "Fonctionnalité de préchauffage des tasses"

Pour réchauffer rapidement une seule tasse, vous pouvez utiliser la "Fonctionnalité de préchauffage des tasses".

1. Placer la tasse à réchauffer sous le distributeur de boissons.

2. Appuyer sur  "Fonctionnalité de préchauffage des tasses".
La distribution commence immédiatement.
- ✓ L'équivalent à peu près d'un espresso d'eau chaude est versé.
3. Patienter un instant.
4. Jeter l'eau dans le lavabo.

11 Home Connect

Cet appareil peut être mis en réseau. Connectez votre appareil à un appareil mobile pour le commander via l'application Home Connect, en modifier les réglages de base ou pour surveiller son état de fonctionnement. Les services Home Connect ne sont pas proposés dans tous les pays. La disponibilité de la fonction Home Connect dépend de l'offre des services Home Connect dans votre pays. Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet à l'adresse : www.home-connect.com.

Pour utiliser Home Connect, configurez d'abord la connexion à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi¹) et à l'application Home Connect. L'appli Home Connect vous guide tout au long du processus de connexion. Suivez les instructions de l'appli et suivez les consignes de l'appli Home Connect.

Remarques

- Suivez les consignes de sécurité du présent manuel d'utilisation et assurez-vous qu'elles sont également respectées si vous utilisez l'appareil via l'appli Home Connect.
→ "Sécurité", Page 79

- Les commandes directement effectuées sur l'appareil sont toujours prioritaires. Pendant ce temps, la commande via l'application Home Connect n'est pas possible.
- En mode veille avec maintien de la connexion au réseau, l'appareil consomme max. 2 W.

11.1 Configurer Home Connect

Condition : L'appareil a accès à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi) depuis le lieu d'installation.

1. Scanner le code QR ci-après.



Le code QR vous permet d'installer l'appli Home Connect et de connecter votre appareil.

2. Suivez les instructions de l'appli Home Connect.

Remarque : Bluetooth est uniquement nécessaire pour le processus de connexion. Après le processus, Bluetooth se désactive automatiquement.

11.2 Réglages Home Connect

Ajustez Home Connect à vos besoins personnels.

Vous trouverez les réglages Home Connect dans les réglages de base de votre appareil. Les réglages qui s'affichent dépendent de la configuration de Home Connect et de la connexion de l'appareil au réseau domestique.

¹ Wi-Fi est une marque déposée de la société Wi-Fi Alliance.

Aperçu des réglages de Home Connect

Vous trouverez ici un aperçu des réglages de Home Connect et des réglages du réseau.

| Réglage de base | Sélection | Description |
|-------------------------------|-----------------|---|
| Connexion Wi-Fi | Marche Arrêt | Éteindre le module radio en cas d'absence prolongée ou pour économiser l'énergie Remarque : En mode veille avec maintien de la connexion au réseau, votre appareil consomme 2 W maximum. |
| Démarrage à distance | Marche Arrêt | Activer et désactiver le démarrage à distance sur l'appareil Remarque : Lorsque le démarrage à distance est désactivé, seule la mise hors tension de l'appareil est possible sur l'application Home Connect, mais pas la mise sous tension. |
| Ajouter un appareil mobile | - | Connecter l'appareil à l'appli Home Connect ou à des comptes supplémentaires |
| Informations sur le réseau | - | Afficher des informations sur le réseau et l'appareil |
| Supprimer les réglages réseau | - | Remarque : Sans connexion au réseau, la commande via l'application "Home Connect" est impossible. |
| Mise à jour du logiciel | - | Remarque : Ce réglage est disponible uniquement lors d'une mise à jour logicielle. |

11.3 Utiliser l'appareil avec l'appli Home Connect

L'appli Home Connect vous permet de régler et de démarrer l'appareil à distance.

AVERTISSEMENT **Risque d'échaudures !**


Le démarrage à distance sans surveillance avec l'application

Home Connect peut entraîner des brûlures pour des tiers.

- ▶ Ne pas mettre la main sous le distributeur de boissons pendant que la boisson est versée.
- ▶ Les personnes, notamment les enfants, doivent être tenues à distance de l'appareil.

Conditions

- L'appareil est raccordé au secteur.
- L'appareil est connecté au réseau domestique et à l'appli Home Connect.

- Pour démarrer l'appareil avec l'appli Home Connect, activez en plus le démarrage à distance. Dès que l'appareil est connecté à Home Connect,  s'allume sur le panneau de configuration. À partir de ce moment-là, l'appareil est réglé pour la commande à distance et vous pouvez modifier les réglages de votre appareil via l'appli Home Connect.

11.4 Diagnostic à distance

Le service après-vente peut accéder à votre appareil via le diagnostic à distance si vous en faites la demande spécifique, si votre appareil est connecté au serveur Home Connect et si le diagnostic à distance est disponible dans le pays où vous utilisez l'appareil.

Conseil : Pour plus d'informations et pour connaître la disponibilité du service de diagnostic à distance dans votre pays, veuillez consulter la section Service/Support du site internet local : www.home-connect.com.

11.5 Mise à jour logicielle

Avec cette fonction, vous pouvez mettre à jour le logiciel de votre appareil, p. ex. pour des optimisations, des corrections ou des mises à jour de sécurité.

Conditions préalables

- Vous êtes un utilisateur Home Connect enregistré.
- L'appli Home Connect est installée sur votre appareil mobile.
- L'appareil est connecté au serveur Home Connect.

L'appli Home Connect vous informe des mises à jour logicielles disponibles.

Vous trouverez la version actuelle du logiciel dans l'appli Home Connect sous les informations relatives à l'appareil.

Après un téléchargement réussi, vous pouvez lancer l'installation via l'appli Home Connect, si vous trouvez dans votre réseau domestique WLAN (WiFi). L'appli Home Connect vous en informe dès que l'installation est réussie.

Remarques

- La mise à jour du logiciel comprend deux étapes.
 - La première étape est celle du téléchargement.
 - La deuxième étape concerne l'installation sur votre appareil.
- Pendant le téléchargement, vous pouvez continuer d'utiliser votre appareil. En fonction des réglages personnels dans l'appli Home Connect, les mises à jour de logiciel peuvent également être téléchargées automatiquement.
- L'installation dure quelques minutes. Pendant l'installation, vous ne pouvez pas utiliser votre appareil.
- En cas de mises à jour de sécurité, il est recommandé d'effectuer l'installation le plus rapidement possible.

11.6 Protection des données

Observez les conseils de protection des données.

Lors de la première connexion de votre appareil à un réseau domestique relié à Internet, votre appareil transmet les catégories de données suivantes au serveur Home Connect (premier enregistrement) :

- Identifiant unique de l'appareil (constitué de codes d'appareil ainsi que de l'adresse MAC du mo-

dule de communication Wi-Fi intégré).

- Certificat de sécurité du module de communication Wi-Fi (pour la protection des informations de la connexion).
- La version actuelle du logiciel et du matériel de votre électroménager.
- État d'une précédente restauration éventuelle des réglages d'usine.

Ce premier enregistrement prépare l'utilisation des fonctions Home Connect et s'avère uniquement nécessaire au moment où vous souhaitez utiliser les fonctions Home Connect pour la première fois.



Remarque : Veuillez noter que les fonctions Home Connect ne sont utilisables qu'avec l'application Home Connect. Vous pouvez consulter les informations sur la protection

des données dans l'appli Home Connect.

12 Réglages de base

Vous pouvez modifier les réglages de base de votre appareil en fonction de vos besoins et appeler des fonctions supplémentaires.

12.1 Modifier les réglages de base

1. Appuyez sur .
2. Appuyez sur "Réglages".
 - ✓ L'écran indique la liste des réglages de base.
3. Modifier le réglage de base souhaité.
 - ✓ L'appareil mémorise le réglage de base automatiquement.
4. Appuyer sur  pour quitter les réglages de base.

12.2 Aperçu des réglages de base

Vous trouverez ici un aperçu des réglages de base de l'appareil.

| Réglage de base | Sélection | Utilisation |
|----------------------|--|--|
| Réglages de boissons | Réservoir pour café en grains ¹ | Régler l'affectation du réservoir pour café en grains |
| | eGrinder | Réglage électronique du degré de mouture Régler le degré de mouture de base en "comfort-Mode" |
| | beanIdent System | Régler le type de grains utilisé |
| | Ordre lait | Régler l'ordre lait et café |
| | Americano sequence | Régler l'ordre eau chaude et café |

¹ Selon l'équipement de l'appareil

| Réglage de base | Sélection | Utilisation |
|------------------------|---|--|
| | Latte Macchiato Pause | Régler la durée de la pause entre lait et café |
| | Température de percolation | Régler la température de percolation dans le "comfortMode" |
| | Réinitialiser les paramètres boisson | Réinitialiser les réglages de boissons |
| Réglages de l'appareil | Chauffe-tasses ¹ | Activer ou désactiver le chauffe-tasses |
| | Arrêt automatique | Régler la durée après laquelle l'appareil passe en mode veille Remarque : Une durée prolongée de l'arrêt automatique peut causer une consommation d'énergie plus élevée. |
| | Heure de début du démarrage automatique (auto-Calc) | Régler l'heure à laquelle le programme de démarrage doit démarrer |
| | Paramètres de démarrage | Activer ou désactiver "Utilisation intensive" |
| | Luminosité de l'affichage | Régler la luminosité par étapes |
| | Sons | <ul style="list-style-type: none"> ■ Allumer et éteindre les tons ■ Régler le volume |
| | Dureté de l'eau | Régler la dureté de l'eau |
| | Langue | Régler la langue |
| | Réglages usine | Réinitialiser l'appareil aux réglages usine |
| Home Connect | Informations concernant Home Connect | → <i>"Configurer Home Connect"</i> , Page 97 |
| Personnalisation | Catégorie de démarrage | Régler l'affichage des menus après la mise en marche, p. ex. "Classiques" |

¹ Selon l'équipement de l'appareil

| Réglage de base | Sélection | Utilisation |
|---|-----------------------------------|--|
| | Ordre des profils | Déterminer l'ordre des profils |
| | Ordre des boissons dans le profil | Déterminer l'ordre des boissons dans le profil |
| Informations sur l'appareil | Compteur de boissons | Afficher le nombre des boissons versées |
| | Informations de nettoyage | Afficher la durée jusqu'au prochain changement de filtre à eau ou démarrage du programme d'entretien |
| | Informations sur la version | Afficher des informations sur le réseau et l'appareil |
| | Informations sur la licence | Afficher le texte de la licence FOSS |
| Mode de fonctionnement | | Basculer entre le mode standard et le mode démo |
| Notice succincte de l'interface utilisateur | | Se familiariser avec les réglages de l'appareil |
| Service après-vente | | Rechercher le code QR et le service après-vente spécifique au pays |

Conseil : Vous pouvez également régler des fonctions sur l'écran à l'aide des touches de sélection rapide au début des possibilités de réglage, p. ex. activer la sécurité enfants.

13 Nettoyage et détartrage automatiques

Votre appareil se nettoie et se détartrage automatiquement. Le nettoyage et le détartrage automatiques empêchent, à temps, l'encrassement de l'unité de percolation, des flexibles ainsi que les dépôts de tartre dans le système. Votre appareil se nettoie et se détartrage à intervalles rapprochés avec une faible concentration.

Nombre de préparations jusqu'à ce que le détartrage soit nécessaire :

| Réglage de la dureté de l'eau | Préparations disponibles en fonction de la taille de la boisson, env. |
|-------------------------------|---|
| 1 | 100 |
| 2 | 53 |
| 3 | 40 |
| 4 | 33 |

Remarques

- Pour garantir toutes les fonctions de l'appareil, laissez la cartouche de nettoyage et la cartouche anticalcaire insérées dans l'appareil. Si vous retirez les cartouches sans y être invité, du liquide peut s'écouler. Éliminez immédiatement

le liquide écoulé. Lorsque vous changez les cartouches, utilisez le programme d'entretien correspondant.

→ *"Aperçu des programmes d'entretien", Page 106*

- Votre appareil vous signale qu'une opération de nettoyage ou de détartrage est imminente ou que vous devez changer les cartouches.
- Le programme de nettoyage démarre lors de la mise hors tension de l'appareil.
- Vous pouvez définir l'heure de début de l'opération de détartrage.
- Pour garantir la qualité de la mousse de lait, l'appareil vous signale, en fonction de son utilisation, la nécessité d'effectuer un nettoyage intensif du mousser de lait. L'écran guide l'utilisateur à travers le programme.

13.1 Utiliser le nettoyage et détartrage automatiques

Condition : La cartouche de nettoyage et la cartouche anti-calcaire sont en place.

1. Au besoin, régler l'heure de démarrage du programme de détartrage.
Assurez-vous que l'heure est correctement réglée.
Vous pouvez également lancer les deux programmes manuellement.
→ *"Utiliser les programmes d'entretien", Page 106*
2. Insérer les cartouches dans l'appareil.
Ne stocker les cartouches non utilisées que dans leur emballage d'origine fermé.

Remarque : Le programme de nettoyage démarre automatiquement après la mise hors tension.

14 Nettoyage et entretien

14.1 Nettoyage au lave-vaisselle

Vous trouverez ici un aperçu des composants qui peuvent être lavés au lave-vaisselle.

ATTENTION

Certains composants ne sont pas résistants aux températures élevées et peuvent être endommagés lors du nettoyage en lave-vaisselle.

- ▶ Respecter la notice d'utilisation du lave-vaisselle.
- ▶ Nettoyer au lave-vaisselle uniquement les composants adaptés.
- ▶ Utiliser uniquement des programmes qui ne chauffent pas les composants à plus de 60 °C.

Les éléments suivants passent au lave-vaisselle :



- Cuvette d'égouttage
- Égouttoir
- Insert de cuvette d'égouttage
- Bac à marc de café
- Système de lait avec adaptateur
- Réservoir de lait avec couvercle
- Drain Pan (élément rouge amovible dans le compartiment de percolation)
- Deflector Pomace (élément rouge amovible dans le compartiment de percolation)
- Adaptateur pour réservoir de lait¹

Les éléments suivants ne passent pas au lave-vaisselle :



- Réservoir d'eau
- Couvercle préservateur d'arôme
- Unité de percolation
- Couvercle de l'unité de percolation, rouge
- Couvercle de la buse d'écoulement
- Couvercle du compartiment à cartouches

14.2 Produits de nettoyage

Utilisez uniquement des produits de nettoyage appropriés.

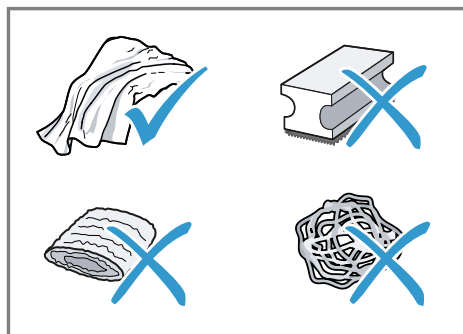
ATTENTION

Des produits nettoyants inappropriés peuvent endommager les surfaces de l'appareil.

- ▶ Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs ou récurants.
- ▶ Ne pas utiliser de produit nettoyant contenant de l'alcool ou de l'alcool à brûler.
- ▶ Ne pas utiliser de tampon en paille métallique ni d'éponge à dos récurant.

Des produits nettoyants et détartrants inappropriés peuvent endommager l'appareil.

- ▶ N'utiliser que des cartouches anti-calcaire et des cartouches de nettoyage spécialement conçues pour l'appareil.



Conseils

- Lavez soigneusement les chiffons éponges neufs pour retirer les sels qui y adhèrent éventuellement. Les sels peuvent occasionner une rouille superficielle sur les surfaces en acier inox.
- Enlevez toujours immédiatement les résidus de tartre, de café, de lait, de produit de nettoyage et de produit de détartrage afin d'éviter la formation de corrosion.

¹ Selon l'équipement de l'appareil

- Détartrez régulièrement le réservoir d'eau avec un produit de détartrage usuel et adapté.

14.3 Nettoyer l'appareil

AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution !

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.

- ▶ Ne jamais plonger l'appareil ou le cordon d'alimentation secteur dans l'eau.
- ▶ Veiller à ce qu'aucun liquide ne coule sur le raccordement de l'appareil.
- ▶ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression pour nettoyer l'appareil.

AVERTISSEMENT

Risque d'ébouillantage !

Certaines pièces de l'appareil deviennent très chaudes.

- ▶ Ne touchez jamais les pièces chaudes de l'appareil.
 - ▶ Laisser refroidir les pièces chaudes de l'appareil après utilisation et avant de les toucher.
1. Nettoyer le boîtier, les surfaces brillantes et le bandeau de commande avec un chiffon en microfibres.
 2. Nettoyer le système verseur après la préparation de boisson avec un chiffon doux et humide.
 3. Rincer le réservoir d'eau à l'eau claire, fraîche.
 4. Si l'appareil n'a pas été utilisé pendant une période prolongée, p. ex. pendant les vacances, nettoyer tout l'appareil, y compris les pièces amovibles comme l'unité de percolation ou le réservoir d'eau.

Remarque : L'appareil effectue un rinçage automatique lorsque vous l'allumez à froid ou lorsque vous l'éteignez après la préparation de café. L'appareil se nettoie ainsi de lui-même.

14.4 Nettoyer la cuvette d'égouttage et le réservoir pour marc de café

Nettoyez et videz quotidiennement la cuvette d'égouttage et le bac à marc de café pour éviter les dépôts. Suivre les instructions de la figure située au début de la présente notice.

→ Fig. **34** - **36**

14.5 Nettoyer le réservoir à lait

Pour des raisons d'hygiène, nettoyez régulièrement le réservoir à lait. Vous pouvez nettoyer le réservoir à lait au lave-vaisselle. Suivre les instructions de la figure située au début de la présente notice.

→ Fig. **24** - **27**

14.6 Nettoyer le réservoir d'eau

→ Fig. **12**

14.7 Programmes d'entretien

Utilisez les programmes d'entretien pour insérer ou retirer un filtre à eau ou nettoyer soigneusement votre appareil. Votre appareil vous indique quand un programme d'entretien doit être effectué, p. ex. nettoyage.

Remarques

- L'écran indique où en est l'opération.
- Si votre appareil est bloqué, vous ne pourrez l'utiliser qu'une fois le processus de détartrage ou de nettoyage terminé.

Conseils

- En plus du programme de rinçage automatique, retirez et nettoyez régulièrement l'unité de percolation.
- Pour une dissolution plus efficace et plus rapide de la pastille de détartrage, utilisez de l'eau tiède pour les programmes de d'entretien.

Utiliser les programmes d'entretien

1. Appuyer sur ⌂.
 2. Appuyer sur le symbole du programme souhaité.
- ✓ Des mentions apparaissent sur l'écran pour vous guider pendant le détartrage.

Aperçu des programmes d'entretien

Vous trouverez ici un aperçu des programmes d'entretien.

⚠ AVERTISSEMENT








Risque d'ébouillantage !



Le système de lait devient très chaud.

- ▶ Ne jamais toucher le système de lait chaud.
- ▶ Laisser le système de lait refroidir avant de le toucher.

Remarques

- L'écran de démarrage indique les préparations de boisson restantes jusqu'à l'exécution du programme et la durée.
- Si un programme d'entretien est interrompu, p. ex. par une coupure de courant, l'appareil effectue automatiquement un programme d'entretien "Rinçage spécial". L'appareil est ensuite de nouveau prêt à fonctionner.

| | | |
|--|---|---|
|  | Filtre INTENZA | Mettre en place, retirer ou remplacer le filtre à eau |
|  | Nettoyage du système à lait | Rincer automatiquement le système de lait. |
|  | Nettoyage automatique (autoClean) en cours... | Éliminer les restes de café des conduites |
|  | Détartrage automatique (autoCalc) | Éliminer les restes de tartre des conduites |
|  | Nettoyage de l'unité de percolation | L'écran indique, étape par étape, le nettoyage optimal de l'unité de percolation. |
|  | Nettoyage de la buse d'écoulement | L'écran indique, étape par étape, le nettoyage optimal de la buse d'écoulement. |
|  | Vidange de l'eau résiduelle | Vider les conduites pour protéger l'appareil pendant le transport et le stockage |

| | | |
|--|--|--|
|  | Remplacement de la cartouche de nettoyage | L'écran indique, étape par étape, le remplacement de la cartouche de nettoyage. |
|  | Remplacement de la cartouche de détartrage | L'écran indique, étape par étape, le remplacement de la cartouche de détartrage. |

Conseil : Si vous utilisez un filtre à eau, la durée avant l'exécution d'un programme d'entretien est allongée.

15 Dépannage

Vous pouvez corriger par vous-même les petits défauts de votre appareil. Lisez les renseignements de dépannage avant de contacter le service consommateurs. Vous vous épargnerez ainsi des dépenses inutiles.

Conseil : Connectez votre appareil de manière permanente à l'appli Home Connect pour recevoir automatiquement les mises à jour logicielles. Cela permet de corriger les erreurs, d'améliorer les performances et d'offrir de nouvelles fonctionnalités.

AVERTISSEMENT **Risque d'électrocution !**

Les réparations non conformes sont dangereuses.

- ▶ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.
- ▶ Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.
- ▶ Afin d'écartier tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.

| Défaut | Cause et dépannage |
|---|---|
| L'appareil ne réagit plus. | L'appareil présente un dérangement. <ol style="list-style-type: none"> 1. Débranchez la fiche secteur et attendez 60 secondes. 2. Branchez la fiche secteur. |
| L'appareil ne fonctionne plus. | Les cartouches ne sont pas insérées ou sont usées. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Insérez les cartouches. |
| Home Connect ne fonctionne pas correctement. | Différentes causes sont possibles. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Allez sur www.home-connect.com. |
| L'appareil délivre uniquement de l'eau, mais pas de café. | L'appareil ne détecte pas que le réservoir pour café en grains est vide. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Versez du café en grains. |

| Défaut | Cause et dépannage |
|---|--|
| L'appareil délivre uniquement de l'eau, mais pas de café. | <p>La cuve à café de l'unité de percolation est obstruée.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Nettoyez l'unité de percolation. <hr/> <p>Les grains de café sont trop huileux et ne tombent pas dans le moulin.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Tapotez légèrement sur le réservoir pour café en grains. ▶ Changez de variété de café. ▶ N'utilisez pas de grains huileux. ▶ Nettoyez le réservoir pour café en grains vide avec un chiffon humide. <hr/> <p>L'unité de percolation n'est pas insérée correctement.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vérifiez si l'unité de percolation est correctement mise en place et bien verrouillée. 2. Poussez le levier rouge situé en haut vers la gauche. 3. Remettez en place le cache de l'espace de percolation. |
| L'appareil de fournit pas de mousse de lait. | <p>Le système de lait est sale.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Nettoyez le système à lait à la main ou au lave-vaisselle. <hr/> <p>Le tube à lait ne plonge pas dans le lait.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilisez plus de lait. ▶ Vérifiez si le tube à lait plonge dans le lait. |
| Le système de lait n'aspire pas de lait. | <p>Le système de lait n'est pas assemblé correctement.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Assemblez correctement le système de lait. <hr/> <p>Le raccordement du réservoir de lait et du système de lait est effectué dans le mauvais ordre.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Placez d'abord le système de lait dans la buse d'écoulement, puis le réservoir de lait. <hr/> <p>Le tube à lait ne plonge pas dans le lait.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilisez plus de lait. ▶ Vérifiez si le tube à lait plonge dans le lait. |
| La mousse de lait est trop froide. | <p>Le lait est trop froid.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilisez du lait tiède. |
| La boisson préparée à froid n'est pas assez froide. | <p>L'eau potable dans le réservoir d'eau est chaude.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Remplissez le réservoir d'eau potable fraîche froide, non gazeuse. 2. Pour refroidir encore davantage la boisson, vous pouvez ajouter des glaçons. |
| L'appareil ne délivre pas d'eau chaude. | <p>Le système de lait est sale.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Nettoyez le système à lait à la main ou au lave-vaisselle. |

| Défaut | Cause et dépannage |
|---|--|
| Il est impossible de monter ou de démonter le système de lait. | L'ordre de montage est incorrect. ▶ Raccordez tout d'abord le système de lait, puis le réservoir de lait. Pour le démontage, retirez tout d'abord le réservoir de lait, puis le système de lait. |
| L'appareil de délivrer pas de boisson. | Le filtre à eau contient de l'air. 1. Plongez le filtre à eau dans de l'eau, ouverture vers le haut, jusqu'à ce que plus aucune bulle d'air ne s'échappe. 2. Remettez le filtre en place. ▶ Placez le filtre à eau bien droit et appuyez fortement pour l'enfoncer dans le raccordement au réservoir. |
| | Des résidus de détartrant obstruent le réservoir à eau. 1. Retirez le réservoir d'eau. 2. Nettoyez soigneusement le réservoir d'eau. 3. Libérez le flotteur et rendez-le à nouveau mobile. |
| Il y a des gouttes d'eau sur le fond de l'appareil. | La cuvette d'égouttage a été retirée trop tôt. ▶ Attendez quelques secondes après la préparation de la dernière boisson avant de retirer la cuvette d'égouttage. |
| L'unité de percolation ne peut pas être retirée. | Impossible de débloquent le verrouillage, unité de percolation bloquée. ▶ Éteignez l'appareil, puis rallumez-le après 3 minutes. |
| Le moulin ne démarre pas. | L'appareil est trop chaud. 1. Débranchez l'appareil avec l'interrupteur du secteur. 2. Attendez 1 heure pour que l'appareil refroidisse. |
| Le moulin ne moud pas de grains alors que le réservoir pour café en grains est plein. | Les grains de café sont trop huileux et ne tombent pas dans le moulin. ▶ Tapotez légèrement sur le réservoir pour café en grains. ▶ Changez de variété de café. ▶ N'utilisez pas de grains huileux. ▶ Nettoyez le réservoir pour café en grains vide avec un chiffon humide. |
| Qualité très variable du café ou de la mousse de lait. | L'appareil est entartré. ▶ Détartrez l'appareil. |
| Qualité variable de la mousse de lait. | La qualité de la mousse de lait est fonction de la nature de la boisson végétale ou du lait utilisé. ▶ Optimisez le résultat par le choix du lait ou de la boisson végétale. |

| Défaut | Cause et dépannage |
|---|--|
| Le café n'est pas versé ou uniquement goutte à goutte. La quantité réglée n'est pas atteinte. | <p>Le degré de mouture réglé est trop fin.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Réglez un degré de mouture plus grossier. <p>L'appareil est fortement entartré.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Détartrez l'appareil. <p>Le filtre à eau contient de l'air.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Plongez le filtre à eau dans de l'eau, ouverture vers le haut, jusqu'à ce que plus aucune bulle d'air ne s'échappe. 2. Remettez le filtre en place. <p>L'appareil est encrassé.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Nettoyez l'unité de percolation. ▶ Détartrez et nettoyez l'appareil. |
| Le café ne présente pas de « crème ». | <p>La variété de café n'est pas optimale.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilisez un café contenant une proportion plus importante de Robusta. ▶ Utilisez des grains de café présentant une torréfaction plus foncée. <p>Les grains de café ne sont pas fraîchement torréfiés.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilisez des grains de café frais. <p>Le degré de mouture est inadapté aux grains de café.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Réglez un degré de mouture plus fin. |
| Le café est trop acide. | <p>Le degré de mouture réglé est trop grossier.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Réglez un degré de mouture plus fin. <p>La variété de café n'est pas optimale.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilisez un café contenant une proportion plus importante de Robusta. ▶ Utilisez des grains de café présentant une torréfaction plus foncée. |
| Le café est trop amer. | <p>Le degré de mouture réglé est trop fin.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Réglez un degré de mouture plus grossier. <p>La variété de café n'est pas optimale.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Changez de variété de café. |
| Le café a un goût de brûlé. | <p>Le degré de mouture réglé est trop fin.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Réglez un degré de mouture plus grossier. <p>La variété de café n'est pas optimale.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Changez de variété de café. <p>Température de percolation trop élevée.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Réduisez la température de percolation. |
| Le marc de café n'est pas compact et est trop humide. | <p>Le degré de mouture réglé n'est pas optimal.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Réglez un degré de mouture plus grossier ou plus fin. |

| Défaut | Cause et dépannage |
|---|---|
| Le marc de café n'est pas compact et est trop humide. | Les grains de café sont trop huileux. ▶ Utilisez une autre variété de grains de café. |
| Le message "Veuillez mettre en place l'unité de percolation." apparaît. | Le couvercle est mal mis en place. 1. Vérifiez si l'unité de percolation est correctement mise en place et bien verrouillée. 2. Poussez le levier rouge situé en haut vers la gauche. 3. Remettez en place le cache de l'espace de percolation. |
| Le message "Veuillez remplir le réservoir d'eau." s'affiche alors que le réservoir d'eau est plein. | Le réservoir d'eau est mal mis en place. ▶ Mettez correctement en place le réservoir d'eau. Le réservoir d'eau contient de l'eau gazeuse. ▶ Remplissez le réservoir d'eau potable fraîche froide, non gazeuse. |
| | Le flotteur qui se trouve dans le réservoir d'eau est grippé. 1. Retirez le réservoir d'eau. 2. Nettoyez soigneusement le réservoir d'eau. 3. Libérez le flotteur et rendez-le à nouveau mobile. |
| | Le filtre à eau neuf n'a pas été rincé conformément aux instructions. 1. Rincez le filtre à eau d'après les instructions. 2. Mettez le filtre à eau en service. |
| | Le filtre à eau contient de l'air. 1. Plongez le filtre à eau dans de l'eau, ouverture vers le haut, jusqu'à ce que plus aucune bulle d'air ne s'échappe. 2. Remettez le filtre en place. |
| | Le filtre à eau est trop vieux. ▶ Mettez en place un nouveau filtre à eau. |
| | Des dépôts de tartre dans le réservoir d'eau bouchent le système. 1. Nettoyez soigneusement le réservoir d'eau. 2. Démarrez le programme de détartrage. |
| Le message "Veuillez nettoyer l'unité de percolation et, au besoin, le réservoir d'eau." apparaît. | L'unité de percolation est sale. ▶ Nettoyez l'unité de percolation. Le mécanisme de l'unité de percolation est grippé. ▶ Nettoyez l'unité de percolation. |
| Le message Tension incorrecte s'affiche. | Problèmes associés à l'alimentation électrique. ▶ Ne faites fonctionner l'appareil que sur 220–240 V ~. |

| Défaut | Cause et dépannage |
|--|---|
| Le message Redémarrer l'appareil s'affiche. | L'appareil présente un dérangement. <ol style="list-style-type: none">1. Débranchez la fiche secteur et attendez 60 secondes.2. Branchez la fiche secteur. |
| Le message "Veuillez exécuter le programme Calc'n Clean !" s'affiche très fréquemment. | L'eau déminéralisée contient encore de faibles quantités de calcaire. <ol style="list-style-type: none">1. Mettez en place un nouveau filtre à eau.2. Réglez la dureté de l'eau en conséquence. |

16 Transport, stockage et élimination

16.1 Activer "Vidange de l'eau résiduelle"

Protégez l'appareil contre le gel durant le transport et le stockage.

ATTENTION

Les résidus de liquide risquent d'endommager l'appareil pendant le transport et le stockage.

► Avant le transport ou le stockage, vider le circuit.

1. Exécuter le programme "Vidange de l'eau résiduelle".
→ "Aperçu des programmes d'entretien", Page 106
2. Débrancher l'appareil du réseau électrique.

16.2 Mettre au rebut un appareil usagé

La destruction dans le respect de l'environnement permet de récupérer de précieuses matières premières.

1. Débrancher la fiche du cordon d'alimentation secteur.

2. Couper le cordon d'alimentation secteur.
3. Éliminez l'appareil dans le respect de l'environnement.
Vous trouverez des informations sur les circuits actuels d'élimination auprès de votre revendeur spécialisé ou de l'administration de votre commune/ville.



Cet appareil est marqué selon la directive européenne 2012/19/UE relative aux appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

La directive définit le cadre pour une reprise et une récupération des appareils usagés applicables dans les pays de la CE.

17 Service après-vente

Vous pouvez obtenir auprès de notre service client des pièces détachées d'origine fonctionnelles et pouvant être stockées jusqu'à 10 ans après la mise sur le marché de votre appareil.

Veillez contacter notre service client pour obtenir de plus amples informations à ce sujet.

Remarque : Dans le cadre des conditions de la garantie, le recours au service après-vente est gratuit.

Pour plus d'informations sur la durée et les conditions de la garantie dans votre pays, scannez le QR code figurant sur le document joint afin d'obtenir les coordonnées du service après-vente ainsi que les conditions de garantie, adressez-vous à notre service après-vente, votre revendeur ou consultez notre site web.

Vous trouverez les coordonnées du service après-vente en scannant le QR code figurant sur le document joint relatif aux coordonnées du service après-vente et aux conditions de garantie, ou sur notre site web.

Vous trouverez les informations relatives au règlement(EU) 2023/826 en ligne sous [siemens-home.bsh-group.com](https://www.siemens-home.bsh-group.com) sur la page produit et la page de service de votre appareil dans les notices d'utilisation et les documents complémentaires.

17.1 Numéro de produit (E-Nr.), numéro de fabrication (FD) et numéro de série (Z-Nr.)

Lorsque vous contactez le service client, vous avez besoin du numéro de produit (E-Nr.), du numéro de fabrication (FD) et du numéro de série (Z-Nr.), que vous trouverez sur la plaque signalétique de votre appareil. Pour retrouver rapidement les données de votre appareil et le numéro de téléphone du service consommateurs, n'hésitez pas à les recopier ailleurs.

18 Données techniques

| | |
|---|-----------------|
| Tension | 220– 240 V ~ |
| Fréquence | 50 Hz |
| Tension/puissance raccordée | 1500 W |
| Pression statique maximale de la pompe | 19 bar |
| Contenance maximale du réservoir d'eau (sans filtre) | 2,3 l |
| Contenance maximale du réservoir pour café en grains | 270 g |
| Contenance maximale du réservoir pour café en grains droit/gauche | 250 g |
| Longueur du cordon d'alimentation | 100 cm |
| Hauteur de l'appareil | 392 mm |
| Largeur de l'appareil | 315 mm |
| Profondeur de l'appareil | 470 mm |
| Poids à vide | 12-14 kg |
| Type de moulin | Céramique |

18.1 Informations concernant les logiciels libres et open source

Ce produit contient des composants logiciels dont la licence est accordée par les détenteurs des droits d'auteur en tant que logiciels libres ou open source.

Les informations relatives à la licence sont mémorisées sur l'appareil électroménager. L'accès aux informations relatives à la licence correspondante est également possible via l'appli Home Connect: « Profil -> Mentions légales -> Informations sur la

licence ». ¹ Vous pouvez également télécharger les informations de licence sur le site web du produit de marque. (Recherchez le modèle de votre appareil et d'autres documents sur le site Web du produit.) Vous pouvez également demander les informations correspondantes à l'adresse : ossrequest@bshg.com ou BSH Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Str. 34, 81739 Munich, Allemagne. Le code source concerné sera mis à votre disposition sur simple demande.

Veuillez envoyer votre demande à ossrequest@bshg.com ou BSH Hausgeräte GmbH Carl-Wery-Str. 34, D-81739 Munich.

Objet : „OSSREQUEST“

Les coûts liés au traitement de votre demande vous seront facturés. Cette offre est valable pendant trois ans à compter de la date d'achat, ou au moins pour la période pendant laquelle nous fournissons le support et les pièces de rechange pour l'équipement.

19 Déclaration de conformité

BSH Hausgeräte GmbH déclare par la présente que l'appareil doté de la fonction Home Connect est conforme avec les exigences fondamentales et les autres dispositions adaptées de la directive 2014/53/EU.

Vous trouverez une déclaration de conformité RED détaillée sur Internet à l'adresse siemens-home.bsh-group.com sur la page de votre appareil dans les documents supplémentaires.



Bande de 2,4 GHz (2400–2483,5 MHz) : max. 100 mW

Bande de 5 GHz (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz) : max. 200 mW



| | | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|---------|----|----|----|
| BE | BG | CZ | DK | DE | EE | IE | EL | ES |
| FR | HR | IT | CY | LI | LV | LT | LU | HU |
| MT | NL | AT | PL | PT | RO | SI | SK | FI |
| SE | NO | CH | TR | IS | UK (NI) | | | |

WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz : uniquement destiné à un usage intérieur.

| | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|----|
| AL | BA | MD | ME | MK | RS | UK | UA |
|----|----|----|----|----|----|----|----|

WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz : uniquement destiné à un usage intérieur.

¹ Selon l'équipement de l'appareil

Puoi trovare ulteriori info e spiegazioni online. Scansiona il codice QR sul frontespizio.



Indice

| | | | |
|---|------------|---|------------|
| 1 Sicurezza | 116 | 7.1 Accendere o spegnere l'apparecchio | 127 |
| 1.1 Definizione delle avvertenze | 116 | 7.2 Erogazione delle bevande ... | 127 |
| 1.2 Avvertenze generali | 117 | 7.3 Preparazione di due tazze contemporaneamente | 129 |
| 1.3 Utilizzo conforme all'uso previsto | 117 | 7.4 Erogazione di "Bevanda XL" | 129 |
| 1.4 Limitazione di utilizzo | 117 | 7.5 "doubleShot" e "tripleShot" ¹ .. | 130 |
| 1.5 Avvertenze di sicurezza | 118 | 7.6 Slow Brew e Cold Brew | 130 |
| 2 Tutela dell'ambiente e risparmio | 121 | 7.7 Ricette | 130 |
| 2.1 Smaltimento dell'imballaggio | 121 | 7.8 baristaMode oppure comfort-Mode | 130 |
| 2.2 Risparmio energetico | 121 | 7.9 Salvataggio della bevanda preferita | 130 |
| 3 Installazione e allacciamento .. | 121 | 7.10 Utilizzo dell'impostazione elettronica del grado di macinatura "eGrinder" | 130 |
| 3.1 Contenuto della confezione .. | 121 | 7.11 Utilizzo di "beanIdent System" | 131 |
| 3.2 Installazione ed allacciamento dell'apparecchio | 121 | 8 Personalizzazione | 131 |
| 4 Conoscere l'apparecchio | 122 | 8.1 Creazione del primo profilo .. | 131 |
| 4.1 Apparecchio | 122 | 8.2 Creazione di ulteriori profili .. | 131 |
| 4.2 Raccogliocce | 122 | 8.3 Modifica profilo | 132 |
| 4.3 Pannello di comando | 122 | 8.4 Eliminazione di un profilo | 132 |
| 5 Accessori | 124 | 8.5 Ordinamento dei profili | 132 |
| 6 Prima del primo utilizzo | 124 | 8.6 Aggiunta di una bevanda a un profilo | 132 |
| 6.1 Preparazione e pulizia dell'apparecchio | 124 | 8.7 Aggiunta di una bevanda da "Classici", "coffeeWorld" o da "Bevanda XL" al profilo | 132 |
| 6.2 Rilevare la durezza dell'acqua | 125 | 8.8 Creazione di un profilo da "Classici" o "coffeeWorld" | 132 |
| 6.3 Panoramica gradi di durezza dell'acqua | 125 | 8.9 Modifica di una bevanda nel profilo | 132 |
| 6.4 Utilizzo del filtro dell'acqua ... | 125 | 8.10 Eliminazione di una bevanda dal profilo | 133 |
| 6.5 Procedura per la prima messa in funzione | 126 | 9 Sicurezza bambini | 133 |
| 6.6 Avvertenze generali | 126 | | |
| 7 Comandi di base | 127 | | |

¹ In base alla bevanda

| | | | |
|---|------------|---|------------|
| 9.1 Attivazione della sicurezza bambini | 133 | 14 Pulizia e cura | 140 |
| 9.2 Disattivazione sicurezza bambini | 133 | 14.1 Idoneità per il lavaggio in lavastoviglie | 140 |
| 10 Funzione preriscaldamento tazze | 133 | 14.2 Detersivi | 141 |
| 10.1 Attivazione e disattivazione dello scaldatasse | 133 | 14.3 Pulizia dell'apparecchio | 141 |
| 10.2 Utilizzare "Funzione preriscaldamento tazze" | 133 | 14.4 Lavaggio del raccogli gocce e del contenitore fondi di caffè | 142 |
| 11 Home Connect | 133 | 14.5 Pulizia del contenitore per latte | 142 |
| 11.1 Configurazione di Home Connect | 134 | 14.6 Pulizia del serbatoio dell'acqua | 142 |
| 11.2 Impostazioni Home Connect | 134 | 14.7 Programmi di servizio | 142 |
| 11.3 Utilizzo dell'apparecchio con l'app Home Connect | 135 | 15 Sistemazione guasti | 143 |
| 11.4 Ricerca guasti remota | 136 | 16 Trasporto, immagazzinamento e smaltimento | 149 |
| 11.5 Aggiornamento del software | 136 | 16.1 Attivazione di "Svuotamento acqua residua" | 149 |
| 11.6 Protezione dei dati | 136 | 16.2 Rottamazione di un apparecchio dismesso | 149 |
| 12 Impostazioni di base | 137 | 17 Servizio di assistenza clienti | 149 |
| 12.1 Modifica delle impostazioni di base | 137 | 17.1 Codice prodotto (E-Nr.), codice di produzione (FD) e numero progressivo (Z-Nr.) | 150 |
| 12.2 Panoramica delle impostazioni di base | 137 | 18 Dati tecnici | 150 |
| 13 Pulizia automatica e decalcificazione | 139 | 18.1 Informazioni sul software libero e open source | 150 |
| 13.1 Utilizzo della funzione di pulizia e decalcificazione automatica | 140 | 19 Dichiarazione di conformità . | 151 |



1 Sicurezza

Osservare le seguenti avvertenze di sicurezza.

1.1 Definizione delle avvertenze

Qui si trova il significato delle avvertenze utilizzate nelle presenti istruzioni.

⚠ AVVERTENZA

Osservare le presenti avvertenze per evitare possibili lesioni gravi o mortali.

ATTENZIONE

Osservare queste avvertenze per evitare danni all'apparecchio o altri danni materiali.

Nota: Segnala informazioni importanti.

1.2 Avvertenze generali

- Leggere attentamente le presenti istruzioni.
- Conservare le istruzioni e le informazioni sul prodotto per il successivo utilizzo o per il futuro proprietario.
- Non collegare l'apparecchio se ha subito danni durante il trasporto.

1.3 Utilizzo conforme all'uso previsto

Utilizzare l'apparecchio soltanto:

- per preparare bevande calde.
- per preparare bevande infuse a freddo.
- in spazi chiusi in ambiente domestico e applicazioni simili, ad esempio: nella zona cucina del personale di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro; in aziende agricole; clienti di hotel, motel e altri tipici ambienti residenziali; in bed&breakfast.
- fino a un'altitudine di massimo 2000 m sul livello del mare.

1.4 Limitazione di utilizzo

Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte facoltà fisiche, sensoriali o mentali o prive di sufficiente esperienza e/o conoscenza se sorvegliati o già istruiti in merito all'utilizzo sicuro dell'apparecchio e se hanno compreso i rischi da esso derivanti.

I bambini non devono giocare con l'apparecchio.

La pulizia e la manutenzione di competenza dell'utente non devono essere eseguite da bambini, a meno che non abbiano un'età di 8 anni o superiore e non siano sorvegliati.

Tenere lontano dall'apparecchio e dal cavo di alimentazione i bambini di età inferiore agli 8 anni.

1.5 Avvertenze di sicurezza

⚠ AVVERTENZA – Pericolo di soffocamento!

I bambini potrebbero mettersi in testa il materiale di imballaggio o avvolgersi nello stesso, rimanendo soffocati.

- ▶ Tenere lontano il materiale di imballaggio dai bambini.
 - ▶ Vietare ai bambini di giocare con materiali d'imballaggio.
- I bambini possono inspirare o ingoiare le parti piccole, rimanendo soffocati.

- ▶ Tenere i bambini lontano dalle parti piccole.
- ▶ Non lasciare che i bambini giochino con le parti piccole.

⚠ AVVERTENZA – Pericolo di scosse elettriche!

Le installazioni effettuate in modo non appropriato costituiscono un pericolo.

- ▶ Collegare e utilizzare l'apparecchio solo in conformità con i dati indicati sulla targhetta identificativa.
- ▶ Collegare l'apparecchio a una rete a corrente alternata soltanto con una presa con messa a terra installata a norma.
- ▶ Il sistema del conduttore di protezione dell'impianto elettrico domestico deve essere installato a norma.

Un apparecchio o un cavo di alimentazione danneggiati costituiscono un pericolo.

- ▶ Non azionare mai un apparecchio danneggiato.
- ▶ Non utilizzare mai un apparecchio con la superficie danneggiata.
- ▶ Non tirare mai il cavo di collegamento alla rete elettrica per staccare l'apparecchio dalla rete elettrica. Staccare sempre la spina del cavo di alimentazione.
- ▶ Se l'apparecchio o il cavo di alimentazione è danneggiato, staccare subito la spina di alimentazione del cavo di alimentazione e spegnere il fusibile nella scatola dei fusibili.
- ▶ Rivolgersi al servizio di assistenza clienti. → *Pagina 149*

Gli interventi di riparazione effettuati in modo non appropriato rappresentano una fonte di pericolo.

- ▶ Solo il personale adeguatamente specializzato e formato può eseguire riparazioni sull'apparecchio.
- ▶ Per la riparazione dell'apparecchio possono essere impiegati soltanto pezzi di ricambio originali.

- ▶ Al fine di evitare pericoli, se il cavo di alimentazione di questo apparecchio subisce danni deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio di assistenza clienti o da persona in possesso di simile qualifica.

L'infiltrazione di umidità può provocare una scarica elettrica.

- ▶ Non immergere mai l'apparecchio o il cavo di alimentazione nell'acqua.
- ▶ Il connettore dell'apparecchio non deve venire a contatto con liquidi.
- ▶ Utilizzare l'apparecchio esclusivamente in luoghi chiusi.
- ▶ Non esporre mai l'apparecchio a calore e umidità eccessivi.
- ▶ Non lavare l'apparecchio con pulitori a vapore o idropulitrici.

⚠ AVVERTENZA – Pericolo di incendio!

L'apparecchio diventa molto caldo.

- ▶ Aerare sufficientemente l'apparecchio.
- ▶ Non mettere mai in funzione l'apparecchio all'interno di un mobile.

È pericoloso utilizzare un cavo di alimentazione con una prolunga e un adattatore non ammesso.

- ▶ Non utilizzare cavi di prolunga o prese multiple.
- ▶ Utilizzare esclusivamente gli adattatori e i cavi di alimentazione approvati dal produttore.
- ▶ Se il cavo di alimentazione è troppo corto e non è disponibile un cavo di alimentazione più lungo, contattare un elettricista per modificare l'installazione domestica.

⚠ AVVERTENZA – Pericolo di ustioni!

Alcune parti dell'apparecchio diventano molto calde.

- ▶ Non toccare mai le parti calde dell'apparecchio.
- ▶ Dopo l'uso lasciar raffreddare le parti calde dell'apparecchio prima di toccarle.

⚠ AVVERTENZA – Pericolo di scottature!

Appena erogate, le bevande sono bollenti.

- ▶ Eventualmente lasciar raffreddare le bevande.
- ▶ Evitare il contatto della pelle con i liquidi e i vapori che fuoriescono.

L'avvio a distanza involontario tramite l'app Home Connect può causare ustioni a terzi.

- ▶ Durante l'erogazione della bevanda non toccare l'erogatore di bevande.
- ▶ Tenere le persone, in particolare i bambini, lontani dall'apparecchio.

⚠ AVVERTENZA – Pericolo di lesioni!

Un utilizzo non corretto dell'apparecchio può mettere in pericolo l'utente.

- ▶ Per evitare lesioni, utilizzare l'apparecchio soltanto conformemente all'uso previsto.

Pericolo che le dita rimangano incastrate durante la chiusura dello sportello dell'apparecchio.

- ▶ Prestare attenzione alle dita quando si chiude lo sportello dell'apparecchio.

Il macinacaffè ruota.

- ▶ Non introdurre mai le mani nel macinacaffè.

⚠ AVVERTENZA – Pericolo: magnetismo!

L'apparecchio contiene magneti permanenti che possono interferire con gli impianti elettronici, quali ad es. pacemaker o pompe di insulina.

- ▶ I portatori di impianti elettronici devono mantenersi a una distanza minima di 10 cm dall'apparecchio e dal serbatoio dell'acqua rimosso.

⚠ AVVERTENZA – Pericolo di danni alla salute!

Durante il processo di filtraggio si può verificare un lieve aumento del contenuto di potassio, che può nuocere ai pazienti in dialisi e alle persone con malattie renali.

- ▶ I nefropatici o coloro che seguono una dieta speciale per il potassio consultino un medico prima dell'uso.

La sporcizia sull'apparecchio può nuocere alla salute.

- ▶ Osservare le istruzioni per la pulizia dell'apparecchio per assicurare l'igiene.

L'acqua del circuito dell'acqua calda può nuocere alla salute.

- ▶ Usare l'apparecchio esclusivamente con acqua potabile fresca fredda non gassata.

2 Tutela dell'ambiente e risparmio

2.1 Smaltimento dell'imballaggio

I materiali dell'imballaggio sono rispettosi dell'ambiente e possono essere riutilizzati.

- ▶ Smaltire le singole parti distintamente secondo il tipo di materiale.

2.2 Risparmio energetico

Osservando queste avvertenze l'apparecchio consuma meno energia elettrica.

Impostare lo spegnimento automatico al valore più piccolo.

- ✓ Se l'apparecchio non viene utilizzato, si spegne prima.
→ *"Impostazioni di base", Pagina 137*

Non interrompere l'erogazione della bevanda prima del tempo.

- ✓ La quantità riscaldata di acqua o latte viene utilizzata in modo ottimale.

Decalcificare regolarmente l'apparecchio.

- ✓ I depositi di calcare aumentano il consumo di energia.

3 Installazione e allacciamento

3.1 Contenuto della confezione

Dopo il disimballaggio controllare che tutti i componenti siano presenti e che non presentino danni dovuti al trasporto.

Nota: A seconda del tipo di apparecchio sono forniti diversi accessori. Questo accessorio è caratterizzato da un telaio tratteggiato.

→ Fig. **1**

| | |
|----------|---|
| A | Macchina automatica da caffè |
| B | Contenitore del latte |
| C | Tubicino del latte |
| D | Adattatore per contenitore del latte ¹ |
| E | Istruzioni per l'uso |
| F | Guida di inserimento filtro dell'acqua |
| G | Filtro Calc |
| H | Filtro Clean |
| I | Filtro dell'acqua |
| J | Strisce per la misurazione della durezza dell'acqua |

3.2 Installazione ed allacciamento dell'apparecchio

ATTENZIONE

Pericolo di danni all'apparecchio.

Una messa in funzione non corretta può provocare danni all'apparecchio.

- ▶ Utilizzare il dispositivo solo in ambienti non soggetti a gelo.
- ▶ Se l'apparecchio è stato trasportato o immagazzinato al di sotto di 0 °C, prima di metterlo in funzione attendere 3 ore a temperatura ambiente.

1. Disporre l'apparecchio su una superficie piana, sufficientemente resistente e impermeabile all'acqua.

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

it Conoscere l'apparecchio

2. Collegare la spina dell'apparecchio a una presa Schuko installata a norma.
3. Dopo ogni collegamento attendere ca. 5 secondi.

4 Conoscere l'apparecchio

4.1 Apparecchio

Di seguito è riportata una panoramica dei componenti dell'apparecchio.

Note

- A seconda del modello è possibile che vi siano alcune differenze per quanto concerne colori e vari dettagli.
- Le istruzioni per l'uso descrivono due varianti di apparecchio:
 - L'apparecchio ha un contenitore di chicchi di caffè.
 - L'apparecchio ha due contenitori di chicchi di caffè.

→ Fig. 2

| | |
|----|---|
| 1 | Illuminazione tazze |
| 2 | Contenitore del latte |
| 3 | Campi touch |
| 4 | Vano filtri |
| 5 | Copertura vano filtro |
| 6 | Scaldatasse ¹ |
| 7 | Contenitore dei chicchi di caffè ¹ |
| 8 | Coperchio salva-aroma ¹ |
| 9 | Indicatore a LED contenitore di chicchi di caffè ¹ |
| 10 | Targhetta identificativa |

| | |
|----|-------------------------------------|
| 11 | Display touch |
| 12 | Sportello della camera di infusione |
| 13 | Serbatoio dell'acqua |
| 14 | Coperchio dell'erogatore bevande |
| 15 | Sistema latte |
| 16 | Vaschetta raccogliocce |

4.2 Raccogliocce

Di seguito è riportata una panoramica dei componenti del raccogliocce. → Fig. 3

| | |
|---|----------------------------|
| 1 | Contenitore fondi di caffè |
| 2 | Gocciolatoio |
| 3 | Inserto raccogliocce |
| 4 | Vaschetta raccogliocce |

4.3 Pannello di comando

Il pannello di comando consente di impostare tutte le funzioni dell'apparecchio e di ottenere informazioni sullo stato di esercizio.

Display touch

Il display touch serve sia per la visualizzazione sia come elemento di comando.








Menu principale

| | |
|-------------|---|
| Profili | Selezionare le bevande salvate con le impostazioni personali. |
| Classici | Selezionare le bevande standard. |
| coffeeWorld | Selezionare le bevande base, che sono amplia- |

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio






| | |
|--------------|--|
| | bili in collegamento con Home Connect. |
| Bevanda XL | Selezionare bevande con grandi quantità. |
| Ricette | Selezionare ricette per bevande con caffè. |
| Impostazioni | Aprire le impostazioni. |







Parametri bevanda

| | |
|--|-----------------------------------|
|  | Impostare l'intensità. |
|  | Impostare la quantità per tazza. |
|  | Impostare la quantità di latte. |
|  | Impostare il grado di macinatura. |
|  | Impostare il tempo di contatto. |
|  | Impostare l'aroma. |
|  | Impostare la temperatura. |

Consiglio: Ulteriori impostazioni delle bevande sono disponibili nelle impostazioni di base.




Indicatore

| | |
|---|--|
|  coffee circle | tipo di chicchi di caffè selezionato |
|  | Selezionare il contenitore dei chicchi di caffè ¹ . |
| Comfort Barista | L'apparecchio è in "baristaMode" o "comfortMode". |
|  | Lo scaldatasse è acceso. |
|  | aromaBoost |
|  | L'apparecchio è collegato a Home Connect. |



| | |
|---|---|
|  | L'apparecchio non è collegato a Home Connect. |
|  | L'apparecchio non dispone di alcun collegamento al server. |
|  | La decalcificazione è necessaria e sarà eseguita dopo il numero di tazze indicato nel simbolo. Nota: Il numero di tazze restante dipende dal comportamento di utilizzo. |
|  | Nuovo filtro di decalcificazione oppure smaltire e sostituire tempestivamente il filtro di pulizia. Nota: Il numero di tazze restante dipende dal comportamento di utilizzo e dalla quantità. |
|  | Eseguire urgentemente il programma di decalcificazione! A breve l'apparecchio sarà bloccato. |
|  | "Modalità demo" è attivata. |

Campi touch

Qui si trova una panoramica dei simboli che sono sempre visibili.

| | |
|---|--|
|  | Accendere o spegnere l'apparecchio. |
|  | Tornare al menu di avvio. |
|  | Selezionare "baristaMode" o "comfortMode". |

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

| | |
|--|--|
|  | Salvare la bevanda preferita. |
|  | Apertura o chiusura dei programmi di servizio. |

5 Accessori

Utilizzare gli accessori originali in quanto prodotti appositamente per questo apparecchio.

| Accessori | Rivenditori |
|--------------------------------------|----------------------|
| Caffettiera termica | TZ40001 |
| Tazza termica per caffè | TZ40002 |
| Recipiente del latte | TZ90009 |
| Contenitore per latte, vetro | TZ80008 |
| Filtro dell'acqua | TZ70003 |
| Filtro dell'acqua, confezione da 3 | TZ70033 |
| Filtro dell'acqua, confezione da 6 | TZ70063A |
| Filtro di pulizia | TZ800Z1 |
| Filtro di decalcificazione | TZ800Z2 |
| Pacchetto combinato filtri | TZ800Z3 |
| Kit di pulizia | TZ80004A TZ80004B |
| Adattatore per contenitore del latte | TZ70001 |

6 Prima del primo utilizzo

Preparare l'apparecchio per l'uso.

6.1 Preparazione e pulizia dell'apparecchio

Pulire l'apparecchio e i singoli componenti. Seguire la guida per immagini all'inizio di queste istruzioni.

ATTENZIONE

Il caffè in chicchi non adatti può intasare il macinacaffè.

- ▶ Utilizzare esclusivamente miscele di caffè tostato in chicchi per espresso o per macchine completamente automatiche.
- ▶ Non utilizzare chicchi di caffè glassati.
- ▶ Non utilizzare chicchi di caffè caramellati.
- ▶ Non utilizzare chicchi di caffè trattati con additivi contenenti zucchero.
- ▶ Non riempire con caffè in polvere.

→ Fig. 4 - 31

Note

- Riempire ogni giorno il serbatoio dell'acqua con acqua potabile fresca fredda non gassata.
- Nella variante di apparecchio con 2 contenitori dei chicchi di caffè possono essere inseriti 2 diversi tipi di caffè. Il LED del contenitore dei chicchi di caffè attivo si illumina.
- L'apparecchio memorizza l'ultimo contenitore dei chicchi di caffè selezionato per ogni bevanda. È possibile modificare questa preimpostazione.

Consiglio: Per mantenere al meglio la qualità conservare i chicchi di caffè in un contenitore chiuso e al fresco.

I chicchi di caffè possono essere conservati per diversi giorni nel contenitore dei chicchi di caffè senza perdere l'aroma.

6.2 Rilevare la durezza dell'acqua

L'impostazione corretta della durezza dell'acqua è importante affinché l'apparecchio possa indicare per tempo che è necessario eseguire la decalcificazione. È possibile determinare la durezza dell'acqua con la striscia di test acclusa oppure ci si può rivolgere alla società locale di distribuzione dell'acqua.

- ▶ Immergere brevemente la striscia di test in acqua del rubinetto pulita ① e lasciarla sgocciolare.
→ *"Panoramica gradi di durezza dell'acqua", Pagina 125*
- ▶ Attendere un minuto ②.

- ▶ Leggere il valore della durezza dell'acqua sulla striscia di test ③.

→ Fig. **11**

Nota: Utilizzare le strisce di test anche se è installato un impianto addolcitore, perché genera valori di durezza dell'acqua diversi.

Consigli

- Le impostazioni possono essere modificate in qualsiasi momento.
→ *"Impostazioni di base", Pagina 137*
- Se la durezza dell'acqua è superiore a 21 °dH (3,8 mmol/l) è possibile riempire il serbatoio d'acqua con acqua prefiltrata per ridurre i depositi di calcare nel serbatoio d'acqua.

6.3 Panoramica gradi di durezza dell'acqua

La tabella mostra i livelli assegnati in base ai gradi di durezza dell'acqua.

| Livello | Impostazione dell'anello sul filtro INTENZA | Durezza tedesca in °dH | Durezza totale in mmol/l |
|----------------|---|------------------------|--------------------------|
| 1 | A | 1 - 7 | < 1,3 |
| 2 | A | 8 - 14 | 1,3 - 2,5 |
| 3 | B | 15 - 21 | 2,5 - 3,8 |
| 4 ¹ | C | 22 - 30 | > 3,8 |

6.4 Utilizzo del filtro dell'acqua

Con un filtro dell'acqua si riducono i depositi di calcare e le impurità nell'acqua.

Nota: Il contenuto di calcare dell'acqua influisce sull'aroma e sulla crema del caffè. Sul lato inferiore del filtro dell'acqua BRITA INTENZA si trova un anello Aroma. Per impostare il livello Aroma ottimale per l'acqua del rubinetto, ruotare l'anello Aroma.

- ▶ Per ottenere il manuale utente completo del filtro dell'acqua scansionare il codice QR seguente.
→ Fig. **32**

Inserimento del filtro dell'acqua

ATTENZIONE

- Possibili danni all'apparecchio dovuti al calcare.
- ▶ Sostituire il filtro dell'acqua quando richiesto.

¹ Impostazione di fabbrica

it Prima del primo utilizzo

- ▶ Sostituire il filtro dell'acqua al massimo dopo 2 mesi.
- ▶ Osservare i messaggi sul display.

1. Premere \odot .
2. Premere "Filtro INTENZA" e seguire le istruzioni sul display.

Sostituzione o rimozione del filtro dell'acqua

L'apparecchio può essere utilizzato anche senza filtro dell'acqua.

1. Premere \odot .
2. Premere "Filtro INTENZA".
3. Premere "Sostituisci" o "Rimuovere" e seguire le istruzioni sul display.

→ Fig. **13**

→ Fig. **14**

Note

- Smaltire il filtro dell'acqua usato in base alle condizioni locali.
- Conservare sempre i filtri dell'acqua di ricambio nella confezione originale sigillata e in un posto fresco e asciutto.

Consigli

- Sostituire il filtro dell'acqua anche per motivi igienici.
- Un filtro dell'acqua consente di ridurre la frequenza di decalcificazione dell'apparecchio.
- Usando un filtro dell'acqua si ottiene una bevanda dal gusto più pieno.
- Se l'apparecchio non è stato utilizzato per un lungo periodo (ad es. vacanza), prima di utilizzarlo sciogliere il filtro dell'acqua inserito erogando una tazza di acqua calda.
- Il filtro dell'acqua è reperibile presso i rivenditori oppure può essere richiesto al servizio di assistenza clienti.
→ "Accessori", Pagina 124

6.5 Procedura per la prima messa in funzione

Dopo l'allacciamento alla corrente effettuare le impostazioni per la prima messa in funzione dell'apparecchio. La prima messa in funzione compare alla prima accensione o dopo aver ripristinato le impostazioni di fabbrica.

1. Accendere l'apparecchio con \odot .
 2. Seguire le istruzioni sul display.
- ✓ Il display guida attraverso l'esecuzione del programma.

Note

- Per configurare Home Connect seguire le istruzioni fornite nell'app Home Connect.
→ "Configurazione di Home Connect", Pagina 26
- Quando è selezionato "Modalità demo", funzionano solo le indicazioni sul display. Non è possibile erogare bevande o eseguire un programma.

6.6 Avvertenze generali

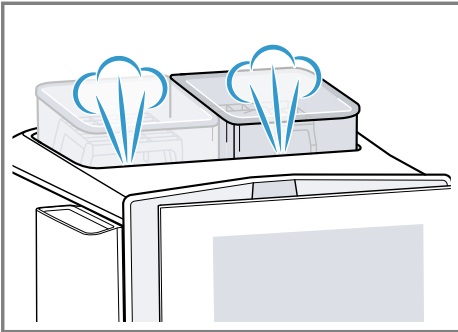
Seguire le istruzioni per utilizzare l'apparecchio in modo ottimale.

Note

- L'apparecchio funziona soltanto se sono inseriti entrambi i filtri.
- L'apparecchio è programmato all'origine con regolazioni standard per un funzionamento ottimale.
- Il macinacaffè è impostato in fabbrica per un funzionamento ottimale. Se il caffè viene erogato solo a gocce o è troppo leggero e con troppa poca crema, è possibile impostare il grado di macinatura.
→ "Utilizzo dell'impostazione elettronica del grado di macinatura eGrinder", Pagina 130
- Durante il funzionamento possono formarsi gocce d'acqua nelle fes-

sure di aerazione e nel coperchio del cassetto della pastiglia.

- Se l'apparecchio non viene utilizzato per un determinato lasso di tempo, si spegne automaticamente. È possibile modificare la durata nelle impostazioni di base.
→ *Pagina 137*
- Per motivi tecnici dall'apparecchio può fuoriuscire vapore.




- La prima bevanda non ha ancora l'aroma pieno se:
 - Si utilizza l'apparecchio per la prima volta.
 - L'apparecchio non è stato utilizzato per un lungo periodo.
 Non bere la bevanda.

Consiglio: Si ottiene una crema soffice soltanto dopo aver messo in funzione l'apparecchio e aver erogato alcune tazze.

7 Comandi di base

7.1 Accendere o spegnere l'apparecchio

- ▶ Premere . All'accensione, il display mostra il logo. All'accensione e allo spegnimento, l'apparecchio esegue automaticamente un risciacquo. Al momento dello spegnimento, l'apparecchio emette vapore per la pulizia del raccogliogocce. Se all'accen-

sione l'apparecchio è ancora caldo o se prima dello spegnimento non è stata erogata nessuna bevanda, l'apparecchio non esegue il risciacquo.

7.2 Erogazione delle bevande

Di seguito è descritta la procedura per preparare una bevanda a scelta.

AVVERTENZA

Pericolo di scottature!

Appena erogate, le bevande sono bollenti.







- ▶ Eventualmente lasciar raffreddare le bevande.
- ▶ Evitare il contatto della pelle con i liquidi e i vapori che fuoriescono.

Note

- In alcune impostazioni il caffè viene preparato in più fasi. Attendere fino a quando la procedura è completamente conclusa.
- Per erogare una bevanda con latte, collegare sempre il contenitore del latte riempito di latte o l'adattatore per cartone di latte.
- Si può inserire o togliere l'erogatore bevande soltanto quando il contenitore del latte o l'adattatore del latte non sono collegati.
- Il contenitore del latte è stato sviluppato appositamente per questo apparecchio. Il contenitore del latte è destinato esclusivamente alla conservazione del latte in ambito domestico e nel frigorifero.
- Se il sistema del latte non viene pulito, insieme all'acqua calda possono essere erogate piccole quantità di latte.

Erogazione di bevande al caffè da chicchi freschi

1. Disporre la tazza preriscaldata sotto il sistema di erogazione.

2. Premere "Classici", "coffeeWorld" o "Bevanda XL".
3. Selezionare una bevanda senza latte.
- ✓ Il display mostra la bevanda e le impostazioni attuali.
4. Se necessario modificare le impostazioni per la bevanda.
 - ▶ Per impostare l'intensità , premere i segmenti.
 - ▶ Per impostare la quantità di riempimento , premere i segmenti.
 - ▶ Per impostare il grado di macinatura , premere i segmenti.
→ "Utilizzo dell'impostazione elettronica del grado di macinatura eGrinder", Pagina 130
 - ▶ Per impostare il tempo di contatto , premere i segmenti.
 - ▶ Per impostare la temperatura di infusione , premere i segmenti.
 - ▶ Per cambiare il contenitore di chicchi di caffè ¹, premere .
5. Premere "Avvia".
I chicchi di caffè vengono macinati freschi per ogni infusione.
- ✓ Il caffè viene preparato e poi fluisce nella tazza.

Nota: Per interrompere anticipatamente l'erogazione della bevanda, premere "Stop".

Consigli

- Prima dell'erogazione si possono preriscaldare le tazze anche con "Funzione preriscaldamento tazze" o con lo scaldatasse ¹.
- La bevanda può essere salvata come "Preferiti" oppure è possibile selezionare una bevanda già memorizzata.







Erogazione di bevande al caffè con latte

AVVERTENZA **Pericolo di ustioni!**

Il sistema per il latte diventa molto caldo.

- ▶ Non toccare mai il sistema per il latte caldo.
- ▶ Far raffreddare il sistema per il latte caldo prima di toccarlo.

Requisiti

- L'apparecchio è acceso, il serbatoio dell'acqua e il contenitore di chicchi di caffè sono pieni.
 - Il contenitore del latte o l'adattatore del latte sono collegati.
 - Il contenitore del latte è riempito di latte o il tubo flessibile dell'adattatore del latte è immerso nel latte.
1. Disporre la tazza preriscaldata sotto il sistema di erogazione.
 2. Premere  e selezionare "barista-Mode".
 3. Premere "Classici".
 4. Selezionare una bevanda con latte.
 5. Premere il simbolo della bevanda e impostare i parametri della bevanda.
 - ▶ Per impostare l'intensità , premere i segmenti.
 - ▶ Per impostare la quantità di riempimento , premere i segmenti.
 - ▶ Per impostare la quantità di latte , premere i segmenti.
 - ▶ Per impostare il grado di macinatura , premere i segmenti.
→ "Utilizzo dell'impostazione elettronica del grado di macinatura eGrinder", Pagina 130
 - ▶ Per impostare il tempo di contatto , premere i segmenti.

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

- ▶ Per impostare la temperatura di infusione ⓪ , premere i segmenti.
- ▶ Per cambiare il contenitore di chicchi di caffè¹, premere ⓪ .

6. Premere "Avvia".

- ✓ La bevanda viene preparata e scende quindi nel bicchiere.
- ✓ Il sistema per il latte si pulisce automaticamente con un breve getto di vapore subito dopo la preparazione di una bevanda.

Note

- Per interrompere anticipatamente l'erogazione della bevanda, premere "Stop".
- Per arrestare solo la fase di erogazione in corso, premere "Salta".
- Se non si modifica alcuna impostazione per ca. 30 secondi, l'apparecchio chiude la modalità di impostazione.
- L'apparecchio salva le impostazioni automaticamente.
- Per resettare tutti i parametri della bevanda, premere "Reset".

Consigli

- Prima dell'erogazione si possono preriscaldare le tazze anche con "Funzione preriscaldamento tazze" o con lo scaldatasse¹.
- Nella variante di apparecchio con 2 contenitori di chicchi di caffè durante l'erogazione della bevanda si può cambiare contenitore se è vuoto¹. L'erogazione continua con il contenitore di chicchi di caffè pieno.
- È possibile utilizzare anche bevande vegetali al posto del latte, ad esempio latte di soia.
- La qualità della schiuma di latte dipende dal tipo utilizzato di latte o bevanda vegetale.

7.3 Preparazione di due tazze contemporaneamente

A seconda della bevanda, è possibile preparare 2 tazze contemporaneamente.

Nota: Se sono attive le funzioni "doubleShot" o "tripleShot", la funzione di preparazione di due tazze contemporaneamente non è possibile.

1. Selezionare il simbolo della bevanda desiderata.
2. Premere ☑ .
- ✓ Il display mostra 2 volte la scritta "Bevanda" e ☑ si accende.
3. Posizionare due tazze a sinistra e a destra sotto l'erogatore bevanda.
4. Premere "Avvia".
La bevanda viene preparata in 2 fasi. I chicchi vengono macinati in 2 fasi.
- ✓ La bevanda passa in infusione, quindi scende nelle tazze.
5. Attendere fino a quando la procedura non è conclusa.

7.4 Erogazione di "Bevanda XL"

"Bevanda XL" sono bevande con grandi quantità. Per posizionare un contenitore molto grande sotto l'erogatore, è possibile sollevare la griglia di gocciolamento "XL flap" e collocare il contenitore nella rientranza dell'inserito del raccogliocce sottostante.

→ Fig. **33**

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

7.5 "doubleShot" e "tripleShot"¹

L'apparecchio macina il caffè due o tre volte.

Per fare in modo che vengano rilasciati solo gli aromi gustosi e ben digeribili, i chicchi di caffè vengono nuovamente macinati e infusi.

Un'infusione prolungata produce un caffè più amaro e con aromi indesiderati, che ne compromettono sapore e digeribilità.

Note

- Se sono attive le funzioni "doubleShot" o "tripleShot", la funzione di preparazione di due tazze contemporaneamente non è possibile.
- Le funzioni "doubleShot" e "tripleShot" dipendono dalla bevanda selezionata, dall'intensità e dal formato della bevanda selezionati.

7.6 Slow Brew e Cold Brew

Slow Brew e Cold Brew sono bevande infuse lentamente, che l'apparecchio eroga con un flusso a impulsi, non continuo. Questo tipo di preparazione del caffè è disponibile nelle varianti calda e fredda. L'erogazione della bevanda dura diversi minuti.

Nota: Prima dell'erogazione della bevanda riempire il serbatoio dell'acqua con acqua potabile fresca fredda non gassata.

7.7 Ricette

"Ricette" sono creazioni di bevande per le quali è necessario aggiungere ulteriori ingredienti. Questi sono visualizzabili negli ingredienti dopo aver selezionato una ricetta. Per la preparazione avviare la ricetta e se-

guire passo-passo le istruzioni a display.

7.8 baristaMode oppure comfortMode

Si può selezionare la modalità. Selezionando "baristaMode" sono disponibili più possibilità di impostazione per le singole bevande, ad es. tempo di contatto.

7.9 Salvataggio della bevanda preferita

È possibile salvare la bevanda più utilizzata.

1. Selezionare il simbolo della bevanda desiderata.
2. Premere il simbolo della bevanda e impostare i parametri della bevanda.
3. Per salvare, premere ♥ per 3 secondi.


Consigli

- Per visualizzare e avviare la bevanda preferita, premere brevemente ♥ una volta.
- È possibile salvare una nuova bevanda preferita in qualsiasi momento.


Nota: Per salvare una nuova bevanda preferita, sostituire la bevanda preferita esistente.

7.10 Utilizzo dell'impostazione elettronica del grado di macinatura "eGrinder"

L'apparecchio è dotato di un macina-caffè regolabile che permette di personalizzare il grado di macinatura dei chicchi di caffè in "baristaMode".

1. Premere  e selezionare "baristaMode".

¹ In base alla bevanda

2. Premere il simbolo della bevanda desiderata.
3. Premere  e impostare il grado di macinatura.


Nota: Nella variante di apparecchio con 2 contenitori di chicchi di caffè è possibile impostare separatamente il grado di macinatura di ciascun contenitore.

Consigli

- Il grado di macinatura base per la "comfortMode" può essere impostato nelle impostazioni bevande.
- In "comfortMode" si può anche utilizzare la funzione "aromaBoost" per le piccole bevande, ad es. espresso. "aromaBoost" imposta un grado di macinatura un po' più fine del grado di macinatura base impostato.
- Se il caffè viene erogato solo a gocce, impostare un grado di macinatura più grosso.
Se il caffè viene erogato troppo velocemente e ha troppa poca crema, impostare un grado di macinatura più fine.

7.11 Utilizzo di "beanIdent System"

È possibile impostare l'apparecchio sul tipo di chicchi di caffè utilizzato.

1. Premere .
2. Selezionare "Impostazioni".
3. Selezionare "Impostazioni bevanda".
4. Selezionare "beanIdent System".
5. Selezionare "Contenitore per caffè in grani".
6. Selezionare il tipo di caffè.
7. Selezionare "Conferma".

8 Personalizzazione

Salvare le bevande nel profilo personale.


Un profilo contiene le bevande preferite con le impostazioni personali. Per uscire dalle impostazioni, premere ←.

Consiglio: Le impostazioni possono essere modificate in qualsiasi momento.

8.1 Creazione del primo profilo




1. Premere "Profili".
2. Premere "Crea profilo".
3. Inserire il nome del profilo, ad es. Tom.
4. Premere "Salva".
5. Selezionare un'immagine di sfondo.
6. Premere "Avanti".
7. Premere +.
8. Selezionare una bevanda e premere "Seleziona".
9. Impostare i parametri della bevanda e premere "Salva".
10. Inserire il nome della bevanda e premere "Salva".

8.2 Creazione di ulteriori profili



1. Premere "Profili".
2. Premere  sul bordo inferiore del display.
3. Premere +.
4. Inserire il nome del profilo.
5. Premere "Salva".
6. Selezionare un'immagine di sfondo.
7. Premere "Avanti".
8. Premere +.
9. Selezionare una bevanda e premere "Seleziona".
10. Impostare i parametri della bevanda e premere "Salva".
11. Inserire il nome della bevanda e premere "Salva".

Nota: Nei profili viene visualizzato sempre l'ultimo profilo utilizzato. Se sono stati creati più profili, premere "Profili" nel bordo inferiore del display per creare nuovi profili o modificare quelli esistenti.


8.3 Modifica profilo

1. Premere "Profili".
2. Premere  sul bordo inferiore del display.
3. Premere .
4. Premere il profilo desiderato.
5. Modificare il nome del profilo e premere .
6. Selezionare l'immagine di sfondo desiderata e premere "Avanti".
7. Premere "Sovrascrivi".



8.4 Eliminazione di un profilo

1. Premere "Profili".
2. Premere  sul bordo inferiore del display.
3. Premere .
4. Premere il profilo desiderato.
5. Premere "Cancella".

8.5 Ordinamento dei profili


1. Premere .
2. Selezionare "Impostazioni".
3. Premere "Personalizzazione".
4. Premere "Sequenza profili".
5. Ordinare i profili.

8.6 Aggiunta di una bevanda a un profilo



1. Premere "Profili".
2. Premere  sul bordo inferiore del display.
3. Premere il profilo desiderato.
4. Premere .
5. Selezionare una bevanda e premere "Seleziona".

6. Impostare i parametri della bevanda e premere "Salva".
7. Inserire il nome della bevanda e premere "Salva".


8.7 Aggiunta di una bevanda da "Classici", "coffeeWorld" o da "Bevanda XL" al profilo

1. Selezionare una bevanda da "Classici", "coffeeWorld" o "Bevanda XL".
 2. Impostate i parametri bevanda.
 3. Premere .
 4. Selezionare il profilo desiderato.
 5. Inserire il nome della bevanda.
 6. Premere "Salva".
- ✓ La bevanda è salvata nel profilo.

8.8 Creazione di un profilo da "Classici" o "coffeeWorld"



1. Selezionare una bevanda da "Classici" o "coffeeWorld".
 2. Impostate i parametri bevanda.
 3. Premere .
 4. Premere .
 5. Inserire il nome del profilo.
 6. Premere "Salva".
 7. Selezionare un'immagine di sfondo.
 8. Premere "Avanti".
 9. Inserire il nome della bevanda e premere "Salva".
- ✓ Il profilo e la bevanda sono salvati.

8.9 Modifica di una bevanda nel profilo

1. Premere "Profili".
2. Premere  sul bordo inferiore del display.
3. Premere il profilo desiderato.
4. Selezionare una bevanda.
5. Impostate i parametri bevanda.
6. Premere "Salva".

7. Premere "Sovrascrivi".
8. Avviare la bevanda o tornare indietro nel menu con ←.


8.10 Eliminazione di una bevanda dal profilo

1. Premere "Profili".
2. Premere  sul bordo inferiore del display.
3. Selezionare il profilo e premerlo.
4. Premere la bevanda.
5. Premere .
6. Premere "Cancella".


9 Sicurezza bambini

Esiste la possibilità di bloccare l'apparecchio per proteggere i bambini da ustioni e scottature.

9.1 Attivazione della sicurezza bambini

- Requisito:** L'apparecchio è acceso.
- ▶ Premere  per almeno 3 secondi.
 - ✓ La sicurezza bambini è attivata.

9.2 Disattivazione sicurezza bambini

- ▶ Premere  per almeno 3 secondi.
- ✓ La sicurezza bambini è disattivata.

10 Funzione preriscaldamento tazze

È possibile preriscaldare le tazze con lo scaldatazze o "Funzione preriscaldamento tazze".

10.1 Attivazione e disattivazione dello scaldatazze

AVVERTENZA

Pericolo di ustioni!

Lo scaldatazze diventa molto caldo.


- ▶ Non toccare mai lo scaldatazze quando è caldo.
- ▶ Prima di toccare lo scaldatazze, lasciarlo raffreddare.

Consiglio: Per scaldare le tazze in modo ottimale disporre le tazze con il fondo poggiato sullo scaldatazze.

- ▶ Attivare o disattivare lo scaldatazze nelle impostazioni di base.

10.2 Utilizzare "Funzione preriscaldamento tazze"

Per riscaldare rapidamente una singola tazza è possibile utilizzare "Funzione preriscaldamento tazze".

1. Porre la tazza vuota da riscaldare sotto l'erogatore di bevande.
2. Premere  "Funzione preriscaldamento tazze".
L'erogazione si avvia subito.
- ✓ Viene erogata la quantità di acqua calda corrispondente a un Espresso.
3. Attendere brevemente.
4. Versare l'acqua nel lavandino.

11 Home Connect

L'apparecchio è collegabile in rete. Collegare l'apparecchio a un terminale mobile per gestire le funzioni con l'app Home Connect, per configurare le impostazioni di base o per monitorare lo stato di esercizio attuale. I servizi Home Connect non sono disponibili in tutti i Paesi. La disponibilità della funzione Home Connect dipende dalla disponibilità dei servizi Home Connect nel proprio Paese. Ul-

teriori informazioni a riguardo sono disponibili su: www.home-connect.com.

Per poter utilizzare Home Connect stabilire innanzitutto il collegamento alla rete domestica WLAN (Wi-Fi¹) e all'app Home Connect.

L'app Home Connect vi guiderà attraverso l'intera procedura di accesso. Seguire le istruzioni e le avvertenze dell'app Home Connect.

Note

- Osservare le avvertenze di sicurezza del presente manuale utente e accertarsi che vengano rispettate quando l'apparecchio viene utilizzato mediante l'app Home Connect.
→ "Sicurezza", Pagina 116
- I comandi impartiti direttamente sull'apparecchio hanno sempre la priorità. Quando l'apparecchio viene comandato direttamente, i comandi tramite l'app Home Connect non sono disponibili.
- L'apparecchio, collegato in modalità stand-by in rete, necessita al massimo di 2 W.

11.1 Configurazione di Home Connect

Requisito: L'apparecchio è coperto dalla rete domestica WLAN (Wi-Fi) nel luogo d'installazione.

Panoramica delle impostazioni Home Connect

Qui è riportata una panoramica delle impostazioni Home Connect e delle impostazioni di rete.

1. Fare la scansione del codice QR qui di seguito.



Il codice QR consente di installare l'app Home Connect e collegare il proprio apparecchio.

2. Seguire le istruzioni dell'app Home Connect.

Nota: Il Bluetooth serve solo per il collegamento. Al termine della procedura il Bluetooth si disattiva automaticamente.

11.2 Impostazioni Home Connect

Adattare Home Connect alle proprie esigenze.

Le impostazioni Home Connect si trovano nelle impostazioni di base dell'apparecchio. Il fatto che Home Connect sia configurato o meno e che l'apparecchio sia collegato alla rete domestica determina quali impostazioni vengono visualizzate sul display.

¹ Wi-Fi è un marchio registrato di Wi-Fi Alliance.

| Impostazione di base | Selezione | Descrizione |
|------------------------------------|------------------|---|
| Collegamento WLAN | Acceso Off | Disinserire il modulo radio in caso di assenza prolungata o per risparmiare energia Nota: L'apparecchio, collegato alla rete e in modalità stand-by, consuma al max. 2 W. |
| Avvio a distanza | On Off | Attivare e disattivare l'avvio a distanza dell'apparecchio Nota: Se l'avvio a distanza è disattivato, è unicamente possibile spegnere l'apparecchio tramite la app Home Connect, ma non accenderlo. |
| Aggiungi dispositivo mobile | - | Collegare l'apparecchio all'app Home Connect o ad altri account |
| Informazioni di rete | - | Visualizzare le informazioni sulla rete e sull'apparecchio |
| Cancellare le impostazioni di rete | - | Nota: L'assenza del collegamento alla rete non consente l'utilizzo tramite l'app "Home Connect". |
| Aggiornamento software | - | Nota: Questa impostazione è disponibile soltanto con un aggiornamento del software. |

11.3 Utilizzo dell'apparecchio con l'app Home Connect

Con l'app Home Connect è possibile regolare e avviare a distanza l'apparecchio.


AVVERTENZA

Pericolo di scottature!

L'avvio a distanza involontario tramite l'app Home Connect può causare ustioni a terzi.

- ▶ Durante l'erogazione della bevanda non toccare l'erogatore di bevande.
- ▶ Tenere le persone, in particolare i bambini, lontani dall'apparecchio.

Requisiti

- L'apparecchio è allacciato alla rete elettrica.
- L'apparecchio è collegato alla rete domestica e all'app Home Connect.
- ▶ Per avviare e comandare l'elettrodomestico tramite l'app Home Connect attivare l'avvio a distanza.
Appena l'apparecchio è collegato con Home Connect,  si illumina sul pannello di comando. Da questo momento l'apparecchio è impostato sul comando a distanza e le impostazioni dell'elettrodomestico possono essere modificate tramite la app Home Connect.

11.4 Ricerca guasti remota

Il servizio di assistenza clienti può accedere all'apparecchio mediante la ricerca guasti remota, se lo si richiede espressamente al servizio di assistenza, se l'apparecchio è collegato al server Home Connect e se la funzione Ricerca guasti remota è disponibile nel Paese in cui si utilizza l'apparecchio.

Consiglio: Ulteriori informazioni e avvertenze sulla disponibilità della funzione Ricerca guasti remota nel Paese desiderato sono contenute nell'area Servizio/Assistenza del sito web locale: www.home-connect.com.

11.5 Aggiornamento del software

Con questa funzione è possibile aggiornare il software dell'apparecchio, ad esempio a fini di ottimizzazione, eliminazione di guasti o aggiornamenti rilevanti per la sicurezza.

Condizioni indispensabili

- Essere utente Home Connect registrato.
- L'app Home Connect è installata sul dispositivo mobile.
- L'apparecchio è collegato al server Home Connect.

L'app Home Connect comunica gli aggiornamenti disponibili del software.

La versione software attuale è disponibile nell'app Home Connect, nelle informazioni del rispettivo apparecchio.

Al termine del download è possibile avviare l'installazione tramite l'app Home Connect se è attivo il collegamento alla rete domestica WLAN (Wi-Fi). Ad installazione avvenuta, si viene informati tramite l'app Home Connect.

Note

- L'aggiornamento del software consiste in due fasi.
 - La prima fase è il download.
 - La seconda fase è l'installazione sull'apparecchio.
- Durante il download è possibile continuare a utilizzare l'apparecchio. In base alle impostazioni personali effettuate nell'app Home Connect gli aggiornamenti del software possono anche essere scaricati automaticamente.
- L'installazione richiede alcuni minuti. Durante l'installazione non è possibile utilizzare l'apparecchio.
- In caso di aggiornamento rilevante per la sicurezza, si consiglia di effettuare l'installazione il prima possibile.

11.6 Protezione dei dati

Seguire le indicazioni sulla protezione dei dati.

Con il primo collegamento dell'apparecchio a una rete domestica connessa a Internet, l'apparecchio trasmette le seguenti categorie di dati al server Home Connect (prima registrazione):

- Identificativo univoco dell'apparecchio (costituito dai codici dell'apparecchio e dall'indirizzo MAC del modulo di comunicazione Wi-Fi installato).
- Certificato di sicurezza del modulo di comunicazione Wi-Fi (per la protezione della connessione).
- La versione attuale del software e dell'hardware dell'elettrodomestico.
- Stato di un eventuale ripristino delle impostazioni di fabbrica.

La prima registrazione prepara l'apparecchio per l'utilizzo delle funzionalità Home Connect ed è necessaria soltanto nel momento in cui si desi-

dera utilizzare le funzionalità Home Connect per la prima volta.

Nota: Osservare che le funzionalità Home Connect sono utilizzabili solo in abbinamento all'app Home Connect. Le informazioni sulla tutela dei dati possono essere richiamate nell'app Home Connect.

12 Impostazioni di base

È possibile settare le impostazioni di base dell'apparecchio in base alle

12.2 Panoramica delle impostazioni di base



Qui si trova una panoramica delle impostazioni di base.

| Impostazione di base | Selezione | Utilizzo |
|----------------------|---|---|
| Impostazioni bevanda | Contenitore dei chicchi di caffè ¹ | Impostare l'assegnazione al contenitore dei chicchi di caffè |
| | eGrinder | Impostazione elettronica del grado di macinatura Impostare il grado di macinatura base in "comfort-Mode" |
| | beanIdent System | Impostare il tipo di chicchi utilizzato |
| | Sequenza latte | Impostare la sequenza latte/caffè |
| | Americano sequence | Impostare la sequenza acqua calda e caffè |
| | Pausa latte macchiato | Impostazione della durata della pausa tra il latte e il caffè |
| | Temperatura di infusione | Impostare la temperatura di bollitura in "comfortMode" |

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

proprie esigenze e attivare funzioni supplementari.

12.1 Modifica delle impostazioni di base

1. Premere .
2. Premere "Impostazioni".
- ✓ Il display mostra l'elenco delle impostazioni di base.
3. Modificare l'impostazione desiderata.
- ✓ L'apparecchio salva automaticamente l'impostazione di base.
4. Per uscire dalle impostazioni di base, premere .

| Impostazione di base | Selezione | Utilizzo |
|-------------------------------|---|--|
| | Resetta parametri bevanda | Per resettare le impostazioni bevanda |
| Impostazioni dell'apparecchio | Scaldatazze ¹ | Attivare o disattivare lo scaldatazze |
| | Disattivazione automatica | Impostare la durata dopo la quale l'apparecchio passa al modo stand-by Nota: Una durata prolungata dello spegnimento automatico può provocare un maggior consumo di energia. |
| | Ora inizio decalcificazione automatica (autoCalc) | Impostare l'ora di inizio del programma di decalcificazione |
| | Impostazioni decalcificazione | Attivare o disattivare "Uso intensivo" |
| | Luminosità display | Regolare i livelli di luminosità |
| | Toni | <ul style="list-style-type: none"> ▪ Attivare e disattivare i toni ▪ Regolare il volume |
| | Durezza dell'acqua | Impostazione della durezza dell'acqua |
| | Lingua | Impostazione della lingua |
| | Impostazioni di fabbrica | Ripristinare le impostazioni predefinite dell'apparecchio |
| Home Connect | Informazioni relative a Home Connect | → <i>"Configurazione di Home Connect", Pagina 134</i> |
| Personalizzazione | Categoria di avvio | Impostare la visualizzazione del menu dopo l'accensione, ad es. "Classici". |
| | Sequenza profili | Definire la sequenza dei profili |
| | Sequenza delle bevande nel profilo | Definire la sequenza delle bevande nel profilo |

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

| Impostazione di base | Selezione | Utilizzo |
|-------------------------------------|-----------------------------|--|
| Informazioni sull'apparecchio | Contatore bevande | Visualizzare il numero delle bevande erogate |
| | Informazioni per la pulizia | Visualizzazione della durata fino alla prossima sostituzione del filtro dell'acqua o all'avvio di un programma di servizio |
| | Informazioni sulla versione | Visualizzare le informazioni sulla rete e sull'apparecchio |
| | Informazioni licenza | Visualizzare il testo della licenza FOSS |
| Modalità operativa | | Passare dalla modalità standard alla modalità demo |
| Istruzioni brevi interfaccia utente | | Conoscere le impostazioni dell'apparecchio |
| Servizio di assistenza clienti | | Trovare il codice QR e il servizio di assistenza clienti del proprio Paese |

Consiglio: Sul display è possibile impostare funzioni anche con i tasti di selezione rapida all'inizio delle impostazioni, ad es. attivare la sicurezza bambini.

13 Pulizia automatica e decalcificazione

L'apparecchio si lava e si decalcifica automaticamente.

La funzione di pulizia e decalcificazione automatica previene tempestivamente un imbrattamento dell'unità di infusione, dei flessibili e i depositi di calcare nel sistema. L'apparecchio si pulisce e si decalcifica ad intervalli brevi con una bassa concentrazione. Numero di erogazioni fino alla decalcificazione necessaria:

| Impostazione della durezza dell'acqua | Erogazioni disponibili in base alla misura della bevanda ca. |
|--|---|
| 1 | 100 |
| 2 | 53 |
| 3 | 40 |
| 4 | 33 |

Note

- Per assicurare tutte le funzioni dell'apparecchio lasciare il filtro di pulizia e il filtro di decalcificazione inseriti nell'apparecchio. Se si estraggono i filtri senza che sia stato richiesto, possono fuoriuscire liquidi. Rimuovere immediatamente i liquidi fuoriusciti. Per cambiare i filtri utilizzare l'apposito programma di assistenza.
→ "Panoramica dei programmi di servizio", Pagina 142

- L'apparecchio segnala quando è imminente un processo di pulizia o di decalcificazione oppure occorre cambiare i filtri.
- Il programma di pulizia inizia con lo spegnimento dell'apparecchio.
- È possibile definire l'ora di inizio del processo di decalcificazione.
- Al fine di garantire la qualità della schiuma del latte, l'apparecchio segnala l'eventuale necessità di una pulizia intensiva del sistema latte in base all'utilizzo corrispondente. Il display guida attraverso l'esecuzione del programma.

13.1 Utilizzo della funzione di pulizia e decalcificazione automatica

Requisito: Il filtro di pulizia e il filtro di decalcificazione sono inseriti.

1. Se necessario impostare l'ora di inizio del programma di decalcificazione.
Assicurarsi che sia impostata l'ora corrente.
Entrambi i programmi possono essere avviati anche manualmente.
→ "Utilizzo dei programmi di servizio", Pagina 142
2. Inserire i filtri nell'apparecchio.
Conservare le cartucce non utilizzate solo nella confezione originale chiusa.

Nota: Il programma di pulizia si avvia automaticamente dopo lo spegnimento.

14 Pulizia e cura

14.1 Idoneità per il lavaggio in lavastoviglie

Qui si trova una panoramica dei componenti lavabili in lavastoviglie.

ATTENZIONE

Alcuni componenti sono termosensibili e possono essere danneggiati se vengono lavati in lavastoviglie.

- ▶ Osservare le istruzioni per l'uso della lavastoviglie.
- ▶ Lavare in lavastoviglie soltanto i componenti idonei.
- ▶ Utilizzare soltanto programmi che non riscaldano i componenti oltre 60 °C.

Lavabili in lavastoviglie:

- Raccogliocce
- Piastra antigocce
- Inserto raccogliocce
- Contenitore dei fondi di caffè
- Sistema per il latte con adattatore
- Contenitore del latte con coperchio
- Drain Pan (elemento rosso rimovibile nella camera di infusione)
- Deflector Pomace (elemento rosso rimovibile nella camera di infusione)
- Adattatore del contenitore del latte¹



¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

Non lavabili in lavastoviglie:

- Serbatoio dell'acqua
- Coperchio salva-aroma
- Unità di infusione
- Copertura unità di infusione
- Coperchio dell'erogatore bevande
- Copertura vano filtri



14.2 Detersivi

Utilizzare solo detersivi adatti.

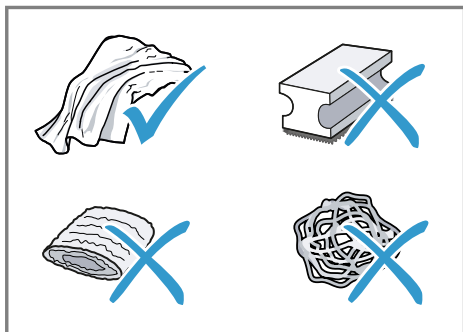
ATTENZIONE

I detersivi non appropriati possono danneggiare le superfici dell'apparecchio.

- ▶ Non usare prodotti corrosivi o abrasivi.
- ▶ Non impiegare detersivi a base di alcol.
- ▶ Non utilizzare spugnette dure o abrasive.

Detersivi e decalcificanti non adatti possono danneggiare l'apparecchio.

- ▶ Utilizzare solo filtri di decalcificazione e filtri di pulizia sviluppati appositamente per l'apparecchio.



Consigli

- Lavare a fondo i panni in spugna nuovi per rimuovere gli eventuali sali presenti che possono causare ruggine sulle superfici in acciaio inossidabile.

- Rimuovere sempre subito i residui di calcare, caffè, latte, soluzioni di lavaggio e decalcificazione per evitare la formazione di corrosione.
- Decalcificare regolarmente il serbatoio d'acqua con un decalcificante idoneo disponibile in commercio.

14.3 Pulizia dell'apparecchio

⚠ AVVERTENZA

Pericolo di scosse elettriche!

L'infiltrazione di umidità può provocare una scarica elettrica.

- ▶ Non immergere mai l'apparecchio o il cavo di alimentazione nell'acqua.
- ▶ Il connettore dell'apparecchio non deve venire a contatto con liquidi.
- ▶ Non lavare l'apparecchio con pulitori a vapore o idropulitrici.

⚠ AVVERTENZA

Pericolo di ustioni!

Alcune parti dell'apparecchio diventano molto calde.

- ▶ Non toccare mai le parti calde dell'apparecchio.
- ▶ Dopo l'uso lasciar raffreddare le parti calde dell'apparecchio prima di toccarle.

1. Pulire il corpo, le superfici lucide e il pannello di comando con un panno in microfibra.
2. Dopo l'erogazione di una bevanda pulire il sistema di erogazione con un panno morbido umido.
3. Lavare il serbatoio dell'acqua con acqua pulita e fresca.
4. Se l'apparecchio non è stato usato per un lungo periodo di tempo, ad es. durante una vacanza, lavarlo completamente, incluse le parti mobili come l'unità di infusione o il serbatoio dell'acqua.

Nota: L'apparecchio esegue automaticamente un risciacquo quando viene acceso a freddo o spento dopo l'erogazione del caffè. Il sistema si pulisce così da solo.

14.4 Lavaggio del raccogli gocce e del contenitore fondi di caffè

Svuotare e lavare il raccogli gocce e il contenitore dei fondi di caffè tutti i giorni per evitare la formazione di depositi. Seguire la guida per immagini all'inizio delle istruzioni.

→ Fig. **34** - **36**

14.5 Pulizia del contenitore per latte

Per motivi di igiene il contenitore per latte deve essere lavato regolarmente. È possibile lavare il contenitore per latte in lavastoviglie. Seguire la guida per immagini all'inizio delle istruzioni.

→ Fig. **24** - **27**

14.6 Pulizia del serbatoio dell'acqua

→ Fig. **12**

Panoramica dei programmi di servizio

Qui si trova una panoramica dei programmi di servizio.

AVVERTENZA **Pericolo di ustioni!**

Il sistema per il latte diventa molto caldo.

- ▶ Non toccare mai il sistema per il latte caldo.
- ▶ Far raffreddare il sistema per il latte caldo prima di toccarlo.

Note

- La schermata iniziale mostra le erogazioni di bevande restanti prima dell'esecuzione del programma e la durata.
- Se un programma di servizio si interrompe, ad es. a causa di un'interruzione di corrente, l'apparecchio esegue automaticamente il programma di servizio "Lavaggio speciale". Dopodiché l'apparecchio è di nuovo pronto per il funzionamento.

14.7 Programmi di servizio

Per inserire o rimuovere un filtro dell'acqua o lavare a fondo l'apparecchio, utilizzare i programmi di servizio. L'apparecchio segnala quando è necessario eseguire un programma di servizio, ad es. la pulizia.


Note

- Il display indica l'avanzamento della procedura.
- Se l'apparecchio è bloccato, è possibile riutilizzarlo soltanto al termine del processo di decalcificazione o di pulizia.

Consigli

- Oltre alla procedura di risciacquo automatica, rimuovere e lavare l'unità di infusione a intervalli regolari.
- Affinché la pastiglia decalcificante si scioglia meglio e più velocemente usare acqua tiepida per i programmi di servizio.

Utilizzo dei programmi di servizio

1. Premere .
 2. Premere il simbolo del programma desiderato.
- ✓ Il display guida attraverso l'esecuzione del programma.

| | | |
|--|---|--|
|  | Filtro INTENZA | Inserire, sostituire o togliere il filtro dell'acqua |
|  | Pulizia sistema del latte | Lavare automaticamente il sistema per il latte. |
|  | Pulizia automatica (autoClean) in corso... | Liberare i condotti dai residui di caffè |
|  | Decalcificazione automatica (autoCalc) | Liberare i condotti dai residui di calcare |
|  | Pulizia unità di infusione | Il display indica, passo dopo passo, la pulizia ottimale dell'unità di infusione. |
|  | Pulizia erogatore bevande | Il display indica passo dopo passo la pulizia ottimale dell'erogatore. |
|  | Svuotamento acqua residua | Svuotare i condotti per proteggere l'apparecchio durante il trasporto o l'immagazzinamento |
|  | Sostituzione del filtro di pulizia | Il display mostra passo dopo passo la sostituzione del filtro di pulizia. |
|  | Sostituzione del filtro di decalcificazione | Il display mostra passo dopo passo la sostituzione del filtro di decalcificazione. |

Consiglio: Se si utilizza un filtro dell'acqua, si allunga l'intervallo di esecuzione di un programma di servizio.

15 Sistemazione guasti

I guasti minori possono essere eliminati autonomamente dall'utente. Utilizzare le informazioni per la sistemazione dei guasti prima di contattare il servizio di assistenza clienti. In questo modo si evitano costi non necessari.

Consiglio: Collegare l'apparecchio in modo permanente all'app Home Connect per ricevere automaticamente gli aggiornamenti software. In questo modo vengono corretti gli errori, migliorate le prestazioni e installate nuove funzioni.

⚠ AVVERTENZA

Pericolo di scosse elettriche!

Gli interventi di riparazione effettuati in modo non appropriato rappresentano una fonte di pericolo.

- ▶ Solo il personale adeguatamente specializzato e formato può eseguire riparazioni sull'apparecchio.
- ▶ Per la riparazione dell'apparecchio possono essere impiegati soltanto pezzi di ricambio originali.
- ▶ Al fine di evitare pericoli, se il cavo di alimentazione di questo apparecchio subisce danni deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio di assistenza clienti o da persona in possesso di simile qualifica.

| Guasto | Causa e ricerca guasti |
|--|---|
| L'apparecchio non reagisce più. | L'apparecchio presenta un guasto. <ol style="list-style-type: none"> 1. Staccare la spina di alimentazione e attendere 60 secondi. 2. Reinserire la spina di alimentazione. |
| L'apparecchio non funziona più. | I filtri non sono inseriti o sono usurati. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Inserire i filtri. |
| Home Connect non funziona correttamente. | Sono possibili diverse cause scatenanti. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Accedere a www.home-connect.com. |
| L'apparecchio eroga solo acqua, non caffè. | L'apparecchio non rileva un serbatoio dei chicchi di caffè vuoto. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Aggiungere chicchi di caffè. <p>Il vano del caffè sull'unità di infusione è bloccato.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Pulire l'unità di infusione. <p>I chicchi di caffè sono troppo oleosi e non scendono nel macinacaffè.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Battere leggermente sul contenitore dei chicchi di caffè. ▶ Cambiare tipo di caffè. ▶ Non utilizzare chicchi oleosi. ▶ Pulire il contenitore dei chicchi di caffè con un panno umido. |
| | Unità di infusione non inserita correttamente. <ol style="list-style-type: none"> 1. Controllare che l'unità di infusione sia inserita correttamente e bloccata saldamente. 2. Spingere la leva rossa in alto verso sinistra. 3. Inserire la copertura del vano di infusione. |
| L'apparecchio non eroga schiuma di latte. | Il sistema per il latte è sporco. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Lavare il sistema per il latte a mano oppure in lavastoviglie. |

| Guasto | Causa e ricerca guasti |
|--|---|
| L'apparecchio non eroga schiuma di latte. | <p>Il tubo del latte non si immerge nel latte.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilizzare più latte. ▶ Controllare se il tubo del latte è immerso nel latte. |
| Il sistema per il latte non aspira il latte. | <p>Il sistema per il latte non è montato correttamente.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Montare correttamente il sistema per il latte. <p>La sequenza di collegamento del contenitore del latte e del sistema per il latte è errata.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Inserire prima il sistema per il latte nell'erogatore e poi il contenitore del latte. <p>Il tubo del latte non si immerge nel latte.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilizzare più latte. ▶ Controllare se il tubo del latte è immerso nel latte. |
| Schiuma latte eccessivamente fredda. | <p>Latte eccessivamente freddo.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Utilizzare latte tiepido. |
| La bevanda erogata a freddo non è abbastanza fredda. | <p>L'acqua nel serbatoio è calda.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua potabile fresca fredda non gassata. 2. Per raffreddare ulteriormente la bevanda è possibile aggiungere cubetti di ghiaccio. |
| L'apparecchio non eroga acqua calda. | <p>Il sistema per il latte è sporco.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Lavare il sistema per il latte a mano oppure in lavastoviglie. |
| Il sistema per il latte non può essere montato o smontato. | <p>La sequenza di montaggio è errata.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Collegare prima il sistema per il latte e poi il contenitore del latte. Durante il montaggio togliere prima il contenitore del latte e poi il sistema per il latte. |
| L'apparecchio non eroga bevande. | <p>Aria nel filtro dell'acqua.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Immergere in acqua il filtro dell'acqua, con l'apertura verso l'alto, finché non escono più bolle. 2. Ricollocare il filtro. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Tenendolo diritto, spingere con decisione il filtro dell'acqua nel collegamento del serbatoio. <p>I residui del decalcificante intasano il serbatoio dell'acqua.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Togliere il serbatoio dell'acqua. 2. Lavare a fondo il serbatoio dell'acqua. 3. Sbloccare il galleggiante e renderlo nuovamente mobile. |

| Guasto | Causa e ricerca guasti |
|---|---|
| Presenza di gocce d'acqua sul fondo interno dell'apparecchio. | La vaschetta raccogli-gocce è stata estratta troppo presto. ▶ Attendere alcuni secondi prima di estrarre la vaschetta raccogli-gocce dopo l'ultima erogazione di una bevanda. |
| Non si riesce ad estrarre l'unità di infusione. | Il blocco non si sgancia, unità di infusione bloccata. ▶ Spegnere l'apparecchio e riaccenderlo dopo 3 minuti. |
| Il macinacaffè non gira. | L'apparecchio è troppo caldo. 1. Staccare l'apparecchio dalla corrente con l'interruttore di alimentazione. 2. Attendere 1 ora per lasciar raffreddare l'apparecchio. |
| Il macinacaffè non macina chicchi anche se il contenitore dei chicchi di caffè è pieno. | I chicchi di caffè sono troppo oleosi e non scendono nel macinacaffè. ▶ Battere leggermente sul contenitore dei chicchi di caffè. ▶ Cambiare tipo di caffè. ▶ Non utilizzare chicchi oleosi. ▶ Pulire il contenitore dei chicchi di caffè con un panno umido. |
| Forti differenze nella qualità del caffè o della schiuma di latte. | L'apparecchio presenta incrostazioni di calcare. ▶ Decalcificare l'apparecchio. |
| Qualità variabile della schiuma di latte. | La qualità della schiuma di latte dipende dal tipo utilizzato di latte o bevanda vegetale. ▶ Ottimizzare il risultato scegliendo un tipo adatto di latte o bevanda vegetale. |
| Il caffè non viene erogato o esce soltanto a gocce. La quantità impostata non viene raggiunta. | Il grado di macinatura impostato è troppo fine. ▶ Regolare un grado di macinatura più grosso. L'apparecchio presenta forti calcificazioni. ▶ Decalcificare l'apparecchio. Aria nel filtro dell'acqua. 1. Immergere in acqua il filtro dell'acqua, con l'apertura verso l'alto, finché non escono più bolle. 2. Ricollocare il filtro. |
| | Apparecchio sporco. ▶ Pulire l'unità di infusione. ▶ Decalcificare e pulire l'apparecchio. |
| Il caffè non ha alcuna "crema". | Il tipo di caffè non è ottimale. ▶ Utilizzare un tipo di caffè che contenga una maggiore percentuale di chicchi Robusta. ▶ Utilizzare chicchi con una tostatura più scura. |

| Guasto | Causa e ricerca guasti |
|---|--|
| Il caffè non ha alcuna "crema". | I chicchi di caffè non sono più freschi di tostatura. ▶ Utilizzare chicchi di caffè freschi. |
| | Il grado di macinatura non è adeguato per i chicchi di caffè. ▶ Regolare un grado di macinatura più fine. |
| Il caffè è troppo "acido". | Il grado di macinatura impostato è troppo grosso. ▶ Regolare un grado di macinatura più fine. |
| | Il tipo di caffè non è ottimale. ▶ Utilizzare un tipo di caffè che contenga una maggiore percentuale di chicchi Robusta. ▶ Utilizzare chicchi con una tostatura più scura. |
| Il caffè è troppo "amaro". | Il grado di macinatura impostato è troppo fine. ▶ Regolare un grado di macinatura più grosso. |
| | Il tipo di caffè non è ottimale. ▶ Cambiare tipo di caffè. |
| Il caffè ha un gusto di "bruciato". | Il grado di macinatura impostato è troppo fine. ▶ Regolare un grado di macinatura più grosso. |
| | Il tipo di caffè non è ottimale. ▶ Cambiare tipo di caffè. |
| | La temperatura di preparazione caffè è troppo alta. ▶ Regolare una temperatura di preparazione caffè più bassa. |
| I fondi di caffè non sono compatti e sono troppo bagnati. | Il grado di macinatura non è impostato in modo ottimale. ▶ Regolare un grado di macinatura più grosso o più fine. |
| | I chicchi di caffè sono troppo oleosi. ▶ Utilizzare un altro tipo di chicchi di caffè. |
| Sul display viene visualizzato il messaggio "Inserire l'unità di infusione". | La copertura non è inserita correttamente. 1. Controllare che l'unità di infusione sia inserita correttamente e bloccata saldamente. 2. Spingere la leva rossa in alto verso sinistra. 3. Inserire la copertura del vano di infusione. |
| Sul display viene visualizzato il messaggio "Riempire il serbatoio dell'acqua." anche se il serbatoio dell'acqua è pieno. | Il serbatoio dell'acqua non è inserito correttamente. ▶ Inserire correttamente il serbatoio dell'acqua. |
| | Acqua gassata nel serbatoio dell'acqua. ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua potabile fresca fredda non gassata. |
| | Il galleggiante nel serbatoio dell'acqua è bloccato. 1. Togliere il serbatoio dell'acqua. 2. Lavare a fondo il serbatoio dell'acqua. |

| Guasto | Causa e ricerca guasti |
|---|---|
| Sul display viene visualizzato il messaggio "Riempire il serbatoio dell'acqua." anche se il serbatoio dell'acqua è pieno. | <p>3. Sbloccare il galleggiante e renderlo nuovamente mobile.</p> <hr/> <p>Il filtro dell'acqua nuovo non è stato lavato secondo le istruzioni.</p> <p>1. Lavare il filtro dell'acqua secondo le istruzioni.</p> <p>2. Mettere in funzione il filtro dell'acqua.</p> <hr/> <p>Aria nel filtro dell'acqua.</p> <p>1. Immergere in acqua il filtro dell'acqua, con l'apertura verso l'alto, finché non escono più bolle.</p> <p>2. Ricollocare il filtro.</p> <hr/> <p>Il filtro dell'acqua è vecchio.</p> <p>► Inserire un nuovo filtro dell'acqua.</p> <hr/> <p>I depositi di calcare nel serbatoio d'acqua intasano il sistema.</p> <p>1. Pulire a fondo il serbatoio dell'acqua.</p> <p>2. Avviare il programma di decalcificazione.</p> |
| Sul display viene visualizzato il messaggio "Lavare l'unità di infusione ed eventualmente il serbatoio d'acqua.". | <p>L'unità di infusione è sporca.</p> <p>► Pulire l'unità di infusione.</p> <hr/> <p>Il meccanismo dell'unità di infusione si muove con fatica.</p> <p>► Pulire l'unità di infusione.</p> |
| Sul display viene visualizzato il messaggio che indica una tensione errata. | <p>Problemi di alimentazione elettrica.</p> <p>► Far funzionare l'apparecchio solo a 220–240 V ~.</p> |
| Sul display viene visualizzato il messaggio che richiede di riavviare l'apparecchio. | <p>L'apparecchio presenta un guasto.</p> <p>1. Staccare la spina di alimentazione e attendere 60 secondi.</p> <p>2. Reinscrivere la spina di alimentazione.</p> |
| Sul display viene visualizzato molto frequentemente il messaggio "Esegui il programma Calc'n Clean!". | <p>L'acqua decalcificata contiene ancora piccole quantità di calcare.</p> <p>1. Inserire un nuovo filtro dell'acqua.</p> <p>2. Impostare la durezza dell'acqua di conseguenza.</p> |

16 Trasporto, immagazzinamento e smaltimento

16.1 Attivazione di "Svuotamento acqua residua"

Proteggere l'apparecchio dal gelo durante il trasporto e l'immagazzinamento.

ATTENZIONE

Possibili danni all'apparecchio durante il trasporto o l'immagazzinamento a causa di residui di liquidi nell'apparecchio.

- ▶ Prima del trasporto o dell'immagazzinamento svuotare il sistema di tubi.
- 1. Eseguire il programma "Svuotamento acqua residua".
→ *"Panoramica dei programmi di servizio", Pagina 142*
- 2. Staccare l'apparecchio dalla rete elettrica.

16.2 Rottamazione di un apparecchio dismesso

Un corretto smaltimento nel rispetto dell'ambiente permette di recuperare materie prime preziose.

1. Staccare la spina del cavo di alimentazione.
2. Tagliare il cavo di alimentazione.
3. Smaltire l'apparecchio nel rispetto dell'ambiente.
Per informazioni sulle attuali procedure di smaltimento rivolgersi al rivenditore specializzato o al comune di competenza.



Questo apparecchio dispone di contrassegno ai sensi della direttiva europea 2012/19/UE in mate-

ria di apparecchi elettrici ed elettronici (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Questa direttiva definisce le norme per la raccolta e il riciclaggio degli apparecchi dismessi valide su tutto il territorio dell'Unione Europea.

17 Servizio di assistenza clienti

Presso il nostro servizio di assistenza clienti è possibile reperire ricambi originali funzionalmente rilevanti e disponibili a magazzino fino a 10 anni dalla messa in circolazione dell'apparecchio.

Per ulteriori informazioni, rivolgersi al nostro servizio di assistenza clienti.

Nota: L'intervento del servizio di assistenza clienti è gratuito nell'ambito delle condizioni di garanzia del produttore.

Informazioni dettagliate sulla durata e sulle condizioni di garanzia in ciascun Paese sono reperibili tramite il codice QR sul documento allegato relativo ai contatti di assistenza e alle condizioni di garanzia, presso il nostro servizio di assistenza clienti, il vostro rivenditore o sul nostro sito web.

I dati di contatto del servizio di assistenza clienti sono reperibili tramite il codice QR sul documento allegato relativo ai contatti di assistenza e alle condizioni di garanzia o sul nostro sito web.

Le informazioni conformi alla normativa (EU) 2023/826 sono disponibili online alla voce [siemens-home.bsh-group.com](https://www.siemens-home.bsh-group.com) nella pagina del prodotto

e nella pagina di assistenza dell'apparecchio nelle istruzioni per l'uso e nei documenti aggiuntivi.

17.1 Codice prodotto (E-Nr.), codice di produzione (FD) e numero progressivo (Z-Nr.)

Quando si contatta il servizio di assistenza clienti sono necessari il codice prodotto (E-Nr.), il codice di produzione (FD) e il numero progressivo (Z-Nr.) indicati sulla targhetta identificativa dell'apparecchio.

Annotare i dati dell'apparecchio e il numero di telefono del servizio di assistenza clienti per ritrovarli rapidamente.

18 Dati tecnici

| | |
|---|-----------------|
| Tensione | 220– 240 V ~ |
| Frequenza | 50 Hz |
| Potenza assorbita | 1500 W |
| Pressione massima pompa, statica | 19 bar |
| Capacità massima del serbatoio acqua (senza filtro) | 2,3 l |
| Capacità massima del serbatoio chicchi | 270 g |
| Capacità massima del contenitore dei chicchi di caffè destro/sinistro | 250 g |
| Lunghezza del cavo di alimentazione | 100 cm |
| Altezza apparecchio | 392 mm |
| Larghezza apparecchio | 315 mm |

| | |
|------------------------|----------|
| Profondità apparecchio | 470 mm |
| Peso, a vuoto | 12-14 kg |
| Tipo di macinacaffè | Ceramica |

18.1 Informazioni sul software libero e open source

Questo prodotto contiene componenti software concessi in licenza dai titolari dei diritti d'autore sotto forma di software libero oppure open source. Le informazioni di licenza corrispondenti sono memorizzate nell'elettrodomestico. Si può accedere alle informazioni di licenza corrispondenti anche tramite la Home Connect App: "Profilo -> Informazioni legali -> Informazioni di licenza".¹ Le informazioni di licenza possono essere scaricate anche dal sito web dei prodotti del marchio. (Cercare sul sito web del prodotto il modello di apparecchio e altri documenti). In alternativa è possibile richiedere le informazioni corrispondenti all'indirizzo e-mail osrequest@bshg.com o a BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.

Il relativo codice sorgente viene messo a disposizione su richiesta. Inviare la richiesta a osrequest@bshg.com oppure a BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.

Oggetto: „OSSREQUEST“

I costi di gestione della richiesta saranno addebitati in fattura. Questa offerta è valida per tre anni dalla data di acquisto o almeno per il periodo in cui offriamo il supporto e i ricambi per il relativo apparecchio.

¹ In funzione dell'allestimento dell'apparecchio

19 Dichiarazione di conformità

Con la presente, BSH Hausgeräte GmbH dichiara che l'apparecchio con funzionalità Home Connect è conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni in materia della direttiva 2014/53/EU.

La dichiarazione di conformità dettagliata RED è consultabile sul sito Internet siemens-home.bsh-group.com alla pagina del prodotto nei documenti supplementari.



2,4 GHz di banda (2400–2483,5 MHz): max. 100 mW

5 GHz di banda (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): max. 200 mW

| | | | | | | | | | |
|----------|----|----|----|----|----|---------|----|----|----|
| U | BE | BG | CZ | DK | DE | EE | IE | EL | ES |
| | FR | HR | IT | CY | LI | LV | LT | LU | HU |
| | MT | NL | AT | PL | PT | RO | SI | SK | FI |
| | SE | NO | CH | TR | IS | UK (NI) | | | |

5 GHz di WLAN (Wi-Fi): solo per l'uso in ambienti interni.

| | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|----|
| AL | BA | MD | ME | MK | RS | UK | UA |
|----|----|----|----|----|----|----|----|

5 GHz di WLAN (Wi-Fi): solo per l'uso in ambienti interni.

U kunt online aanvullende informatie en uitleg vinden. Scan de QR-code op de titelpagina.



Inhoudsopgave

| | | | |
|---|------------|---|------------|
| 1 Veiligheid | 153 | | |
| 1.1 Definitie van de signaalwoorden | 153 | 7.3 Twee kopjes tegelijk afnemen | 166 |
| 1.2 Algemene aanwijzingen | 154 | 7.4 "XL-dranken" afnemen | 166 |
| 1.3 Bestemming van het apparaat | 154 | 7.5 "doubleShot" en "tripleShot" ¹ | 166 |
| 1.4 Inperking van de gebruikers | 154 | 7.6 Slow Brew en Cold Brew | 166 |
| 1.5 Veiligheidsaanwijzingen | 154 | 7.7 Koffierecepten | 166 |
| 2 Milieubescherming en besparing | 157 | 7.8 baristaMode of comfortMode | 166 |
| 2.1 Afvoeren van de verpakking | 157 | 7.9 Favoriete drank opslaan | 167 |
| 2.2 Energie besparen | 157 | 7.10 Elektronische instelling van de maalgraad "eGrinder" gebruiken | 167 |
| 3 Opstellen en aansluiten | 158 | 7.11 "beanIdent System" gebruiken | 167 |
| 3.1 Meegeleverd | 158 | 8 Personalisering | 167 |
| 3.2 Apparaat opstellen en aansluiten | 158 | 8.1 Een eerste profiel aanmaken | 167 |
| 4 Uw apparaat leren kennen | 158 | 8.2 Meer profielen aanmaken | 168 |
| 4.1 Apparaat | 158 | 8.3 Profiel bewerken | 168 |
| 4.2 Lekschaal | 159 | 8.4 Profiel wissen | 168 |
| 4.3 Bedieningspaneel | 159 | 8.5 Profielen sorteren | 168 |
| 5 Accessoires | 160 | 8.6 Drank toevoegen aan een profiel | 168 |
| 6 Voor het eerste gebruik | 160 | 8.7 Drank uit "Klassieker", "coffeeWorld" of "XL-dranken" toevoegen aan het profiel | 168 |
| 6.1 Apparaat voorbereiden en reinigen | 160 | 8.8 Profiel uit "Klassieker" of "coffeeWorld" aanmaken | 168 |
| 6.2 Waterhardheid bepalen | 161 | 8.9 Drank in het profiel bewerken | 169 |
| 6.3 Overzicht waterhardheidsgraden | 161 | 8.10 Drank in het profiel wissen | 169 |
| 6.4 Waterfilter gebruiken | 162 | 9 Kinderslot | 169 |
| 6.5 Eerste keer in gebruik nemen | 162 | 9.1 Kinderslot inschakelen | 169 |
| 6.6 Algemene aanwijzingen | 163 | 9.2 Kinderslot uitschakelen | 169 |
| 7 De Bediening in essentie | 163 | | |
| 7.1 Apparaat in- of uitschakelen | 163 | | |
| 7.2 Drankafname | 164 | | |

¹ Afhankelijk van de drank

| | | | |
|---|------------|--|------------|
| 10 Kopjesvoorverwarmingsfunctie | 169 | 14.1 Vaatwasserbestendigheid .. | 176 |
| 10.1 Kopjesverwarming activeren en deactiveren | 169 | 14.2 Reinigingsmiddelen | 176 |
| 10.2 "Kopjesvoorverwarmfunctie" gebruiken | 169 | 14.3 Apparaat reinigen | 177 |
| 11 Home Connect | 170 | 14.4 Lekschaal en koffiedikreservoir reinigen | 178 |
| 11.1 Home Connect instellen | 170 | 14.5 Melkreservoir reinigen | 178 |
| 11.2 Home Connect instellingen | 170 | 14.6 Watertank reinigen | 178 |
| 11.3 Apparaat met Home Connect app bedienen | 171 | 14.7 Serviceprogramma's | 178 |
| 11.4 Afstandsdiagnose | 172 | 15 Storingen verhelpen | 179 |
| 11.5 Software-update | 172 | 16 Transporteren, opslaan en afvoeren | 184 |
| 11.6 Bescherming persoonsgegevens | 172 | 16.1 "Restwaterverwijdering" activeren | 184 |
| 12 Basisinstellingen | 173 | 16.2 Afvoeren van uw oude apparaat | 184 |
| 12.1 Basisinstellingen wijzigen ... | 173 | 17 Servicedienst | 185 |
| 12.2 Overzicht van de basisinstellingen | 173 | 17.1 Productnummer (E-Nr.), productienummer (FD) en volgnummer (Z-Nr.) | 185 |
| 13 Automatische reiniging en ontkalking | 175 | 18 Technische gegevens | 185 |
| 13.1 Automatische reiniging en ontkalking gebruiken | 176 | 18.1 Informatie over vrije software en opensourcesoftware | 185 |
| 14 Reiniging en onderhoud | 176 | 19 Conformiteitsverklaring | 186 |



1 Veiligheid

Neem de volgende veiligheidsvoorschriften in acht.

1.1 Definitie van de signaalwoorden

Hier vindt u de betekenis van de in deze handleiding gebruikte signaalwoorden.

WAARSCHUWING

Neem deze aanwijzingen in acht om mogelijk ernstig of dodelijk letsel te vermijden.

LET OP

Neem deze aanwijzingen in acht om schade aan het apparaat of andere materiële schade te vermijden.

Opmerking: Dit wijst u op belangrijke informatie.

1.2 Algemene aanwijzingen

- Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.
- Bewaar de gebruiksaanwijzing en de productinformatie voor later gebruik of voor volgende eigenaren.
- Sluit het apparaat in geval van transportschade niet aan.

1.3 Bestemming van het apparaat

Gebruik het apparaat uitsluitend:

- om hete drank te bereiden.
- om koud bereide dranken te maken.
- in gesloten ruimten in huishoudens en soortgelijke toepassingen, zoals in personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen; in landbouwbedrijven; voor klanten in hotels, motels en andere typische woonomgevingen; in B&B's.
- tot een hoogte van 2000 m boven zeeniveau.

1.4 Inperking van de gebruikers

Dit apparaat kan worden bediend door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met fysieke, sensorische of geestelijke beperkingen of met gebrekkige ervaring en/of kennis, indien zij onder toezicht staan of zijn geïnstrueerd in het veilige gebruik van het apparaat en de daaruit resulterende gevaren hebben begrepen.

Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze 8 jaar of ouder zijn en onder toezicht staan.

Zorg ervoor dat kinderen die jonger zijn dan 8 jaar niet bij het apparaat of de aansluitkabel kunnen komen.

1.5 Veiligheidsaanwijzingen

WAARSCHUWING – Kans op verstikking!

Kinderen kunnen verpakkingsmateriaal over het hoofd trekken en hierin verstrikt raken en stikken.

- ▶ Verpakkingsmateriaal uit de buurt van kinderen houden.
- ▶ Laat kinderen niet met verpakkingsmateriaal spelen.

Kinderen kunnen kleine onderdelen inademen of inslikken en hierdoor stikken.

- ▶ Kleine onderdelen uit de buurt van kinderen houden.
- ▶ Kinderen niet met kleine onderdelen laten spelen.

⚠ WAARSCHUWING – Kans op elektrische schok!

Ondeskundige installaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Het apparaat uitsluitend aansluiten en gebruiken volgens de gegevens op het typeplaatje.
- ▶ Het apparaat uitsluitend via een volgens de voorschriften geïnstalleerd stopcontact met randaarde op een stroomnet met wisselstroom aansluiten.
- ▶ Het randaardesysteem van de elektrische huisinstallatie moet conform de elektrotechnische voorschriften zijn geïnstalleerd.

Een beschadigd apparaat of een beschadigd netsnoer is gevaarlijk.

- ▶ Nooit een beschadigd apparaat gebruiken.
- ▶ Nooit een apparaat met gescheurd of gebroken oppervlak gebruiken.
- ▶ Nooit aan het netsnoer trekken, om het apparaat van het elektriciteitsnet te scheiden. Altijd aan de stekker van het netsnoer trekken.
- ▶ Wanneer het apparaat of het netsnoer is beschadigd, dan direct de stekker van het netsnoer uit het stopcontact halen of de zekering in de meterkast uitschakelen.
- ▶ Neem contact op met de klantenservice. → *Pagina 185*

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Alleen daarvoor geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Er mogen uitsluitend originele reserveonderdelen worden gebruikt voor reparatie van het apparaat.
- ▶ Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd raakt, moet het ter vermindering van risico's worden vervangen door de fabrikant, de servicedienst of een andere gekwalificeerde persoon.

Binnendringend vocht kan tot elektrische schokken leiden.

- ▶ Nooit het apparaat of het netsnoer in water dompelen.
- ▶ Op de stekkerverbinding van het apparaat mag geen vloeistof overlopen.
- ▶ Gebruik het apparaat alleen in gesloten ruimtes.

- ▶ Stel het apparaat nooit bloot aan grote hitte en vochtigheid.
- ▶ Geen stoomreiniger of hogedrukreiniger gebruiken om het apparaat te reinigen.

⚠ WAARSCHUWING – Brandgevaar!

Het apparaat wordt heet.

- ▶ Het apparaat voldoende ventileren.
 - ▶ Laat het apparaat nooit in een kast werken.
- Het gebruik van een verlengd netsnoer en niet-toegestane adapters is gevaarlijk.
- ▶ Geen verlengsnoeren of meervoudige stopcontacten gebruiken.
 - ▶ Alleen door de fabrikant goedgekeurde adapters en netsnoeren gebruiken.
 - ▶ Wanneer het netsnoer te kort is en er geen langer netsnoer beschikbaar is, neem dan contact op met een elektrospesialzaak om de huisinstallatie aan te passen.

⚠ WAARSCHUWING – Kans op brandwonden!

Enkele apparaatonderdelen worden zeer heet.

- ▶ Nooit hete apparaatonderdelen aanraken.
- ▶ Na het gebruik de hete apparaatonderdelen laten afkoelen voordat u deze aanraakt.

⚠ WAARSCHUWING – Kans op verbranding!

Vers bereide dranken zijn zeer heet.

- ▶ De dranken indien nodig laten afkoelen.
- ▶ Huidcontact met naar buiten tredende vloeistoffen en dampen vermijden.

Als het apparaat op afstand via de Home Connect app zonder direct toezicht wordt gestart, kan dat brandwonden bij derden tot gevolg hebben.

- ▶ Houd uw handen tijdens de drankafgifte niet onder de uitloop.
- ▶ Houd personen en vooral kinderen uit de buurt van het apparaat.

⚠ WAARSCHUWING – Kans op letsel!

Onjuist gebruik van het apparaat kan de gebruiker in gevaar brengen.

- ▶ Het apparaat uitsluitend conform de bestemming gebruiken om letsel te voorkomen.

Gevaar voor beknelling van uw vingers bij het sluiten apparaatdeur.

- ▶ Bij het sluiten van de apparaatdeur op uw vingers letten. Het maalwerk roteert.
- ▶ Nooit in het maalwerk grijpen.

⚠ **WAARSCHUWING – Gevaar: magnetisme!**

Het apparaat bevat permanente magneten. Deze kunnen elektronische implantaten, zoals pacemakers, of insulinepompen beïnvloeden.

- ▶ Personen met elektronische implantaten moeten een afstand van minstens 10 cm tot het apparaat en tot de uitgenomen wassertank aanhouden.

⚠ **WAARSCHUWING – Kans op gevaar voor de gezondheid!**

Tijdens het filterproces kan een lichte verhoging van het kaliumgehalte optreden, wat bij dialysepatiënten en personen met een nieraandoening tot problemen kan leiden.

- ▶ Raadpleeg bij een nieraandoening of speciaal kaliumdieet vóór gebruik een arts.

Verontreinigingen in het apparaat kunnen de gezondheid schaden.

- ▶ De reinigingsinstructies voor de hygiëne van het apparaat in acht nemen.

Water uit het warmwatercircuit is mogelijk schadelijk voor de gezondheid.

- ▶ Gebruik het apparaat uitsluitend met vers, koud drinkwater zonder koolzuur.

2 Milieubescherming en besparing

2.1 Afvoeren van de verpakking

De verpakkingsmaterialen zijn milieuvriendelijk en kunnen worden hergebruikt.

- ▶ De afzonderlijke componenten op soort gescheiden afvoeren.

2.2 Energie besparen

Als u deze aanwijzingen opvolgt, verbruikt het apparaat minder energie.

Het interval voor de automatische uitschakeling op de kleinste waarde instellen.

- ✓ Als het apparaat niet wordt gebruikt, wordt het eerder uitgeschakeld.
→ "*Basisinstellingen*", Pagina 173

De drankafname niet voortijdig onderbreken.

- ✓ De verwarmde hoeveelheid water of melk wordt optimaal gebruikt.

Het apparaat regelmatig ontkalken.

- ✓ Kalkafzettingen verhogen het energieverbruik.

3 Opstellen en aansluiten

3.1 Meegeleverd

Controleer na het uitpakken alle onderdelen op transportschade en de volledigheid van de levering.

Opmerking: Afhankelijk van het apparaattype worden verschillende accessoires meegeleverd. De betreffende accessoires zijn gemarkeerd met een gestreept kader.

→ Fig. 1

| | |
|----------|---|
| A | Volautomatische espressomachine |
| B | Melkreservoir |
| C | Melkslangetje |
| D | Adapter voor het melkreservoir ¹ |
| E | Gebruiksaanwijzing |
| F | Aanbrenghulp voor waterfilter |
| G | Ontkalkingspatroon |
| H | Reinigingspatroon |
| I | Waterfilter |
| J | Teststrip voor de hardheid van het water |

3.2 Apparaat opstellen en aansluiten

LET OP

Gevaar voor schade aan het apparaat. Bij een ondeskundige ingebruikneming kan het apparaat beschadigd raken.

- ▶ Gebruik het apparaat alleen in vorstvrije ruimten.
- ▶ Als het apparaat bij temperaturen onder 0 °C is getransporteerd of opgeslagen, het apparaat vóór ingebruikneming 3 uur op kamertemperatuur laten komen.

1. Het apparaat op een waterbestendig horizontaal oppervlak met voldoende draagkracht plaatsen.
2. Het apparaat met de stekker op een reglementair geïnstalleerd, geaard stopcontact aansluiten.
3. Na het aansluiten telkens ca. 5 seconden wachten.

4 Uw apparaat leren kennen

4.1 Apparaat

Hier vindt u een overzicht van de onderdelen van uw apparaat.

Opmerkingen

- Afhankelijk van het apparaattype zijn kleur- en detailafwijkingen mogelijk.
- De gebruiksaanwijzing beschrijft twee apparaatvarianten:
 - Apparaat heeft één bonenreservoir.
 - Apparaat heeft twee bonenreservoirs.

→ Fig. 2

¹ Afhankelijk van de apparaatuitvoering

| | |
|-----------|---|
| 1 | Kopjesverlichting |
| 2 | Melkreservoir |
| 3 | Touchvelden |
| 4 | Patroonvak |
| 5 | Afdekking van het patroonvak |
| 6 | Kopjesverwarming ¹ |
| 7 | Bonenreservoir ¹ |
| 8 | Aromadeksel ¹ |
| 9 | LED-indicatie bonenreservoir ¹ |
| 10 | Typeplaatje |
| 11 | Touchdisplay |
| 12 | Deur van zetkamer |
| 13 | Watertank |
| 14 | Afdekking uitloop |
| 15 | Melksysteem |
| 16 | Lekschaal |

4.2 Lekschaal

Hier vindt u een overzicht van de onderdelen van uw lekschaal.

→ Fig. **3**

| | |
|----------|--------------------------------|
| 1 | Koffiedikreservoir |
| 2 | Lekplaat |
| 3 | Inleggedeelte van de lekschaal |
| 4 | Lekschaal |

4.3 Bedieningspaneel

Via het bedieningsveld kunt u alle functies van uw apparaat instellen en informatie krijgen over de gebruikstoestand.








Touchdisplay

Het touchdisplay is zowel indicatie als bedieningselement.

Hoofdmenu




| | |
|----------------|---|
| Profielen | Opgeslagen dranken met persoonlijke instellingen kiezen. |
| Klassieker | Standaarddranken kiezen. |
| coffeeWorld | Basisdranken kiezen, die in combinatie met Home Connect kunnen worden uitgebreid. |
| XL-dranken | Dranken met een grote inhoud kiezen. |
| Koffierecepten | Recepten voor dranken met koffie kiezen. |
| Instellingen | Instellingen openen. |

Drankparameters

| | |
|---|----------------------------------|
|  | Sterkte instellen. |
|  | Hoeveelheid per kopje instellen. |
|  | Melkaandeel instellen. |
|  | Maalgraad instellen. |
|  | Contacttijd instellen. |
|  | Aroma instellen. |
|  | Temperatuur instellen. |

Tip: Meer drankinstellingen vindt u in de basisinstellingen.

Indicatie




| | |
|---|---|
|  coffee circle | Geselecteerde bonensoort |
|  | Bonenreservoir ¹ kiezen. |
|  | Apparaat bevindt zich in "baristaMode" of "comfort-Mode". |



¹ Afhankelijk van de apparaatuitvoering

| | |
|--|---|
|  | Kopjesverwarming is ingeschakeld. |
|  | aromaBoost |
|  | Apparaat is met Home Connect verbonden. |
|  | Apparaat is niet met Home Connect verbonden. |
|  | Apparaat heeft geen verbinding met de server. |
|  | Er is een ontkalking nodig en deze wordt uitgevoerd na het aantal kopjes dat in het symbool wordt aangegeven. Opmerking: Het resterende aantal kopjes is afhankelijk van het gebruik. |
|  | Nieuw reinigingspatroon of ontkalkingspatroon kopen en tijdig vervangen. Opmerking: Het resterende aantal kopjes is afhankelijk van het gebruik en de inhoud. |
|  | Ontkalkingsprogramma dringend uitvoeren! Apparaat wordt binnenkort geblokkeerd. |
|  | "Demonstratiemodus" is geactiveerd. |

Touchvelden

Hier vindt u een overzicht van de symbolen die altijd zichtbaar zijn.

| | |
|--|--|
|  | Apparaat in- of uitschakelen. |
|  | Naar het startmenu teruggaan. |
|  | "baristaMode" of "comfortMode" kiezen. |

| | |
|---|--|
|  | Favoriete drank opslaan. |
|  | Serviceprogramma's openen of verlaten. |

5 Accessoires

Gebruik alleen originele accessoires. Deze zijn op het apparaat afgestemd.

| Accessoires | Handel |
|---------------------------------|----------------------|
| Thermoskan | TZ40001 |
| Thermosbeker | TZ40002 |
| Melkreservoir | TZ90009 |
| Melkreservoir, glas | TZ80008 |
| Waterfilter | TZ70003 |
| Waterfilterpakket met 3 filters | TZ70033 |
| Waterfilterpakket met 6 filters | TZ70063A |
| Reinigingspatroon | TZ800Z1 |
| Ontkalkingspatroon | TZ800Z2 |
| Combiverpakking patronen | TZ800Z3 |
| Verzorgingsset | TZ80004A TZ80004B |
| Adapter voor het melkreservoir | TZ70001 |

6 Voor het eerste gebruik

Bereid het apparaat voor voor het gebruik.

6.1 Apparaat voorbereiden en reinigen

Reinig het apparaat en de onderdelen. Volg de instructies met afbeeldingen aan het begin van deze gebruiksaanwijzing.

LET OP

Ongeschikte bonen kunnen het maalwerk verstoppem.

- ▶ Alleen zuivere, gebrande espresso-bonen of bonenmengsels voor volautomaten gebruiken.
- ▶ Geen geglaceerde koffiebonen gebruiken.
- ▶ Geen gekarameliseerde koffiebonen gebruiken.
- ▶ Geen koffiebonen gebruiken die met suikerhoudende additieven zijn behandeld.
- ▶ Het reservoir niet met gemalen koffie vullen.

→ Fig. **4** - **31**

Opmerkingen

- Vul de watertank dagelijks met vers, koud drinkwater zonder koolzuur.
- Bij de apparaatvariant met 2 bonenreservoirs kunt u 2 verschillende soorten koffiebonen erin doen. De LED van het actieve bonenreservoir brandt.
- Het apparaat onthoudt voor elke drank het laatst geselecteerde bonenreservoir. U kunt deze voorinstelling wijzigen.

Tip: Om de kwaliteit optimaal te houden bewaart u de koffiebonen koel en afgesloten.

U kunt de koffiebonen meerdere dagen in het bonenreservoir bewaren zonder dat het aroma verloren gaat.

6.2 Waterhardheid bepalen

De juiste instelling van de waterhardheid is van belang, opdat het apparaat tijdig meldt dat het moet worden ontkalkt. U kunt de waterhardheid bepalen met behulp van het bijgevoegde teststrookje of opvragen bij uw waterleidingbedrijf.

- ▶ Het teststrookje even in vers leidingwater dompelen ① en laten uitdruipen.

→ "Overzicht waterhardheidsgraden", Pagina 161

- ▶ Een minuut wachten ②.
- ▶ De waarde van de waterhardheid op het teststrookje aflezen ③.

→ Fig. **11**

Opmerking: Gebruik het teststrookje ook bij een geïnstalleerde onthardingssysteem, omdat deze verschillende waterhardheden genereren.

Tips

- U kunt de instellingen op elk gewenst moment wijzigen.
→ "Basisinstellingen", Pagina 173
- Wanneer de waterhardheid hoger is dan 21 °dH (3,8 mmol/l), kunt u de watertank vullen met voorgefilterd water om kalkaanslag in de watertank te verminderen.

6.3 Overzicht waterhardheidsgraden

De tabel toont de toekenning van de niveaus aan de graden van waterhardheid.

| Stand | Ringinstelling op INTENZA-filter | Duitse hardheid in °dH | Totale hardheid in mmol/l |
|-------|----------------------------------|------------------------|---------------------------|
| 1 | A | 1 - 7 | < 1,3 |
| 2 | A | 8 - 14 | 1,3 - 2,5 |
| 3 | B | 15 - 21 | 2,5 - 3,8 |

| Stand | Ringinstelling op INTENZA-filter | Duitse hardheid in °dH | Totale hardheid in mmol/l |
|----------------|----------------------------------|------------------------|---------------------------|
| 4 ¹ | C | 22 - 30 | > 3,8 |

6.4 Waterfilter gebruiken

Met een waterfilter vermindert u de kalkafzettingen en vermindert u de verontreinigingen in het water.

Opmerking: Het kalkgehalte van het water beïnvloedt het aroma en de crema van de koffie. Aan de onderkant van het BRITA INTENZA waterfilter bevindt zich een aromaring. Verdraai de aromaring om het optimale aromaniveau voor uw leidingwater in te stellen.

- ▶ Scan de volgende QR-code voor een uitgebreide gebruiksaanwijzing van het waterfilter.

→ Fig. **32**

Waterfilter plaatsen

LET OP

Mogelijke apparaatschade door verkalking.

- ▶ Het waterfilter bijtijds vervangen.
- ▶ Het waterfilter uiterlijk na 2 maanden vervangen.
- ▶ De meldingen op het display in acht nemen.

1. ⚙ indrukken.
2. Op "INTENZA-filter" drukken en de aanwijzingen op het display volgen.

Waterfilter vervangen of verwijderen

U kunt het apparaat ook zonder waterfilter gebruiken.

1. ⚙ indrukken.

2. "INTENZA-filter" indrukken.
3. Op "Vervangen" of "Verwijderen" drukken en de aanwijzingen op het display volgen.

→ Fig. **13**

→ Fig. **14**

Opmerkingen

- Voer het gebruikte waterfilter af volgens de plaatselijk geldende voorschriften.
- Bewaar reservewaterfilters altijd in de originele, verzegelde verpakking op een koele en droge plaats.

Tips

- Wissel het waterfilter ook om hygiënische redenen.
- Met een waterfilter hoeft u het apparaat minder vaak te ontkalken.
- Wanneer u een waterfilter gebruikt, krijgt u koffiedranken met meer smaak.
- Spoel het geplaatste waterfilter vóór gebruik door een kopje heet water af te nemen, wanneer u het apparaat bijvoorbeeld tijdens een vakantie langere tijd niet hebt gebruikt.
- Het waterfilter is verkrijgbaar in de handel of via de klantenservice.
→ "Accessoires", Pagina 160

6.5 Eerste keer in gebruik nemen

Breng na de aansluiting op het lichtnet de instellingen voor de eerste ingebruikneming aan. De eerste ingebruikneming verschijnt als het apparaat voor het eerst wordt ingescha-

¹ Fabrieksinstelling

keld of op de fabrieksinstellingen wordt teruggezet.

1. Schakel het apparaat in met ☺.
 2. De instructies op het display volgen.
- ✓ Met de instructies op het display doorloopt u het programma.

Opmerkingen

- Als u Home Connect nu wilt installeren, volg dan de aanwijzingen in de Home Connect app.
→ *"Home Connect instellen"*, Pagina 26
- Als de "Demonstratiemodus" actief is, functioneren alleen de displaymeldingen. U kunt geen drank afnemen of programma's uitvoeren.

6.6 Algemene aanwijzingen

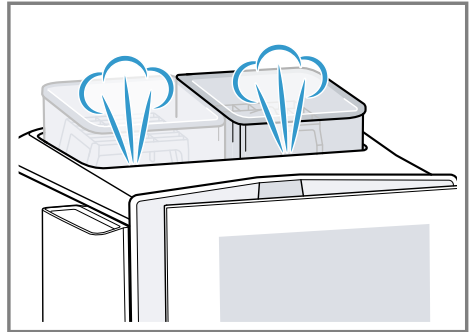
Neem de aanwijzingen in acht om het apparaat optimaal te kunnen gebruiken.

Opmerkingen

- Uw apparaat werkt alleen als u beide patronen plaatst.
- Het apparaat is in de fabriek ingesteld op de standaardinstellingen voor optimaal gebruik.
- De molen is in de fabriek ingesteld op een optimale werking. Wanneer de koffie slechts druppelend wordt afgegeven of te slap is en te weinig crema heeft, kunt u de maalgraad instellen.
→ *"Elektronische instelling van de maalgraad eGrinder gebruiken"*, Pagina 167
- Tijdens de werking kunnen waterdruppels ontstaan bij de ventilatiesleuven en het deksel van de tablettenschacht.
- Als u het apparaat een bepaalde tijd niet bedient, wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld. U

kunt de tijdsduur wijzigen in de basisinstellingen. → *Pagina 173*

- Om technische redenen kan er stoom uit het apparaat ontsnappen.



- De eerste drank heeft nog niet het volle aroma wanneer:
 - U het apparaat voor het eerst gebruikt.
 - U het apparaat langere tijd niet heeft gebruikt.
 De drank niet drinken.

Tip: Na de ingebruikneming van het apparaat verkrijgt u pas een langdurig fijnporige cremalaag nadat u een paar kopjes heeft afgenomen.

7 De Bediening in essentie

7.1 Apparaat in- of uitschakelen

- ▶ Druk op ☺.
Bij het inschakelen toont het display het logo. Het apparaat spoelt automatisch wanneer het wordt in- en uitgeschakeld. Bij het uitschakelen dampt het apparaat tijdens de reiniging uit in de lekschaal. Wanneer het apparaat bij het inschakelen nog warm is of wanneer er geen drank is afgenomen voor-

dat het wordt uitgeschakeld, spoelt het apparaat niet.

7.2 Drankafname

In het navolgende leert u hoe u de drank van uw keuze kunt bereiden.

WAARSCHUWING

Kans op verbranding!

Vers bereide dranken zijn zeer heet.







- ▶ De dranken indien nodig laten afkoelen.
- ▶ Huidcontact met naar buiten tredende vloeistoffen en dampen vermijden.

Opmerkingen

- Bij enkele instellingen wordt de koffie in meerdere stappen bereid. Wacht tot de bereiding helemaal voltooid is.
- Als u een drank met melk wilt afnemen, moet u altijd het met melk gevulde melkreservoir of de melkadapter met een melkpak aansluiten.
- U kunt de drankuitloop alleen plaatsen of verwijderen als de melkhouder of de melkadapter niet is aangesloten.
- Het melkreservoir is speciaal voor dit apparaat ontwikkeld. Gebruik het melkreservoir uitsluitend voor het bewaren van melk in de koelkast bij huishoudelijk gebruik.
- Als het melksysteem niet is gereinigd, kunnen bij afname van heet water geringe hoeveelheden melk meekomen.

Koffiedrank van verse bonen afnemen

1. Het voorverwarmde kopje onder het uitloopstelsel plaatsen.

2. Druk op "Klassieker", "coffeeWorld" of "XL-dranken".
3. Kies een drank zonder melk.
 - ✓ Het display geeft de drank en actuele instellingen aan.
4. Wijzig de instellingen voor de drank indien nodig.
 - ▶ Om de sterkte  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om de vulhoeveelheid  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om de maalgraad  in te stellen op de segmenten drukken.
 - "Elektronische instelling van de maalgraad eGrinder gebruiken", Pagina 167
 - ▶ Om de contacttijd  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om de bereidingstemperatuur  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om het bonenreservoir ¹ te wijzigen op  drukken.

5. Druk op "Start".

De koffiebonen worden voor elk zetproces vers gemalen.

- ✓ De koffie wordt gezet en loopt vervolgens in het kopje.

Opmerking: Als u de actuele drankafname voortijdig volledig wilt stoppen, druk dan op "Stop".

Tips

- U kunt de kopjes vóór de afname ook met de "Kopjesvoorverwarmfunctie" of de kopjesverwarming¹ voorverwarmen.
- U kunt de drank onder "Favorieten" opslaan of een reeds opgeslagen drank kiezen.

¹ Afhankelijk van de apparaatuitvoering

Koffiedrank met melk afnemen








⚠ WAARSCHUWING


Kans op brandwonden!

Het melksysteem wordt erg warm.

- ▶ Nooit het hete melksysteem aanraken.
- ▶ Het hete melksysteem laten afkoelen voordat u het aanraakt.

Vereisten

- Het apparaat is ingeschakeld, de watertank en het bonenreservoir zijn gevuld.
 - Het melkreservoir of de melkadapter is aangesloten.
 - Het melkreservoir is met melk gevuld of het slangetje van de melkadapter is in de melk gedoopt.
1. Het voorverwarmde kopje onder het uitloopsysteem plaatsen.
 2. Druk op  en kies "baristaMode".
 3. Druk op "Klassieker".
 4. Kies een drank met melk.
 5. Druk op het dranksymbool en stel de drankparameters in.
 - ▶ Om de sterkte  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om de vulhoeveelheid  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om het melkaandeel  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om de maalgraad  in te stellen op de segmenten drukken.
→ "Elektronische instelling van de maalgraad eGrinder gebruiken", Pagina 167
 - ▶ Om de contacttijd  in te stellen op de segmenten drukken.
 - ▶ Om de bereidingstemperatuur  in te stellen op de segmenten drukken.

- ▶ Om het bonenreservoir ¹ te wijzigen op  drukken.
6. Druk op "Start".
- ✓ De drank wordt bereid en stroomt vervolgens in het glas.
 - ✓ Het melksysteem wordt na de bereiding automatisch gereinigd met een korte straal stoom.

Opmerkingen

- Als u de actuele drankafname voortijdig volledig wilt stoppen, druk dan op "Stop".
- Druk op "Over slaan" als u alleen de actuele afname stap wilt stoppen.
- Als u ca. 30 seconden lang geen instelling wijzigt, verlaat het apparaat de instelmodus.
- Het apparaat slaat de instellingen automatisch op.
- Druk op "Resetten" om alle drankparameters te resetten.

Tips

- U kunt de kopjes vóór de afname ook met de "Kopjesvoorverwarmfunctie" of de kopjesverwarming ¹ voorverwarmen.
- Bij de apparaatvariant met 2 bonenreservoirs kunt u tijdens de drankbereiding bij lege bonenreservoir ¹ omschakelen. De bereiding gaat dan verder met het volle bonenreservoir.
- In plaats van melk kunt u ook plantaardige dranken zoals sojamelk gebruiken.
- De kwaliteit van het melkschuim is afhankelijk van de gebruikte soort melk of plantaardige drank.

¹ Afhankelijk van de apparaatuitvoering

7.3 Twee kopjes tegelijk afnemen

Afhankelijk van uw drank kunt u 2 kopjes tegelijk bereiden.

Opmerking: Als de functie "doubleShot" of "tripleShot" actief is, is het niet mogelijk om twee kopjes tegelijk af te nemen.

1. Kies het symbool voor de gewenste drank.
2. Druk op .
- ✓ Het display toont 2x "Drank" en  brandt.
3. Plaats twee kopjes links en rechts onder de uitloop.
4. Druk op "Start".
De drank wordt in 2 stappen bereid. De bonen worden in 2 maalcycli gemalen.
- ✓ De drank wordt bereid en stroomt in de kopjes.
5. Wacht tot het proces volledig is voltooid.

7.4 "XL-dranken" afnemen

"XL-dranken" zijn dranken met grote hoeveelheden per kopje. Als u een zeer hoge beker onder de uitloop wilt zetten, kunt u de druppelplaat aan de "XL flap" optillen en de beker in het diepere inleggedeelte van de lek-schaal onder de plaat plaatsen.

→ Fig. **33**

7.5 "doubleShot" en "tripleShot"¹

Uw apparaat maalt twee of drie keer koffie.

Om alleen lekkere en maagvriendelijke aroma's te verkrijgen maalt en bereidt het apparaat opnieuw koffiebonen.

Hoe langer het koffiezetten duurt, des te meer bittere stoffen en ongewenste aroma's vrijkomen. Bittere stoffen en ongewenste aroma's kunnen de smaak en verteerbaarheid van de koffie negatief beïnvloeden.

Opmerkingen

- Als de functie "doubleShot" of "tripleShot" actief is, is het niet mogelijk om twee kopjes tegelijk af te nemen.
- De functies "doubleShot" en "tripleShot" zijn afhankelijk van de gekozen drank, de gekozen sterkte en de grootte van de drank.

7.6 Slow Brew en Cold Brew

Slow Brew en Cold Brew zijn langzaam bereide dranken die uw apparaat in een pulserende, niet continue drankstroom afgeeft. Deze manier van koffie zetten is er in een hete en koude variant. De drankenafgifte duurt meerdere minuten.

Opmerking: Vul de watertank vóór de drankenafgifte met vers, koud drinkwater zonder koolzuur.

7.7 Koffierecepten

"Koffierecepten" zijn drankcreaties waarbij u aanvullende ingrediënten nodig heeft. Deze ziet u na selectie van een recept in de ingrediënten. Voor de bereiding start u het recept en volgt u de stapsgewijze instructies op het display.

7.8 baristaMode of comfort-Mode


U kunt de bedieningsmodus kiezen. Bij de keuze "baristaMode" zijn voor de afzonderlijke dranken meer instel-

¹ Afhankelijk van de drank

mogelijkheden beschikbaar, bijv. contacttijd.

7.9 Favoriete drank opslaan

U kunt een favoriete drank die u vaak afneemt direct opslaan.

1. Kies het symbool voor de gewenste drank.
2. Druk op het dranksymbool en stel de drankparameters in.
3. Om op te slaan 3 seconden op  drukken.

Tips

- Om de favoriete drank steeds weer te geven en te starten drukt u één keer kort op .
- U kunt altijd een nieuwe favoriete drank opslaan.

Opmerking: Wanneer u een nieuwe favoriete drank opslaat, vervangt u de bestaande favoriete drank.

7.10 Elektronische instelling van de maalgraad "eGrinder" gebruiken

Uw apparaat beschikt over een instelbare molen, waarmee u de maalgraad van de koffiebonen individueel in de "baristaMode" kunt aanpassen.

1. Druk op  en kies "baristaMode".
2. Druk op het symbool voor de gewenste drank.
3. Druk op  en stel de maalgraad in.

Opmerking: Bij de apparaatvariant met 2 bonenreservoirs kunt u de maalgraad voor elk bonenreservoir apart instellen.

Tips


- De basismaalgraad voor de "comfortMode" kunt u instellen in de apparaatinstellingen.
- In de "comfortMode" kunt u bovendien de functie "aromaBoost" voor

kleine dranken gebruiken, bijv. espresso. Met "aromaBoost" stelt u de maalgraad iets fijner in dan de ingestelde basismaalgraad.

- Wanneer de koffie slechts druppelend wordt afgegeven, stelt u de maalgraad grover in. Wanneer de koffie te snel wordt afgegeven en te weinig crema heeft, stelt u de maalgraad fijner in.


7.11 "beanIdent System" gebruiken

U kunt het apparaat instellen op de door u gebruikte soort koffiebonen.

1. Druk op .
2. "Instellingen" kiezen.
3. "Drankinstellingen" kiezen.
4. "beanIdent System" kiezen.
5. "Bonereservoir" kiezen
6. Kies koffiesoort.
7. "Bevestigen" kiezen.


8 Personalisering

Sla dranken op in uw persoonlijke profiel.

Een profiel bevat favoriete dranken met persoonlijke instellingen. Druk op  om de instellingen af te sluiten.


Tip: U kunt de instellingen op elk moment wijzigen.

8.1 Een eerste profiel aanmaken

1. Druk op "Profielen".
2. Druk op "Profiel aanmaken".
3. Voer een profielnaam in, bijv. Tom.
4. Druk op "Opslaan".
5. Kies een achtergrondafbeelding.
6. Druk op "Verder".
7. Druk op .
8. Kies een drank en druk op "Selecteren".




9. Stel de drankparameters in en druk op "Opslaan".
10. Voer een dranknaam in en druk op "Opslaan".

8.2 Meer profielen aanmaken



1. Druk op "Profielen".
2. Druk op  aan de onderrand van het display.
3. Druk op .
4. Voer een profielnaam in.
5. Druk op "Opslaan".
6. Kies een achtergrondafbeelding.
7. Druk op "Verder".
8. Druk op .
9. Kies een drank en druk op "Selecteren".
10. Stel de drankparameters in en druk op "Opslaan".
11. Voer een dranknaam in en druk op "Opslaan".

Opmerking: In de profielen verschijnt altijd het laatst gebruikte profiel. Druk bij meerdere aangemaakte profielen op "Profielen" aan de onderrand van het display om nieuwe profielen aan te maken of bestaande profielen te bewerken.

8.3 Profiel bewerken


1. Druk op "Profielen".
2. Druk op  aan de onderrand van het display.
3. Druk op .
4. Druk op het gewenste profiel.
5. Pas de profielnaam aan en druk op .
6. Kies de gewenste achtergrondafbeelding en druk op "Verder".
7. Druk op "Overschrijven".

8.4 Profiel wissen



1. Druk op "Profielen".
2. Druk op  aan de onderrand van het display.
3. Druk op .

4. Druk op het gewenste profiel.
5. Druk op "Wissen".

8.5 Profielen sorteren

1. Druk op .
2. "Instellingen" kiezen.
3. Druk op "Personalisering".
4. Druk op "Profielvolgorde".
5. Sorteert de profielen.

8.6 Drank toevoegen aan een profiel

1. Druk op "Profielen".
2. Druk op  aan de onderrand van het display.
3. Druk op het gewenste profiel.
4. Druk op .
5. Kies een drank en druk op "Selecteren".
6. Stel de drankparameters in en druk op "Opslaan".
7. Voer een dranknaam in en druk op "Opslaan".

8.7 Drank uit "Klassieker", "coffeeWorld" of "XL-dranken" toevoegen aan het profiel


1. Kies een drank uit "Klassieker", "coffeeWorld" of "XL-dranken".
2. De drankparameters instellen.
3. Druk op .
4. Kies het gewenste profiel.
5. Voer een dranknaam in.
6. Druk op "Opslaan".
- ✓ De drank is opgeslagen in het profiel.

8.8 Profiel uit "Klassieker" of "coffeeWorld" aanmaken

1. Een drank uit "Klassieker" of "coffeeWorld" kiezen.
2. De drankparameters instellen.
3. Druk op .
4. Druk op .

5. Voer een profielnaam in.
 6. Druk op "Opslaan".
 7. Kies een achtergrondafbeelding.
 8. Druk op "Verder".
 9. Voer een dranknaam in en druk op "Opslaan".
- ✓ Het profiel en de drank zijn opgeslagen.

8.9 Drank in het profiel bewerken

1. Druk op "Profielen".
2. Druk op  aan de onderrand van het display.
3. Druk op het gewenste profiel.
4. Een drank kiezen.
5. De drankparameters instellen.
6. Druk op "Opslaan".
7. Druk op "Overschrijven".
8. Start de drank of navigeer met ← terug naar het menu.

8.10 Drank in het profiel wissen


1. Druk op "Profielen".
2. Druk op  aan de onderrand van het display.
3. Kies het profiel en druk erop.
4. Druk op de drank.
5. Druk op .
6. Druk op "Wissen".

9 Kinderslot


Om kinderen tegen verbrandingen te beschermen kunt u het apparaat blokkeren.

9.1 Kinderslot inschakelen

Vereiste: Het apparaat is ingeschakeld.

- ▶  ten minste 3 seconden indrukken.
- ✓ Het kinderslot is geactiveerd.

9.2 Kinderslot uitschakelen

- ▶  ten minste 3 seconden indrukken.
- ✓ De kinderbeveiliging is gedeactiveerd.

10 Kopjesvoorverwarmingsfunctie

U kunt de kopjes met de kopjesverwarming of "Kopjesvoorverwarmfunctie" voorverwarmen.

10.1 Kopjesverwarming activeren en deactiveren

 **WAARSCHUWING**
Kans op brandwonden!

De kopjesverwarming wordt heel heet.

- ▶ Nooit de hete kopjesverwarming aanraken.
- ▶ De hete kopjesverwarming laten afkoelen voordat u het aanraakt.

Tip: Om de kopjes optimaal te verwarmen plaatst u de kopjes met de bodem op de kopjesverwarming.

- ▶ De kopjesverwarming in de basisinstellingen activeren of deactiveren.

10.2 "Kopjesvoorverwarmfunctie" gebruiken

Voor een snelle verwarming van een afzonderlijk kopje kunt u de "Kopjesvoorverwarmfunctie" gebruiken.

1. Plaats het te verwarmen, lege kopje onder de drankuitloop.
 2. Druk op  "Kopjesvoorverwarmfunctie".
De afgifte start onmiddellijk.
- ✓ Er stroomt een hoeveelheid heet water ter grootte van een espresso in het kopje.

3. Wacht een ogenblik.
4. Gooi het water hierna in de wasbak weg.

11 Home Connect

Dit apparaat is geschikt voor netwerken. Verbind uw apparaat met een mobiel eindapparaat om functies te kunnen bedienen via de Home Connect app, basisinstellingen aan te passen of de actuele gebruikstoestand te bewaken.

De Home Connect diensten zijn niet in elk land beschikbaar. De beschikbaarheid van de functie Home Connect is afhankelijk van de beschikbaarheid van de Home Connect diensten in uw land. Informatie hierover vindt u op: www.home-connect.com. Om Home Connect te kunnen gebruiken, dient u eerst de verbinding met het WLAN-thuisnetwerk (Wi-Fi¹) en met de Home Connect app te configureren.

De Home Connect app leidt u door het gehele aanmeldingsproces. Volg de aanwijzingen en houd u aan de instructies in de Home Connect app.

Opmerkingen

- Houd u aan de veiligheidsinstructies in deze gebruiksaanwijzing en zorg ervoor dat deze ook worden nageleefd wanneer u het apparaat via de Home Connect app bedient. → "Veiligheid", Pagina 153
- De bediening aan het apparaat heeft altijd voorrang. Gedurende

deze tijd is de bediening via de Home Connect app niet mogelijk.

- In de netwerkgebonden stand-by-stand heeft het apparaat max. 2 W nodig.

11.1 Home Connect instellen

Vereiste: Het apparaat heeft op de plaats van opstelling ontvangst van het thuisnetwerk (wifi).

1. Scan de volgende QR-code.



Via de QR-code kunt u de Home Connect app installeren en uw apparaat verbinden.

2. De aanwijzingen van de Home Connect app opvolgen.

Opmerking: Bluetooth is alleen nodig voor het verbindingsproces. Na dit proces wordt Bluetooth automatisch gedeactiveerd.

11.2 Home Connect instellingen

Pas Home Connect aan uw behoeften aan.

U vindt de Home Connect instellingen in de basisinstellingen van uw apparaat. Welke instellingen het display toont, hangt ervan af of Home Connect geïnstalleerd is en of het apparaat met het thuisnetwerk is verbonden.

Overzicht van de Home Connect instellingen

Hier vindt u een overzicht van de Home Connect instellingen en netwerkinstellingen.

¹ Wi-Fi is een geregistreerd handelsmerk van de Wi-Fi Alliance.

| Basisinstelling | Keuze | Beschrijving |
|----------------------------|------------|--|
| WLAN-verbinding | Aan Uit | Schakel de draadloze module uit bij lange afwezigheid of om energie te besparen Opmerking: In de netwerkgebonden stand-by heeft uw apparaat max. 2 W nodig. |
| Start op afstand | Aan Uit | Start op afstand in- en uitschakelen op het apparaat Opmerking: Bij gedeactiveerde start op afstand kan het apparaat via de Home Connect-app alleen worden uitgeschakeld, maar niet worden ingeschakeld. |
| Mobiel apparaat toevoegen | - | Apparaat verbinden met de Home Connect app of met extra accounts |
| Netwerkinformatie | - | Netwerkinformatie en apparaatinformatie weergeven |
| Netwerkinstellingen wissen | - | Opmerking: Zonder netwerkverbinding is geen bediening via de "Home Connect" app mogelijk. |
| Software-update | - | Opmerking: Deze instelling is alleen beschikbaar bij een software-update. |

11.3 Apparaat met Home Connect app bedienen

Met de Home Connect app kunt u het apparaat op afstand instellen en starten.

WAARSCHUWING **Kans op verbranding!**

Als het apparaat op afstand via de Home Connect app zonder direct toezicht wordt gestart, kan dat brandwonden bij derden tot gevolg hebben.

- ▶ Houd uw handen tijdens de drankafgifte niet onder de uitloop.
- ▶ Houd personen en vooral kinderen uit de buurt van het apparaat.

Vereisten

- Het apparaat is aangesloten op het elektriciteitsnet.
- Het apparaat is met het thuisnetwerk en met de Home Connect app verbonden.
- ▶ Activeer bovendien Start op afstand als u het apparaat via de Home Connect app wilt starten. Zodra het apparaat is verbonden met Home Connect, brandt  op het bedieningspaneel. Vanaf dat moment is het apparaat ingesteld op afstandsbediening en kunt u de instellingen van uw apparaat wijzigen via de Home Connect app.

11.4 Afstandsdiagnose

De klantenservice kan via de diagnose op afstand toegang verkrijgen tot uw apparaat als u zich met de desbetreffende wens tot de klantenservice richt, uw apparaat met de Home Connect server verbonden is en de diagnose op afstand in het land waarin u het apparaat gebruikt, beschikbaar is.

Tip: Meer informatie alsook aanwijzingen over de beschikbaarheid van de diagnose op afstand in uw land vindt u in het gedeelte service/support van de lokale website: www.home-connect.com.

11.5 Software-update

Met deze functie kunt u de software van het apparaat bijwerken, bijv. voor optimalisaties, het verhelpen van fouten of voor veiligheidsrelevante updates.

Voorwaarden

- U bent een geregistreerde Home Connect gebruiker.
- De Home Connect app is op het mobiele eindapparaat geïnstalleerd.
- Het apparaat is verbonden met de Home Connect server.

De Home Connect app informeert u over beschikbare software-updates. De actuele softwareversie is in de Home Connect app onder de apparaatinformatie van het apparaat te vinden.

Na het succesvol downloaden kunt u de installatie via de Home Connect app starten als u in uw WLAN-thuisnetwerk (WiFi) bent. Na een succesvol uitgevoerde installatie wordt u via de Home Connect app geïnformeerd.

Opmerkingen

- De software-update bestaat uit twee stappen.
 - In de eerste stap vindt het downloaden plaats.
 - In de tweede stap de installatie op uw apparaat.
- Tijdens het downloaden kunt u uw apparaat gewoon blijven gebruiken. Afhankelijk van de persoonlijke instellingen in de Home Connect app kan een software-update ook automatisch worden gedownload.
- De installatie duurt enkele minuten. Tijdens de installatie kunt u uw apparaat niet gebruiken.
- In geval van een veiligheidsrelevante update is het raadzaam deze zo snel mogelijk te installeren.

11.6 Bescherming persoonsgegevens

Neem de aanwijzingen m.b.t. de bescherming van de persoonsgegevens in acht.

Wanneer uw apparaat voor de eerste keer wordt verbonden met een thuisnetwerk dat op het internet is aangesloten, geeft het de volgende gegevenscategorieën door aan de Home Connect server (eerste registratie):

- Eenduidige identificatie van het apparaat (bestaande uit apparaatsleutels en het MAC-adres van de ingebouwde WiFi communicatiemodule).
- Veiligheidscertificaat van de WiFi-communicatiemodule (voor de informatietechnische beveiliging van de verbinding).
- De actuele software- en hardwareversie van uw huishoudapparaat.
- Status van een eventuele eerdere reset naar de fabrieksinstellingen.

Bij de eerste registratie wordt het gebruik van de Home Connect functionaliteiten voorbereid. Deze registratie dient pas te worden uitgevoerd op het moment dat u voor het eerst van de Home Connect functionaliteiten gebruik wilt maken.

Opmerking: Let erop dat de Home Connect functionaliteiten alleen kunnen worden gebruikt in combinatie met de Home Connect app. Informatie over gegevensbescherming kan worden opgeroepen in de Home Connect app.

12.2 Overzicht van de basisinstellingen

Hier vindt u een overzicht van de basisinstellingen.



| Basisinstelling | Keuze | Gebruik |
|-------------------|-----------------------------|--|
| Drankinstellingen | Bonenreservoir ¹ | Toewijzing bonenreservoir instellen |
| | eGrinder | Elektronische instelling van maalgraad Basismaalgraad instellen in de "comfortMode" |
| | beanIdent System | Gebuurde bonensoort instellen |
| | Melkvolgorde | Volgorde van melk en koffie instellen |
| | Americano sequence | Volgorde van heet water en koffie instellen |
| | Latte macchiato pauze | Pauzelengte tussen melk en koffie instellen |
| | Bereidingstemperatuur | Bereidingstemperatuur instellen in de "comfortMode" |
| | Drankparameters resetten | Drankinstellingen terugzetten |

¹ Afhankelijk van de apparaatuitvoering

12 Basisinstellingen

U kunt de basisinstellingen van uw apparaat volgens uw wensen instellen en extra functies oproepen.

12.1 Basisinstellingen wijzigen

1. Druk op .
2. Druk op "Instellingen".
- ✓ Op het display wordt de lijst met basisinstellingen weergegeven.
3. De gewenste basisinstelling wijzigen.
- ✓ Het apparaat slaat de basisinstelling automatisch op.
4. Druk op  om de basisinstellingen te verlaten.

| Basisinstelling | Keuze | Gebruik |
|----------------------|--|--|
| Apparaatinstellingen | Kopjesverwarming ¹ | Kopjesverwarming in- of uitschakelen |
| | Automatisch uitschakelen | Tijdsduur instellen waarna het apparaat overschakelt naar de stand-bystand Opmerking: Een langere tijdsduur van het automatisch uitschakelen kan tot een hoger energieverbruik leiden. |
| | Starttijd automatische ontkalking (autoCalc) | Tijd instellen waarop het ontkalkingsprogramma start |
| | Ontkalkingsinstellingen | "Intensief gebruik" inschakelen of uitschakelen |
| | Displayhelderheid | Lichtsterkte in stappen instellen |
| | Geluidssignalen | <ul style="list-style-type: none"> ■ Geluidssignalen in- en uitschakelen ■ Geluidssterkte instellen |
| | Waterhardheid | Waterhardheid instellen |
| Home Connect | Taal | Taal instellen |
| | Fabrieksinstellingen | Apparaat resetten naar de fabrieksinstelling |
| | Informatie over Home Connect | → " <i>Home Connect instellen</i> ", Pagina 170 |
| Personalisering | Startcategorie | Menuweergave na het inschakelen instellen, bijv. "Klassieker" |
| | Profielvolgorde | Volgorde van de profielen vastleggen |
| | Volgorde van de dranken in het profiel | Volgorde van de dranken vastleggen in het profiel |
| Apparaatinformatie | Drankenteller | Aantal afgenomen dranken weergeven |
| | Reinigingsinformatie | Tijdsduur tot de volgende vervanging van het waterfilter of de start van een |

¹ Afhankelijk van de apparaatuitvoering

| Basisinstelling | Keuze | Gebruik |
|--|---------------------|---|
| | | serviceprogramma weergeven |
| | Versie-informatie | Netwerkinformatie en apparaatinformatie weergeven |
| | Licentie-informatie | Tekst van FOSS-licentie weergeven |
| Bedrijfsmodus | | Omschakelen tussen standaard- en demomodus |
| Beknopte handleiding bedieningsinterface | | Apparaatinstellingen leren kennen |
| Klantenservice | | QR-code en landspecifieke klantenservice vinden |

Tip: U kunt op het display ook met de sneltoetsen aan het begin van de instelmogelijkheden functies instellen, bijv. kinderslot activeren.

13 Automatische reiniging en ontkalking

Het apparaat reinigt en ontkalkt zichzelf automatisch.

De automatische reiniging en ontkalking voorkomen tijdsduur vervuiling van de zetgroep en slangen alsmede kalkaanslag in het systeem. Het apparaat reinigt en ontkalkt zichzelf met korte tussenpozen bij een lage concentratie.

Aantal afnames tot ontkalking nodig is:

| Instelling van waterhardheid | Beschikbare afnames, afhankelijk van de drankgrootte ca. |
|------------------------------|--|
| 1 | 100 |
| 2 | 53 |
| 3 | 40 |

| Instelling van waterhardheid | Beschikbare afnames, afhankelijk van de drankgrootte ca. |
|------------------------------|--|
| 4 | 33 |

Opmerkingen

- Om alle apparaatfuncties te waarborgen laat u het reinigingspatroon en het ontkalkingspatroon in het apparaat zitten. Wanneer u de patronen eruit haalt als er niet om wordt gevraagd, kan er vloeistof uit lopen. Verwijder de eruit gelopen vloeistof onmiddellijk. Gebruik voor het vervangen van de patronen het daarvoor bedoelde serviceprogramma.
→ "Overzicht serviceprogramma's", Pagina 178
- Het apparaat meldt het als een reinigingsproces of ontkalkingsproces aanstaande is of als u de patronen moet vervangen.
- Het reinigingsprogramma start met het uitschakelen van het apparaat.
- U kunt de starttijd voor het ontkalkingsproces vastleggen.

nl Reiniging en onderhoud

- Om de kwaliteit van het melkschuim te waarborgen meldt uw apparaat het afhankelijk van het gebruik wanneer u het melksysteem intensief moet reinigen. Met de instructies op het display doorloopt u het programma.

13.1 Automatische reiniging en ontkalking gebruiken

Vereiste: Het reinigingspatroon en het ontkalkingspatroon zijn geplaatst.

1. Indien nodig de starttijd van het ontkalkingsprogramma instellen. Controleren of de actuele tijd is ingesteld.
U kunt beide programma's ook handmatig starten.
→ "Serviceprogramma's gebruiken", Pagina 178
2. De patronen in het apparaat plaatsen.
Niet-gebruikte patronen uitsluitend in de afgesloten originele verpakking bewaren.

Opmerking: Het reinigingsprogramma start automatisch na het uitschakelen van het apparaat.

14 Reiniging en onderhoud

14.1 Vaatwasserbestendigheid

Hier vindt u een overzicht van de onderdelen die u in de vaatwasser kunt reinigen.

LET OP

Sommige componenten zijn temperatuurgevoelig en kunnen bij de reini-

ging in de vaatwasser worden beschadigd.

- ▶ De gebruiksaanwijzing van de vaatwasser in acht nemen.
- ▶ Alleen vaatwasserbestendige componenten in de vaatwasser reinigen.
- ▶ Alleen programma's gebruiken die de componenten niet boven 60°C verhitten.

Geschikt voor de vaatwas-
ser:



- Lekschaal
- Lekplaat
- Inleggedeelte van de lekschaal
- Koffiedikreservoir
- Melksysteem met adapter
- Melkreservoir met deksel
- Drain Pan (verwijderbaar rood element in de zetkamer)
- Deflector Pomace (verwijderbaar rood element in de zetkamer)
- Adapter voor het melkreservoir¹

Niet geschikt voor de vaat-
wasser:



- Watertank
- Aromadeksel
- Zetgroep
- Afdekking zetgroep
- Afdekking uitloop
- Afdekking patroonvak

14.2 Reinigingsmiddelen

Gebruik alleen geschikte reinigingsmiddelen.

¹ Afhangelijk van de apparaatuitvoering

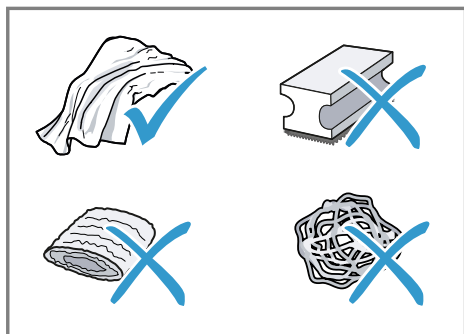
LET OP

Ongeschikte reinigingsmiddelen kunnen de oppervlakken van het apparaat beschadigen.

- ▶ Geen scherpe of schurende reinigingsmiddelen gebruiken.
- ▶ Gebruik geen reinigingsmiddelen die alcohol of spiritus bevatten.
- ▶ Geen harde schuur- of afwaspingsponsjes gebruiken.

Ongeschikte reinigingsmiddelen en ontkalkingsmiddelen kunnen het apparaat beschadigen.

- ▶ Gebruik alleen speciaal voor het apparaat ontwikkelde ontkalkings-tabletten en reinigingstabletten.

**Tips**

- Was nieuwe sponsdoekjes grondig om eventuele zouten hieruit te verwijderen. Deze zouten kunnen een roestlaagje op roestvrijstalen oppervlakken veroorzaken.
- Verwijder resten van kalk, koffie, melk, reinigings- en ontkalkingsoplossingen altijd zo snel mogelijk om corrosievorming te voorkomen.
- Ontkalk de watertank regelmatig met gangbaar en geschikt ontkalkingsmiddel.

14.3 Apparaat reinigen**⚠ WAARSCHUWING****Kans op elektrische schok!**

Binnendringend vocht kan een schok veroorzaken.

- ▶ Nooit het apparaat of het netsnoer in water dompelen.
- ▶ Op de stekkerverbinding van het apparaat mag geen vloeistof overlopen.
- ▶ Geen stoomreiniger of hogedrukreiniger gebruiken om het apparaat te reinigen.

⚠ WAARSCHUWING**Kans op brandwonden!**

Enkele apparaatonderdelen worden zeer heet.

- ▶ Nooit hete apparaatonderdelen aanraken.
- ▶ Na het gebruik de hete apparaatonderdelen laten afkoelen voordat u deze aanraakt.

1. De behuizing, de hoogglansoppervlakken en het bedieningspaneel met een microvezeldoekje reinigen.
2. Het uitloopsysteem na de drankafname reinigen met een zachte, vochtige doek.
3. De watertank spoelen met helder, vers water.
4. Wanneer het apparaat, bijvoorbeeld tijdens een vakantie, langere tijd niet is gebruikt, moet het volledige apparaat inclusief uitneembare delen zoals zetgroep of watertank worden gereinigd.

Opmerking: Het apparaat wordt automatisch gespoeld als u het in koude toestand inschakelt of na afname van koffie uitschakelt. Zo reinigt het systeem zichzelf.

14.4 Lekschaal en koffiedikreservoir reinigen

Leeg en reinig de lekschaal en het koffiedikreservoir dagelijks om afzettingen te voorkomen. Volg de geïllustreerde instructies aan het begin van deze gebruiksaanwijzing.

→ Fig. **34** - **36**

14.5 Melkreservoir reinigen

Reinig het melkreservoir om hygiënische redenen regelmatig. U kunt het melkreservoir in de vaatwasser reinigen. Volg de geïllustreerde instructies aan het begin van deze gebruiksaanwijzing.

→ Fig. **24** - **27**

14.6 Watertank reinigen

→ Fig. **12**

14.7 Serviceprogramma's

Gebruik de serviceprogramma's wanneer u een waterfilter aanbrengt of verwijdert, of het apparaat grondig

Overzicht serviceprogramma's

Hier vindt u een overzicht van de serviceprogramma's.

WAARSCHUWING

Kans op brandwonden!

Het melksysteem wordt erg warm.

- ▶ Nooit het hete melksysteem aanraken.
- ▶ Het hete melksysteem laten afkoelen voordat u het aanraakt.

Opmerkingen

- Het startscherm toont het resterende aantal af te nemen dranken tot de uitvoering van het programma en de tijdsduur.
- Als een serviceprogramma wordt onderbroken, bijv. door een stroomuitval, voert het apparaat automatisch het serviceprogramma "Speciaal spoelen" uit. Daarna is het apparaat weer klaar voor gebruik.

wilt reinigen. Uw apparaat meldt wanneer u een serviceprogramma moet uitvoeren, bijv. reinigen.


Opmerkingen

- Op het display wordt aangegeven hoe ver het proces is voortgeschreden.
- Als het apparaat is geblokkeerd, kunt u het pas weer bedienen nadat een ontkalkings- of reinigingsproces is uitgevoerd.

Tips

- Verwijder en reinig de zetgroep regelmatig als aanvulling op de automatische spoeling.
- Gebruik lauwwarm water voor de serviceprogramma's zodat de ontkalkingstablet beter en sneller oplost.









Serviceprogramma's gebruiken

1.  indrukken.
 2. Op het symbool voor het gewenste programma drukken.
- ✓ Op display ziet u de nodige aanwijzingen.



INTENZA-filter

Waterfilter plaatsen, vervangen of verwijderen

| | | |
|--|---|---|
|  | Melksysteem reiniging | Melksysteem automatisch spoelen. |
|  | Automatische reiniging (autoClean) wordt uitgevoerd ... | Leidingen van koffieresten ontdoen |
|  | Automatische ontkalking (autoCalc) | Leidingen van kalkresten ontdoen |
|  | Reiniging zetgroep | Op het display worden de stappen voor een optimale reiniging van de zetgroep weergegeven. |
|  | Reiniging drankuitloop | Op het display worden de stappen voor een optimale reiniging van de uitloop weergegeven. |
|  | Restwaterverwijdering | Leidingen legen om het apparaat tijdens transport of opslag te beschermen |
|  | Patroonvervanging reinigingsmiddel | Het display geeft stap voor stap aan hoe u het reinigingspatroon vervangt. |
|  | Patroonvervanging ontkalkingsmiddel | Het display geeft stap voor stap aan hoe u het ontkalkingspatroon vervangt. |

Tip: Wanneer u een waterfilter gebruikt, wordt het tijdsinterval tot aan

de vereiste uitvoering van het serviceprogramma langer.

15 Storingen verhelpen

Kleinere storingen aan het apparaat kunt u zelf verhelpen. Raadpleeg voordat u contact opneemt met de klantenservice de informatie over het verhelpen van storingen. Zo voorkomt u onnodige kosten.

Tip: Verbind uw apparaat permanent met de Home Connect app om automatisch software-updates te verkrijgen. Zo worden fouten verholpen, prestatieverbeteringen doorgevoerd en nieuwe functies geüpload.

WAARSCHUWING

Kans op elektrische schok!

Ondeskundige reparaties zijn gevaarlijk.

- ▶ Alleen daarvoor geschoold vakpersoneel mag reparaties aan het apparaat uitvoeren.
- ▶ Er mogen uitsluitend originele reserveonderdelen worden gebruikt voor reparatie van het apparaat.

nl Storingen verhelpen

- ▶ Als het netsnoer van dit apparaat beschadigd raakt, moet het ter vermindering van risico's worden vervangen door de fabrikant, de servicedienst of een andere gekwalificeerde persoon.

| Storing | Oorzaak en probleemoplossing |
|--|--|
| Apparaat reageert niet meer. | Apparaat heeft een storing. <ol style="list-style-type: none">1. Trek de stekker uit het stopcontact en wacht 60 seconden.2. Steek de stekker in het stopcontact. |
| Apparaat werkt niet meer. | Patronen zijn niet geplaatst of opgebruikt. <ul style="list-style-type: none">▶ Plaats de patronen. |
| Home Connect functioneeret niet correct. | Verschillende oorzaken zijn mogelijk. <ul style="list-style-type: none">▶ Ga naar www.home-connect.com. |
| Apparaat geeft alleen water af, geen koffie. | Leeg bonenreservoir wordt niet door het apparaat herkend. <ul style="list-style-type: none">▶ Vu koffiebonen bij. Koffieschacht op de zetgroep is verstopt. <ul style="list-style-type: none">▶ Reinig de zetgroep. Koffiebonen zijn te vettig en vallen niet in het maalwerk. <ul style="list-style-type: none">▶ Tik licht tegen het bonenreservoir.▶ Gebruik een andere koffiesoort.▶ Gebruik geen vette bonen.▶ Reinig het lege bonenreservoir met een vochtige doek. Zetgroep is niet correct aangebracht. <ol style="list-style-type: none">1. Controleer of de zetgroep correct is aangebracht en stevig is vergrendeld.2. Schuif de rode hendel bovenaan naar links.3. Plaats de afdekking van de bereidingsruimte. |
| Apparaat geeft geen melkschuim af. | Melksysteem is verontreinigd. <ul style="list-style-type: none">▶ Reinig het melksysteem met de hand of in de vaatwasser. Melkbuisje bereikt de melk niet. <ul style="list-style-type: none">▶ Gebruik meer melk.▶ Controleer of het melkbuisje zich in de melk bevindt. |
| Melksysteem zuigt geen melk aan. | Melksysteem is niet juist in elkaar gezet. <ul style="list-style-type: none">▶ Zet het melksysteem correct in elkaar. Volgorde van aansluiting melkreservoir en melksysteem is onjuist. <ul style="list-style-type: none">▶ Plaats eerst het melksysteem in de uitloop en breng vervolgens het melkreservoir aan. Melkbuisje bereikt de melk niet. <ul style="list-style-type: none">▶ Gebruik meer melk. |

| Storing | Oorzaak en probleemoplossing |
|--|--|
| Melksysteem zuigt geen melk aan. | <ul style="list-style-type: none"> ▶ Controleer of het melkbuisje zich in de melk bevindt. |
| Melkschuim is te koud. | <p>Melk is te koud.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gebruik lauwe melk. |
| Koud bereide drank is niet koud genoeg. | <p>Water in de watertank is warm.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vul de watertank met vers, koud drinkwater zonder koolzuur. 2. U kunt ijsblokjes gebruiken om de drank nog sterker af te koelen. |
| Apparaat geeft geen heet water af. | <p>Melksysteem is verontreinigd.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinig het melksysteem met de hand of in de vaatwasser. |
| Melksysteem kan niet worden gemonteerd of gedemonteerd. | <p>Volgorde van montage is onjuist.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Sluit eerst het melksysteem aan en vervolgens het melkreservoir. Bij de demontage verwijdert u eerst het melkreservoir en vervolgens het melksysteem. |
| Apparaat geeft geen drank af. | <p>Er zit lucht in het waterfilter.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Dompel het waterfilter met de opening naar boven zo lang in water tot er geen luchtbelletjes meer ontsnappen. 2. Breng het filter hierna aan. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Druk het waterfilter stevig en recht in de tankaansluiting. <p>Resten ontkalkingsmiddel verstopen watertank.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Verwijder het waterreservoir. 2. Reinig de watertank grondig. 3. Maak de vlotter los en zorg ervoor dat deze weer kan bewegen. |
| Op binnenste apparaatbodemplaat bevindt zich lekwater. | <p>Lekschaal is te vroeg uitgenomen.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Verwijder de lekschaal pas enkele seconden na de laatste drankafname. |
| De zetgroep kan niet worden verwijderd. | <p>Vergrendeling kan niet worden ontgrendeld, zetgroep klemt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Schakel het apparaat uit en na 3 minuten opnieuw in. |
| Maalwerk start niet. | <p>Apparaat is te heet.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Koppel het apparaat met de netspanningsschakelaar los van het stroomnet. 2. Wacht 1 uur om het apparaat te laten afkoelen. |
| Maalwerk maalt geen bonen ondanks gevuld bonenreservoir. | <p>Koffiebonen zijn te vettig en vallen niet in het maalwerk.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Tik licht tegen het bonenreservoir. ▶ Gebruik een andere koffiesoort. |

| Storing | Oorzaak en probleemoplossing |
|--|--|
| Maalwerk maalt geen bonen ondanks gevuld bonenreservoir. | <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gebruik geen vette bonen. ▶ Reinig het lege bonenreservoir met een vochtige doek. |
| Sterk wisselende koffie- of melkschuimkwaliteit. | <p>Het apparaat is verkalkt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ontkalk het apparaat. |
| Wisselende melkschuimkwaliteit. | <p>Melkschuimkwaliteit is afhankelijk van gebruikte soort melk of plantaardige drank.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Optimaliseer het resultaat via de keuze van de soort melk of plantaardige drank. |
| Koffie wordt niet of slechts druppelsgewijs afgegeven. Ingestelde inhoud wordt niet bereikt. | <p>Maalgraad is te fijn ingesteld.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stel de maalgraad grover in. <p>Het apparaat is sterk verkalkt.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Ontkalk het apparaat. <p>Er zit lucht in het waterfilter.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Dompel het waterfilter met de opening naar boven zo lang in water tot er geen luchtballen meer ontsnappen. 2. Breng het filter hierna aan. <p>Apparaat is verontreinigd.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinig de zetgroep. ▶ Ontkalk en reinig het apparaat. |
| Koffie heeft geen cremaag. | <p>Koffiesoort is niet optimaal.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gebruik een koffiesoort met een hoger aandeel Robusta-bonen. ▶ Gebruik een donkerder gebrande soort bonen. <p>Koffiebonen zijn niet meer brandvers.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gebruik versie koffiebonen. <p>Maalgraad is niet op koffiebonen afgestemd.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stel de maalgraad fijner in. |
| Koffie is te zuur. | <p>Maalgraad is te grof ingesteld.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stel de maalgraad fijner in. <p>Koffiesoort is niet optimaal.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gebruik een koffiesoort met een hoger aandeel Robusta-bonen. ▶ Gebruik een donkerder gebrande soort bonen. |
| De koffie is te bitter. | <p>Maalgraad is te fijn ingesteld.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Stel de maalgraad grover in. <p>Koffiesoort is niet optimaal.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gebruik een andere koffiesoort. |

| Storing | Oorzaak en probleemoplossing |
|--|---|
| Koffie smaakt verbrand. | Maalgraad is te fijn ingesteld. ▶ Stel de maalgraad grover in. |
| | Koffiesoort is niet optimaal. ▶ Gebruik een andere koffiesoort. |
| | Bereidingstemperatuur is te hoog. ▶ Stel de bereidingstemperatuur lager in. |
| Het koffiedik is niet compact en te nat. | Maalgraad is niet optimaal ingesteld. ▶ Stel de maalgraad grover of fijner in. |
| | Koffiebonen zijn vetzig. ▶ Gebruik een andere soort koffieboon. |
| Displaymelding "Zetgroep plaatsen." verschijnt. | Afdekking is onjuist aangebracht. 1. Controleer of de zetgroep correct is aangebracht en stevig is vergrendeld. 2. Schuif de rode hendel bovenaan naar links. 3. Plaats de afdekking van de bereidingsruimte. |
| Displaymelding "Watertank vullen." verschijnt ondanks volle watertank. | Watertank is onjuist aangebracht. ▶ Breng de watertank juist aan. |
| | Er is koolzuurhoudend water in de watertank aanwezig. ▶ Vul de watertank met vers, koud drinkwater zonder koolzuur. |
| | Vlotter in de watertank zit vast. 1. Verwijder het waterreservoir. 2. Reinig de watertank grondig. 3. Maak de vlotter los en zorg ervoor dat deze weer kan bewegen. |
| | Nieuw waterfilter is niet volgens de gebruiksaanwijzing gespoeld. 1. Spoel het waterfilter volgens de gebruiksaanwijzing. 2. Neem het waterfilter in gebruik. |
| | Er zit lucht in het waterfilter. 1. Dompel het waterfilter met de opening naar boven zo lang in water tot er geen luchtbelletjes meer ontstaan. 2. Breng het filter hierna aan. |
| | Waterfilter is oud. ▶ Breng een nieuw waterfilter aan. |
| | Door kalkafzettingen in de watertank raakt het systeem verstopt. 1. Reinig de watertank grondig. 2. Start het ontkalkingsprogramma. |

| Storing | Oorzaak en probleemoplossing |
|---|--|
| Displaymelding "Zetgroep en indien nodig watertank reinigen." verschijnt. | Zetgroep is verontreinigd. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinig de zetgroep. |
| Displaymelding Onjuiste spanning verschijnt. | Mechanisme van zetgroep beweegt stroef. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Reinig de zetgroep. |
| Displaymelding Apparaat opnieuw starten verschijnt. | Problemen bij de spanningsvoorziening houden aan. <ul style="list-style-type: none"> ▶ Gebruik het apparaat alleen bij 220–240 V ~. |
| Displaymelding Apparaat opnieuw starten verschijnt. | Apparaat heeft een storing. <ol style="list-style-type: none"> 1. Trek de stekker uit het stopcontact en wacht 60 seconden. 2. Steek de stekker in het stopcontact. |
| Displaymelding "Calc'n Clean-programma uitvoeren!" verschijnt erg vaak. | Onthard water bevat nog geringe hoeveelheden kalk. <ol style="list-style-type: none"> 1. Breng een nieuw waterfilter aan. 2. Stel de waterhardheid juist in. |

16 Transporteren, opslaan en afvoeren

16.1 "Restwaterverwijdering" activeren

Bescherm het apparaat tijdens transport en opslag tegen de inwerking van vorst.

LET OP

Vloeistofresten in het apparaat kunnen het apparaat tijdens transport of opslag beschadigen.

- ▶ Voorafgaand aan transport of opslag het leidingsysteem leegmaken.
1. Het programma "Restwaterverwijdering" uitvoeren.
→ *"Overzicht serviceprogramma's", Pagina 178*
 2. Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact.

16.2 Afvoeren van uw oude apparaat

Door een milieuvriendelijke afvoer kunnen waardevolle grondstoffen opnieuw worden gebruikt.

1. De stekker van het netsnoer uit het stopcontact trekken.
2. Het netsnoer doorknippen.
3. Voer het apparaat milieuvriendelijk af.

Bij uw dealer en uw gemeente- of deelraadskantoor kunt u informatie verkrijgen over de actuele afvoermethoden.



Dit apparaat is gekenmerkt in overeenstemming met de Europese richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

De richtlijn geeft het kader aan voor de in de EU geldige terugnemingen en

verwerking van oude apparaten.

17 Servicedienst

U kunt bij onze klantenservice functielevante en op voorraad liggende originele reserveonderdelen verkrijgen tot 10 jaar na het op de markt brengen van uw apparaat.

Voor meer informatie kunt u met onze klantenservice contact opnemen.

Opmerking: Het inschakelen van de servicedienst in het kader van de fabrieksgarantievoorwaarden is gratis. Gedetailleerde informatie over de garantietermijn en de garantievoorwaarden in uw land ontvangt u via de QR-code op het meegeleverde document over de servicecontacten en garantievoorwaarden, bij onze klantenservice, uw dealer of op onze website.

De contactgegevens van de klantenservice vindt u via de QR-code op het meegeleverde document over de servicecontacten en garantievoorwaarden of op onze website.

De informatie conform verordening (EU) 2023/826 vindt u online op siemens-home.bsh-group.com op de productpagina en de servicepagina van uw apparaat bij de gebruiksaanwijzingen en aanvullende documenten.

17.1 Productnummer (E-Nr.), productienummer (FD) en volgnummer (Z-Nr.)

Als u contact opneemt met de servicedienst, hebt u het productnummer (E-Nr.), het productienummer (FD) en het volgnummer (Z-Nr.) nodig. Deze nummers vindt u op het typeplaatje van het apparaat.

Om uw apparaatgegevens en de servicedienst-telefoonnummers snel terug te kunnen vinden, kunt u de gegevens noteren.

18 Technische gegevens

| | |
|---|-----------------|
| Spanning | 220– 240 V ~ |
| Frequentie | 50 Hz |
| Aansluitwaarde | 1500 W |
| Maximale pompdruk, statisch | 19 bar |
| Maximale capaciteit, watertank (zonder filter) | 2,3 l |
| Maximale capaciteit, bonenreservoir | 270 g |
| Maximale capaciteit rechter/linker bonenreservoir | 250 g |
| Lengte netsnoer | 100 cm |
| Apparaathoogte | 392 mm |
| Apparaatbreedte | 315 mm |
| Apparaatdiepte | 470 mm |
| Gewicht, leeg | 12-14 kg |
| Type maalwerk | Keramisch |

18.1 Informatie over vrije software en opensourcesoftware

Dit product bevat softwarecomponenten die door de houders van de intellectuele eigendom als vrije software of opensource-software zijn gelicentieerd.

De informatie over de betreffende licentie is in het huishoudapparaat opgeslagen. Daarnaast kunt u deze licentie-informatie via de Home Connect app raadplegen: 'Profiel -> Juridische informatie -> Licentie'

informatie'.¹ U kunt de licentie-informatie ook downloaden via de merkproductwebsite. (Zoek daarvoor op de productwebsite naar uw apparaatmodel en de bijbehorende documentatie.) In plaats daarvan kunt u de betreffende informatie ook aanvragen via ossrequest@bshg.com of BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München. De betreffende broncode wordt u op verzoek ter beschikking gesteld.

Zend een daartoe strekkend verzoek naar ossrequest@bshg.com of BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.

Onderwerp: „OSSREQUEST“

De kosten voor de afhandeling van uw verzoek worden u in rekening gebracht. Dit aanbod geldt gedurende drie jaar vanaf de datum van aankoop of ten minste gedurende de periode waarin wij support en reserveonderdelen voor het betreffende apparaat bieden.

19 Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart BSH Hausgeräte GmbH dat het apparaat met Home Connect functionaliteit voldoet aan de fundamentele vereisten en de overige toepasselijke bepalingen van de Richtlijn 2014/53/EU.

Een uitvoerige RED conformiteitsverklaring vindt u op het internet onder siemens-home.bsh-group.com op de productpagina van uw apparaat bij de aanvullende documenten.



2,4-GHz-band (2400–2483,5 MHz): max. 100 mW

5-GHz-band (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): max. 200 mW

| | | | | | | | | | |
|--|----|----|----|----|----|---------|----|----|----|
| | BE | BG | CZ | DK | DE | EE | IE | el | ES |
| | FR | HR | IT | CY | LI | LV | LT | LU | HU |
| | MT | NL | AT | PL | PT | RO | SI | SK | FI |
| | SE | NO | CH | TR | IS | UK (NI) | | | |

5 GHz WLAN (WiFi): alleen voor het gebruik binnenshuis.

| | | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|----|
| AL | GA | MD | ME | MK | RS | UK | UA |
|----|----|----|----|----|----|----|----|

5 GHz WLAN (WiFi): alleen voor het gebruik binnenshuis.

¹ Afhankelijk van de apparaatuitvoering

DE Hergestellt von BSH Hausgeräte GmbH unter Markenlizenz der Siemens AG
EN Manufactured by BSH Hausgeräte GmbH under the trademark licence of Siemens AG
FR Fabriqué par BSH Hausgeräte GmbH sous la licence de marque de Siemens AG
IT Prodotto da BSH Hausgeräte GmbH con la licenza di marchio di Siemens AG
NL Geproduceerd door BSH Hausgeräte GmbH onder de handelsmerklicentie van Siemens AG

Valid within Great Britain:
Imported to Great Britain by
BSH Home Appliances Ltd.
Grand Union House
Old Wolverton Road
Wolverton, Milton Keynes
MK12 5PT
United Kingdom

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
siemens-home.bsh-group.com



8001379640 (060122)
de, en, fr, it, nl